



معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المهازنات في إسرائيل

بحث مقارن أُجري من قبل كل من

جمعية نساء ضد العنف، مركز الطفولة، ولوبي النساء

الباحثة والكاتبة: شيرين بطشون

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل
بحث مقارنُ أُجري من قبل كل من جمعية نساء ضد العنف، مركز الطفولة، ولوبي النساء
الباحثة والكاتبة: المحامية شيرين بطشون

טיפול המשטרة בAKERI רצח נשים פלטיניות אזרחיות ישראל
מחקר השוואתי שנערך ע"י עמotta ושים נגד אלימות, מרכז אוטופולה ושדلت הנשים
חווקת וכותבת: עו"ד שירין בטשון

תרגום לעברית: מוהנד אבו ג'וש

ترجمة وتعريب: مهند أبو غوش

עריכה לשונית: מנפואר פטרונות שפה

تحرير وتدقيق لغوي بالعبرية: manpower Language Solution

تصميم غرافي: وايل واكيم

עיצוב גרפי: ואיל ואקיים



This research was published with the support of the European Union. The contents of this research is the responsibility of Women Against Violence organization and does not necessarily reflect the attitudes of the EU

* شيرين بطشون، حاصلة على اللقب الأول في القانون من جامعة تل أبيب، ولقب ثاني مزدوج في القانونين الدولي والعام من كل من جامعة تل أبيب وجامعة نورث وسترن في شيكاغو. وهي حاصلة على منحة هافري (فولبرait) وخرسحة كلية القانون American University Washington College, D.C. وقد عملت على دور أكثر من عقد كمحامية في إسرائيل، وركزت على تعزيز حقوق الإنسان وحقوق المرأة. كما عملت في السنوات الأخيرة كباحثة في البنك الدولي وفي وكالة الأمم المتحدة للمرأة، خصوصاً في مجال جمع المؤشرات العالمية في المجالات المتعلقة بالقانون والجender.

نقدم شكرنا الخاص لعضوات اللجنة التوجيهية للبحث، وكذلك لمن قرأن المسودة ولمن أفادوا بمالحظاتهن: المحامية غدير نقولا، د. داليا زاكيش، ياعيل سيناي، المحامية ماريا زهاران، المحامية ناهدة شحادة، المحامية حنان مرحبية، نائلة عواد: مديرية جمعية نساء ضد العنف، نبيلة اسينيولي: مديرية مركز الطفولة، د. سونيا بولس، عضوة الكنيست عايدة توما- سليمان، ود. روت بيسر

شكر خاص للسيد مهند أبو غوش على تبرعه بخدمات الترجمة والترجمة.

محتويات

6	أ. مدخل
10	ب. هدف البحث
12	ج. المنهجية وجمع البيانات
16	د. نتائج المعطيات الكمية لحالات القتل التينفذت على مدار عقد من الزمن، والمقارنة بينها
20	هـ. التحليل النوعي للمعلومات، والأدبيات
20	1. نقش البيانات والمصاعب في تلقي معلومات بشأن قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل
21	طلبات حرية المعلومات: الجولة الأولى
23	التماس بموجب قانون حرية المعلومات، جمعية نساء ضد العنف ضد دولة إسرائيل
25	طلبات حرية معلومات بعد مسح الالتماس: الجولة الثانية
30	2. تنفيذ الشرطة لواجبها بحماية النساء الفلسطينيات
39	3. تسمية قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل (Naming)
46	4. "شرف العائلة" في المحاكم الإسرائيلية
52	5. العلاقة بين قتل النساء وبين تصاعد العنف في المجتمع الفلسطيني
59	نـ. الملاـئـصـ والـاستـنـتـاجـاتـ
63	حـ. تـوصـياتـ لـتـغيـيرـ السـيـاسـاتـ

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

منذ أكثر من عشرين عاماً مضت، سلطت جمعية نساء ضد العنف الضوء حول تقصير الشرطة والنيابة العامة في الكشف عن مرتكبي جرائم قتل النساء، وحول تهاون الجهاز القضائي في الحالات التي تم فيها تقديم لوائح اتهام ضد المجرمين، وإنزال أقصى العقوبات عليهم. قلنا في حينه، وما زلنا نقول بأن هذه السياسة منهجية وعنصرية موجهة ضدنا كوننا جزء لا يتجزأ من الأقلية الفلسطينية في البلاد، ولكوننا نساء!

هذه السياسة المستهترة والمتساهلة مع موضوع قتل النساء تمهد الطريق أمام الجريمة القادمة!

للوقوف عن كثب على فضح هذه السياسة:

قررنا في جمعية نساء ضد العنف، بالتعاون مع مركز الطفولة ولوبي النساء، إجراء بحث شامل حول مصير ملفات قضايا قتل النساء في الفترة التي تتراوح بين الأعوام 2008 – 2018، من خلال الباحثة المحامية شيرين بطشون، والذي يبحث مصير 105 ملف جريمة قتل لنساء في الفترة المذكورة، وكشف الحقائق حول تستر الشرطة وأجهزتها على المجرمين ومن يتعاون معهم.

لقد توجهنا من خلال رسائل رسمية واستجوابات تقدمنا بها من خلال النائبة عايدة توما-سليمان للحصول على بيانات حول ملفات التحقيق. وقد قدمنا كذلك طلبات للحصول على معلومات مستندة إلى قانون حرية المعلومات، وكذلك طالبنا بتلقي معلومات حول ملفات التحقيق المتعلقة بـ 62 جريمة قتل ارتكبت بحق نساء وفتيات عربيات من أصل 105 جرائم تم ارتكابها ما بين الأعوام 2008 – 2018.

ومن الجدير بالذكر إن جمعية نساء ضد العنف كانت قد طالبت بمعرفة إذا ما كانت ملفات التحقيق لا تزال مفتوحة، أو إذا تم إغلاقها، وذراعها، وذريعة إغلاقها، كما طالبت بمعرفة إذا ما تم تقديم لوائح اتهام ضد مرتكبي هذه الجرائم.

رفضت الشرطة، كعادتها، الاستجابة لطلباتنا مستندة إلى الذريعتين التاليتين: أولاً، أن قانون حرية المعلومات يستثنى أجهزة التحقيق والاستخبارات في الشرطة، والشرطة وبالتالي ليست ملزمة بالكشف عن هذه المعلومات.

ثانياً: أن كشف معطيات موضوع الجريمة بعد تصنيف الضحايا وفقاً للانتماء القومي / الدينية وما شابه من انتماءات، يمكن أن يؤدي إلى "وصم" فئات معينة وربطها بالجريمة مما قد يخدش مشاعر هذه الفئات أو المجموعات ويدفعها للقيام بتصرفات أو ردود فعل من شأنها تهديد الأمن العام وسلامة الجمهور.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

لهذا تقدّمنا إلى المحكمة العليا باستئناف ضد هذا الرفض، من خلال جمعية حقوق المواطن ممثّلة بالمحامية غدير نقولا، خاصة أنّ حوالي نصف النساء المقتولات في إسرائيل هنّ من النساء العربيّات، أيّ أنهن يشكّلن أكثر من ضعفيّ نسبتهن السكانيّة. ويأتي هذا نتيجة لعدة عوامل بعضها مجتمعي، ولكنّ بعضها أيضًا متعلّق بتقصير سلطات الدولة في تقديم الخدمات والميزانيّات الملائمة للحدّ من هذه الظاهرة المأساوية.

على رأس هذه السلطات تقف الشرطة التي فشلت حتّى اللحظة عن القيام بواجبها وأداء مهامها في إجراء تحقيقات جنائيّة ناجعة. إن التسرّع على معلومات كالتي طالبنا بالاطلاع عليها في التماستا، وإخفائها عن أعين الجمهور، يُضعف من قدرة الجمهور والجمعيات الفاعلة في مجال حقوق المرأة وحقوق الإنسان على تتبع ومراقبة عمل الشرطة وتحديد إخفاقاتها، وطرح حلول وبدائل، والدفع باتجاه تشكيل ضغط جماهيري من أجل تنبيّع عملها.

لقد طلب إنجاز هذا البحث وإصداره على هذا المستوى من المهنية والموضوعية والعمق تكافف العديد من الجهود الداعمة، ومن هنا نتقدم بالشكر والتقدير للباحثة المحامية شيرين بطشون للجهد الجبار الذي بذلته، والمهنية العالية والعمل الجاد اللذان أبدتهما لإنجاز هذا البحث.

نعتزّ كذلك بتكافف الجهات والتعاون ما بين الجمعيات الثلاث: نساء ضد العنف، ومركز الطفولة مؤسسة حضانات الناصرة، ولوبي النساء، هذه الجمعيات التي راكمت رصيدها من الإنجازات النسوية على مدار ثلثين عاماً، والتي ساهمت إدارتها وطواقمها المهنيّة ورؤاها النسوية الشاملة بتطوير الاستراتيجيات والتحليل العميق من أجل العمل على كشف الإخفاقات، وتقاعس السلطات، وسياسات التهميش والعنصرية التي تمارسها المؤسسات الحكوميّة، وتواطؤها مع المجرمين، وتكرّيس الذكورية والعنصرية، وبالتالي: عدم إحقاق العدالة أو ضمان العيش الكريم للنساء وخاصة النساء الفلسطينيات في البلاد.

بكفي تقولوا لهم ... لازم توخذوا مسؤوليّه
بكفي نقول هي ... لازم نوخذ مسؤوليّة

نائلة عواد

مديرة جمعية نساء ضد العنف

أ. مدخل

تتعرض العشرات من النساء في كل عام في إسرائيل للقتل. إن هويات القتيلات وقاتلتهن عابرة للهويات والفئات المجتمعية: أشكناز، شرقيون وشرقيات، مهاجرين ومهاجرات من الاتحاد السوفيتي السابق أو إثيوبيا، مهاجرون ومهاجرات، فلسطينيون وفلسطينيات. تختلف أدوات القتل ودراوافعه من مجموعة إلى أخرى أحياناً، لكن النتيجة واحدة: إذ تفقد النساء حياتهن في إسرائيل بسبب نوعهن الاجتماعي. إن دور الأطفال والقاصرين من حالات القتل التي تنفذ في كل عام، هو دور خطير ويعود على القشريرة، ابتداءً من القاصرين الذين يكونون شهوداً على حالات القتل التي تحصل أمام عيونهم، ووصولاً إلى من فقدوا حياتهم سوية مع القتيلة في حادثة خطيرة. وفي الحالات "الجيدة" لا يكون الأطفال شهوداً على حالات القتل، لكنهم يكونون مجردين بعدها على التعامل مع الخسارة وثمن الجريمة: الitem من أحد الوالدين، وفي بعض الأحيان اعتقال الوالد الآخر. فيتغير واقع حياتهم اليومية إلى الأبد.

لا يبشرُ الوضع المتعلق بقتل النساء في إسرائيل بالخير. تحاول الأجهزة المختلفة على مدار سنوات القضاء على ظاهرة قتل النساء (نطلق عليه فيما يلي اسم: "الظاهرة") وذلك بواسطة "البرامج الوطنية" واللجان المشتركة بين الوزارات، فضلاً عن الاستعانة بتصنيفات مختلفة تحاول تصنيف هوية القاتل ودراوافعه، وبالتالي العثور على حلول مختلفة. إلا أن هذه البرامج، غالباً، لا تخرج إلى حيز التنفيذ بسبب عدم تخصيص الميزانيات المطلوبة، إلى جانب سياسات إهمال خدمات الرعاية الاجتماعية في إسرائيل.

واحد من أبرز الأمور التي يمكن استنباطها من القراءة عن مئات حالات قتل النساء اليهوديات والنساء الفلسطينيات في إسرائيل، يتمثل في غياب السياسات لمناهضة العنف. إن التقارير السنوية التي يصدرها مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست (نطلق عليه فيما يلي اسم: "مركز الأبحاث والمعلومات") تشير إلى أن نصف النساء اللائي تعرضن للقتل

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

على يد أحد أفراد العائلة، كنّ معروفات لخدمات الرفاه، وبأنّ نحو الثلث منهنّ قد تقدّمن في الماضي بشكاوى للشرطة بسبب تعرضهنّ للعنف من جانب الزوج. وأيضاً، يشير مركز الأبحاث والمعلومات إلى غياب جهة رسمية واحدة تفحص بشكل منهجي جميع حالات قتل النساء، وغياب جهة تدمج استجابة الدولة لظاهرة.¹

يشير مراقب الدولة، بدوره أيضاً، إلى استجابة السلطات الجزئية لظاهرة العنف ضد المرأة، وعدم وجود سياسة منظمة من قبل وزارة الرفاه للوصول إلى العائلات الواقعة في دائرة العنف، هذه الوزارة التي تعمل كخلية رئيسية في تقصي هذه الحالات. وفي تقريره الصادر سنة 2021، أشار مراقب الدولة إلى وجود ميزانية جزئية (تبلغ 43% من الميزانية التي أقرتها الحكومة) مخصصة "للبرنامج الوطني لمعالجة ظاهرة العنف في العائلة"، وهي كتابة عن خطة خمسية أقرتها الحكومة سنة 2017، ولا يتم تخصيص ميزانيات لها بشكل كامل حتى اليوم.

تسلط هذه الدراسة الضوء على النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل (من الآن فصاعداً: "النساء الفلسطينيات")، بسبب نسبتهن المرتفعة في إحصائيات جرائم القتل التي تنفذ في إسرائيل، والأعلى بكثير مقارنة بنسبتهن الفعلية من السكان، على جميع المستويات تقريباً. وبحسب التقارير الأخيرة الصادرة عن مركز الأبحاث والمعلومات البرلاني، في حين أن نسبة النساء الفلسطينيات تبلغ 19% من مجمل النساء اللائي تبلغ أعمارهن 18 عاماً فما فوق، فإن نسبتهن من ضمن المقتولات في إسرائيل تصل إلى 58%， ونسبتهن من بين مجمل الحالات التي تم فيها تقديم شكاوى سابقة للشرطة تبلغ 73%. وإلى ذلك، فإن نسبة حالات قتل النساء العربيات التي لم يتم حلها تبلغ 84%.² يشير مراقب الدولة، أيضاً، إلى التمثيل المرتفع للنساء الفلسطينيات في ملاجيء النساء المعنفات (40%)، كما يتحدث عن

¹ عدو أفتر وأوري الماغور لوطان "تجميع معطيات تحضيراً ليوم مكافحة العنف تجاه النساء: قتل النساء، العنف تجاه النساء من قبل أزواجهن، العنف الأسري أبناء أزمة كورونا"، مركز البحث والمعلومات التابع للكنيست (تشرين ثاني / نوفمبر 2020)، [رابط](#). (بالعبرية)

² مركز الأبحاث والمعلومات 2020، هامش 1. (بالعبرية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

أن الحلول المقدمة من جانب الدولة لا تعدو عن كونها حلولاً جزئية.³ هذه معطيات مثيرة للقلق وتستوجب مقاربتها بصورة معمقة من جانب سلطات إنفاذ القانون ودوائر صنع القرار في إسرائيل، وبناء على هذا، تأتي أهمية هذه الدراسة.

الجدول 1: النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

صورة عامة لسنوات 2020-2021

84%	73%	58%	40%
من ضمن حالات القتل التي لم يتم حلها	من ضمن من قدّمن شكاوى سابقة	من جميع النساء اللاتي سلن حقهن بالحياة	من ضمن الماكثات في الملاجئ

ترتكز المعطيات الواردة في الجدول رقم 1 على معطيات من كل من مراقب الدولة ومركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست (راجعوا الهمامش رقم 1-2)

بالإضافة إلى نسبتهن المرتفعة من محمل ضحايا العنف والجريمة، لا تزال النساء الفلسطينيات تعاني من التمييز في الكثير من المجالات، ويشمل الأمر تمثيلهن المنخفض في موقع صنع القرار،⁴ والتمييز في مجالات العمل والأجور⁵ التمييز في مجال قوانين الأسرة،⁶ وغيرها.

تشكل النساء الفلسطينيات جزءاً من الأقلية القومية الفلسطينية، والتي تشكل بدورها حوالي 20% من سكان إسرائيل، وهي أقلية عانت من التمييز والقمع المستمر والبنيوي منذ

3 مراقب الدولة 2021، هامش 2. (بالعبرية)

4 ملاحظات تلخيصية في التقرير الدوري السادس لإسرائيل، لجنة معايدة القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (CEDAW)، تشرين ثاني / نوفمبر 2017، صفحة 3، [رابط](#). (بالعبرية)

5 سوسن توما شقحة، "على هامش الهمامش: النساء والعمل"، نساء ضد العنف، 2007، [رابط](#). (بالعبرية)

6 شيرين بطشون، "، المحكمة العليا للتحكيم والراجحة القضائية للمحاكم الدينية: نظرة مستقبلية"، المجلد العائلة في القضاء، مقدم من مركز شعاري مشباط الأكاديمي (2016-2017)، [رابط](#). (بالعبرية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

سنة 1948 حتى اليوم، وذلك بشكل أساسي بواسطة التشريعات في الكنيست. وهكذا، على سبيل المثال، ينص قانون القومية بأن دولة إسرائيل هي الدولة القومية للشعب اليهودي، يرسخ مبدأ تطوير الاستيطان اليهودي بوصفه قيمة وطنية. يعد هذا القانون، كما أسلفنا، مثلاً على تعزيز الاستعلاء اليهودي، وخلق سيرورات ومسارات منفصلة مخصصة لكل من الفاسطينيين واليهود في الدولة.⁷ وتواجه النساء الفلسطينيات العواقب الأشد لهذا التمييز المستمر والاستعلاء العنصري، بسبب انتمائهن إلى مجموعة الأقلية، ولكونهنّ نساء، بسبب المفاهيم الاجتماعية المطبقة عليهن. ليست النساء الفلسطينيات مجموعة متجانسة، فهنّ يحيين في مدن وبلدات وقرى متنوعة في أرجاء البلاد، وبضمنها القرى غير المعترف بها، والمدن المختلطة، والقرى الفلسطينية، ويعشن أيضاً في مجتمعات علمانية أو متدينة متنوعة. مثل هذا التنوع الثقافي والديني يستوجب توجهاً يعتمد دراسة تقاطع الهويات من أجل العمل على إيقاف التمييز الممارس ضدهنّ.

⁷ مقترن قانون أساس: إسرائيل - الدولة القومية للشعب اليهودي، ورقة موقف، عدالة، المركز القانوني لحقوق الأقلية العربية في إسرائيل، تموز / يوليو 2018، [رابط](#). (بالعربية)

ب. هدف البحث

الأسئلة التي س يتمحور حولها هذا البحث هي: هل تعمل سلطات إنفاذ القانون في إسرائيل، وعلى رأسها الشرطة، من أجل فرض سلطة القانون في حالات قتل النساء الفلسطينيات بذات الصورة التي يتم فيها فرض القانون في حالات قتل النساء اليهوديات؟

وأيضاً: هل تقوم الشرطة بواجبها في حماية النساء الفلسطينيات بصورة متساوية لما تقوم به تجاه النساء اليهوديات؟

لكي نتمكن من الإجابة على السؤال الأول، قمنا بجمع معطيات كمية من 233 حالة قتل لنساء فلسطينيات ويهوديات حصلت في إسرائيل على مدار عقد من الزمن، بين السنوات 2008-2018، وتم إجراء مقارنة بينها. إلى جانب ذلك، يرتكز البحث على تحليل نوعي للأدبيات، السوابق القضائية، والشهادات، وتقارير مختلفة تم كتابتها ونشرها بشأن قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل.

وأشارت الدراسات السابقة ومنذ فترة طويلة إلى وجود تمييز ضد المرأة الفلسطينية حينما يتعلق الأمر بإنفاذ القانون في قضايا عنف وقتل ونقص الحماية الكافية من جانب الشرطة، وفي مقال كتبته منار حسن منذ أكثر من عشرين عاماً، تشير الباحثة إلى سياسة التسامح تجاه القتلة، وتنصل الدولة من مسؤوليتها حينما يتعلق الأمر بقتل النساء الفلسطينيات. وتصف الباحثة كيف مكنت الدولة وسلطاتها تجذير مفهوم "الشرف" من خلال تمكين "الوجهاء" وإجراء تسويات مع العائلات ومنح الحفو لقتلة النساء الفلسطينيات على خلفية "الشرف" على عكس القتلة الآخرين.

سنة 2005 / نشرت عضوة الكنيست عايدة توما سليمان (بوصفها مديرية جمعية نساء ضد العنف آنذاك) بحثاً إضافياً تناولت فيه فشل الأنظمة في إسرائيل، وعلى رأسها الشرطة، في حماية النساء الفلسطينيات الواقعات تحت التهديد، وتصف حالات قامت بها الشرطة

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

بالتعاون مع جهات ذكرية في المجتمع، أدت في نهاية المطاف إلى جرائم قتل نساء وقاصرات.⁸ قام باحثون آخرون بتحليل خطاب “الشرف” الذي تتبناه الدولة والنظام، والذي يمنع فعلياً أية إمكانية لتوفير الحماية للمرأة الفلسطينية، بل إنه يخدم كعذر لسياسة الإهمال من جانب السلطات. وعلى سبيل المثال، تناولت الباحثان نادرة شلهوب- كيفوركيان وسهام ظاهر - ناشف بأن خطاب “الشرف” الذي تستخدمه الدولة يخلق استثناء ويحول المجتمع الفلسطيني إلى “آخر” (OTHER) وهو يعده في الواقع إعادة بناء لنهج استعماري يقسم الثقافات إلى ثقافات مستنيرة وأخرى أقل استنارة: حيث يعزى نقص الاستنارة إلى الثقافات الشرقية والمجموعات المس تضعة والواقعة تحت السيطرة، على غرار المجتمع الفلسطيني في إسرائيل. وتقول الباحثان أنه من أجل فهم ظاهرة قتل النساء الفلسطينيات، فإن على الدولة استبدال سياسة الهويات التبسيطية بفحص عميق لهياكل السلطة، والسياسة، والاقتصاد، وتأثيرها على قتل النساء في الميادين الواقعة تحت الاستعمار.⁹

تنضم الدراسة الحالية إلى سلسلة الدراسات هذه، وهي توضح، من خلال البيانات الكمية، كيف يتم الحفاظ على سياسة التمييز بين النساء الفلسطينيات واليهوديات في كل ما يتعلق بواجب الدولة بتوفير الحماية وفي التحقيق في حالات القتل. ويشير تحليل البيانات الكمية ومقارنتها إلى وجود فجوات كبيرة بين جرائم قتل النساء الفلسطينيات واليهوديات فيما يتعلق بتطبيق القانون في إسرائيل، ويتضمن ذلك الفجوات الكامنة في نسبة لوائح الاتهام المقدمة، ومعدلات الإدانة فيها، والفجوات في الحد الأدنى للعقوبات المفروضة في المحاكم. وتوضح البيانات الواردة في هذه الدراسة وجود مسارين منفصلين، أحدهما للنساء اليهوديات، والآخر الفلسطينيات: ففي حين يتم إنفاذ القانون بطريقة تردع القتلة في حال كانت الضحية امرأة يهودية، فإن حكم القانون غير مجدٍ ولا يطبق في حالة النساء الفلسطينيات.

Crime the against Working :State the and Minority National ,Culture” .Sliman-Touma Aida 8
•Paradigms .Crimes ‘Honor’ “Israel in Community Palestinian the within Honour Family of
. (2005) 181-198 .pp .(ed) Hossain Sara ,Welchman Lynn .Women against Violence and
:Colonization and Femicide” .Nashif-Daher Suhad and Kervorkian-Shalhoub Nadera 9
Women Against Violence "control of culture the and exclusion of politics the between
. (2013) 295-315 .pp .(3)19

ج. المنهجية وجمع البيانات

تستند الدراسة الحالية إلى بيانات كمية حول جرائم قتل النساء الفلسطينيات واليهوديات، بالإضافة إلى التحليل النوعي للأدبيات، والسوابق القضائية، والتقارير السنوية الصادرة عن مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست، والقرارات والمناقشات في لجان الكنيست المختلفة (لجنة رفع مكانة المرأة، ولجنة شؤون رقابة الدولة، ولجنة الداخلية)، التي تتعلق بقتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل.

يعتمد التحليل الكمي على جمع وتحليل 233 ملف قتل لنساء فلسطينيات (عدها 104) ونساء يهوديات (عدها 129)، حدثت على مدى عقد بين السنوات 2008-2018، والمقارنة بينهما. وقد تم ترتيب البيانات في قائمتين رئيسيتين:

1. شملت قائمة النساء اليهوديات المقتولات بين السنوات 2008-2018 والتي تضمنت 129 اسماً لنساء غالبيتهن من أصول أشkenازية، شرقية، مهاجرة من دول الاتحاد السوفيافي سابقاً وإثيوبيا، ومهاجرations من إريتريا والسودان. وقد تم إدراج النساء المهاجرات من كل من إريتريا والسودان (وعددهن قليل) في هذا البحث في إطار النساء اليهوديات بسبب الحاجة إلى الفصل بين قائمة النساء الفلسطينيات وبين جميع الآخريات، لغرض إجراء المقارنة.
2. تضمنت قائمة النساء الفلسطينيات من المواطنات اللواتي قتلن بين السنوات 2008-2018 104 حالة قتل وقعت داخل الخط الأخضر (حدود 1948). أما جرائم القتل التي نفذت في كل من القدس الشرقية والجولان فلم تدرج في القائمة.

تضمنت الفئات التي تم إنشاؤها في كل قائمة ما يلي:

- **هوية القاتل** (سواء كان الزوج، أو أحد أفراد الأسرة، أو غير ذلك). وقد شملت فئة الزوج شريك الحياة، الزوج المتزوج بعقد رسمي، أو الزوج السابق. في حين تضمنت فئة أحد أفراد الأسرة كل من الأب، الابن، الأخ، ابن الأخ أو الأخت، الحفيد، النسيب،

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

العم أو الحال، وأي قريب عائلي آخر، وخصوصاً أبناء العائلة الموسعة وأبناء عائلة الزوج. أما فئة "آخر" فقد شملت حالات القتل التي تم تنفيذ جريمة القتل فيها على يد إنسان لا تُعرف صلة قرابته بالمغدورة، وخصوصاً الحالات التي جرى فيها تنفيذ جريمة القتل على خلفية جنائية، من قبل جار أو شخص غريب.

تقديم لائحة اتهام (نعم / لا) •

الإدانة (بالقتل، التسبب بالقتل غير المعتمد، غير ذلك). •

الحكم (عدد سنوات الحكم بالسجن الفعلي). •

شملت عملية جمع المعلومات الكمية الخطوات التالية:

1. جمع قائمة بأسماء النساء اللواتي تعرضن للقتل بين الأعوام 2008 - 2018 بالاعتماد على مصادر معلومات منظمات المجتمع المدني: التوثيق المنهجي لأسماء الفلسطينيات المقتولات من قبل جمعية نساء ضد العنف في الناصرة (نطلق عليه فيما يلي اسم: "جمعية نساء ضد العنف") وموقع "في ذكرها"¹⁰.
2. البحث الحرّ في الإنترت عن اسم المرأة وظروف القتل (مكان القتل، السن، وطريقة القتل) من أجل تحديد المقاطع الصحفية والتغطية الإعلامية للقضية. وقد شمل المسح الإعلامي الصحافة القطرية والمحليّة باللغتين العربية والإنجليزية.
3. تقصي اسم المعتقل، المشتبه به، أو المتهם، في جميع الحالات والبحث عن هذه الأسماء في قواعد البيانات القضائية (وبشكل أساسٍ موقع <https://www.nevo.co.il>).
4. تحديد مكان القرارات والأحكام في كل حالة من القضايا التي حصلت، وحفظها بهدف التوثيق والتحليل. وتتجدر الإشارة إلى أن البيانات لم تشمل مراجعة الاستئنافات والطعون القضائية في حال تم تقديمها.
5. إحالات مرجعية للمعلومات من قاعدة البيانات التي أنشأتها صحيفة هآرتتس، والتي قائمة المقتولات على خلفية جندية في إسرائيل خلال العقد الماضي، موزع بحسب السنوات، موقع ويب "في ذكرها" ،[رابط](#) . (بالعبرية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

تتضمن جرائم قتل النساء في إسرائيل منذ العام 2011، بما في ذلك أسماء النساء اللواتي تعرضن للقتل وجهود إنفاذ القانون في الملفات¹¹ (نطلق عليه فيما يلي اسم: "قاعدة بيانات هارتس").

6. إدخال وإحالة مرجعية إلى المعلومات الفردية الواردة من كل من الشرطة والنيابة العامة في الطلبات المقدمة بموجب قانون حرية المعلومات للعام 1998 (نطلق عليه فيما يلي اسم: "طلبات حرية المعلومات") إلى جانب المعطيات التي تم الحصول عليها بعد التقديم بالتماس إداري من جمعية نساء ضد العنف ضد شرطة إسرائيل.¹² هذا، وتجدر الإشارة إلى أنه أثناء جمع البيانات الكلمية، تم العثور على معلومات متوفرة حول جرائم قتل النساء اليهوديات على الإنترنت، وفي وسائل الإعلام، وفي قواعد البيانات القضائية، وتشمل على وجه الخصوص معلومات بشأن تقديم لوائح اتهام، والادانات، والأحكام. باستثناء بعض الحالات التي تم إرسال القاتل فيها لفحص نفسي، والتي صارت منذ تلك اللحظة سرية، ولم تكن هنالك حاجة إلى تقديم طلبات حرية معلومات بشأن حالات قتل النساء اليهوديات.

في المقابل، وفي حال كان الأمر يتعلق بقتل النساء الفلسطينيات، واجه البحث عائقاً شديداً تشمل فرض أوامر منع نشر، ومعلومات مخفية، ومنسوباً عالياً نسبياً من جرائم القتل التي لم تكشف حياثاتها ولم تقدم فيها لوائح اتهام.. وعلى ضوء ما تقدم، فقد تم بشكل مكثف التوجّه إلى كل من الشرطة والنيابة العامة للحصول على معلومات، وفي أعقاب رفض الشرطة تقديم المعلومات، اضطُرَّت جمعية نساء ضد العنف إلى تقديم التماس إداري إلى المحكمة الـلوائية في القدس كما أسلفنا. وبعد نضال قضائي استمر نحو السنة، تم تلقي معلومات جزئية فحسب من الشرطة، وقد تم بذلك جهود إضافية لاستكمال المعطيات وجمعها بواسطة العودة للبحث عبر الإنترنت، وعلى الواقع الإعلامية وفي قواعد البيانات القضائية (راجعوا الفصل هـ 1).

11 "قتل مع سبق إصرار وترصد"، موقع ويب هارتس، [رابط](#). (بالعبرية)

12 التماس قضائي رقم 20-8-43903 جمعية مساعدة النساء والفتيات ضد المفتش العام للشرطة الإسرائيلية، **جمعية حقوق المواطن (2020)**، [رابط](#). (بالعبرية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

يسعى القسم النوعي من هذا البحث إلى الربط بين المعطيات الكمية بالمواضيع الخمسة الرئيسية المذكورة أدناه (راجعوا الفصل هـ):

1. النقص في المعطيات والمصاعب في الحصول على معلومات بشأن قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل.
2. تنفيذ الشرطة لواجبها في حماية النساء الفلسطينيات.
3. تسمية قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل (Naming).
4. “شرف العائلة” في المحاكم الإسرائيلية.
5. العلاقة بين قتل النساء وبين تفاصيل الإجرام في المجتمع الفلسطيني.

د. نتائج المعطيات الكمية لحالات القتل التي نفذت على مدار عقد من الزمن، والمقارنة بينها

يشير تحليل البيانات الكمية والمقارنة بينها إلى وجود تباينات كبيرة في نسبة لواحد الاتهام المقدمة (94.3% مقابل 56%)، إلى جانب فوارق في مناسبات الإدانات (75% مقابل 34%) ناهيك عن فوارق في الحد الأدنى من العقوبات المفروضة على المتهمين بجرائم القتل والسبب بالقتل، وجميعها في غير صالح النساء الفلسطينيات. وهكذا، وفي الوقت الذي أشارت فيه المعطيات الكمية إلى نسب عالية من الإدانات وتقديم لواحد اتهام في قضايا قتل النساء اليهوديات، فإن صورة الوضع في كل ما يتعلق بالنساء الفلسطينيات لا تزال بعيدة كل البعد عن أن تكون مشابهة للحال في الوسط اليهودي.

فيما يلي الجدول رقم 2 والذي يعرض بيانات عن النساء اليهوديات، والجدول رقم 3 الذي يعرض البيانات المتعلقة بالنساء الفلسطينيات. كما يلخص الجدول رقم 4 الفوارق البارزة بين الفتئين، وتبرز الفوارق في تطبيق الشرطة لواجبها في التحقيق في الجرائم وفي حماية النساء الفلسطينيات.

الجدول 2: بيانات حول قتل النساء اليهوديات 2008-2018

هوية القاتل

- **77.5%** من جرائم قتل النساء اليهوديات نفذها شركاؤهن في الحياة (100 حالة من أصل 129). جزء كبير من حالات القتل التي نفذها الأزواج حصلت على خلفية رغبة المرأة بالابتعاد، الانفصال، أو الطلاق.
- **19.3%** من جرائم قتل النساء اليهوديات نفذها أحد أفراد الأسرة (25 من أصل 129)، ونصف هذه الحالات نفذها ابن المغدور.
- **3% فقط** من الجرائم نفذت على يد غريب أو آخر (4 حالات فقط).

تقديم لوائح اتهام

- **21.7%** من الجرائم انتهت بانتحار القاتل بعد تنفيذ القتل (28 حالة) غالبية الحالات التي انتحر فيها القاتل، كان القاتل فيها زوج المغدورة.
- **9.3%** من الجرائم صدر قرار بإحالة المتهم للفحص النفسي و/أو الإحالة إلى مستشفى الأمراض النفسية، وقد حصل هذا في بعض الأحيان فور الاعتقال، وفي بعض الأحيان بعد تقديم لائحة الاتهام (12 ملفا). ومن الصعب تتبع تطور القضية في هذه الملفات لأنها في غالبيتها سرية وصدر بشأنها أمر منع نشر.
- **نسبة تقديم لوائح الاتهام** في الملفات المتبقية بعد استثناء الملفات التي تم فيها إحالة المشتبه به / المتهم للفحص النفسي، والملفات التي انتحر فيها القاتل تصل إلى 94.3% (84 من أصل 89).

الإدانات والأحكام

- في **65%** من الجرائم المتبقية، قامت المحكمة بإدانة المتهم، بجريمة القتل (58 من أصل 89).
- في **10%** من الجرائم المتبقية، أدانت المحكمة المتهم بجناية التسبب بالقتل (9 من أصل 89). للتالخيص، تصل نسبة الإدانات بجرائم القتل أو التسبب في القتل إلى مجموع 75% من الملفات المتبقية.
- **الحد الأدنى للعقوبة** المفروض على جريمة القتل أو التسبب في القتل يتراوح ما بين 14-18 سنة حبس، فيما كان الحد الأقصى حكما بالسجن المؤبد، أو السجن المؤبد المضاعف.

الجدول 3: بيانات قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل 2008-2018

هوية القاتل

- **27.8%** من جرائم قتل النساء الفلسطينيات نفذت من قبل شريك حياة (29 من أصل 104).
- **40.3%** من جرائم قتل النساء الفلسطينيات نفذت من قبل أحد أفراد الأسرة، وعلى وجه الخصوص أفراد العائلة الموسعة وأبناء عائلة الزوج (42 من أصل 104).
- **31.7%** من الجرائم تم تنفيذها على يد آخر وتشمل الحالات الجنائية، القاتل مجهول الهوية، أو قاتل مأجور (33 من أصل 104).

تقديم لوائح اتهام

- انتهت حالتان اثنتان (نحو 2%) بانتحار القاتل بعد تنفيذ القتل (وذلك مقابل 21% من جرائم قتل النساء اليهوديات) وفي حالة واحدة فقط (نحو 1%) تم تحويل المتهم للفحص النفسي و / أو إلى مستشفى الأمراض النفسية (وذلك مقابل 9.3% من جرائم قتل النساء اليهوديات).
- نسبة تقديم لوائح الاتهام فيما تبقى من ملفات (بعد استثناء الملفات التي تم تحويل المشبوه / المتهم فيها إلى الفحص النفسي والملفات التي انتحر فيها القاتل والملفات التي تم إغلاقها نتيجة سبب مجهول) يصل إلى 56% (55 من أصل 98)

الإدانات والأحكام

- في **34%** مما تبقى من جرائم تمت الإدانة في المحكمة بجريمة القتل أو التسبب بقتل (34 من أصل 98).
- بلغ الحد الأدنى من العقوبة المفروضة نتيجة جريمة القتل أو التسبب بالقتل 5.5 سنة، فيما كانت العقوبة القصوى السجن المؤبد.
- كانت هناك الكثير من الجرائم التي خلص فيها الملف إلى إدانة بجريمة المساعدة في القتل، المساعدة بعد جريمة، أو التآمر لتنفيذ جريمة وقد حُكم المدانون بها بعقوبات مخففة وذلك بسبب وجود مصاعب في إثبات الأدلة والإدانة بعملية القتل / التسبب بالقتل، وبسبب التوصل إلى تسويات قضائية مع المتهمين. وقد كانت العقوبات المحددة في هذه الحالات خفيفة جداً وتتراوح ما بين 18 شهراً إلى 10 سنوات سجن فعلي.

*تجدر الإشارة إلى أن المعطيات الواردة في الجدول رقم 3 تتعلق بالشخص الذي تمت إدانته بالجريمة الأخطى في تنفيذ القتل (في حال كان هناك عدد من المتهمين والمتورطين في الجريمة).

الجدول رقم 4: تلخيص المقارنة بين جرائم قتل النساء اليهوديات والفلسطينيات

الحد الأدنى من العقوبات نتيجة تنفيذ جرائم خطيرة تتمثل في القتل أو التسبب في القتل	الإدانات (نسبة مؤدية)	لوائح الاتهام (نسبة مؤدية)	
سنة 14-18	75%	94.3%	نساء يهوديات
سنة 5.5	34%	56%	نساء فلسطينيات

يرتكز الجدول رقم 4 على تلخيص نتائج البحث الكمي الذي يتناول مجموعه 233 ملفاً تم النظر فيها.

تجدر الإشارة إلى أنه قد برزت القضايا الكثيرة التي صدرت فيها أحكام مخففة في جرائم قتل النساء الفلسطينيات، وذلك كجزء من صفقات الإقرار بالذنب (الاعتراف) في ضوء صعوبات وفشل الإثبات، وقد انتهت العديد من القضايا، وبالتالي، بإدانات إما بالتحريض، أو بالمساعدة، أو بالتأمر: وقد تم الحكم على المدانين في هذه القضايا بأحكام مخففة فوق العادة تراوحت ما بين 18 شهراً وحتى 10 سنوات سجن فعلي فقط (راجعوا الجدول رقم .(3).

فيما يتعلق بالفتين (الفلسطينيات واليهوديات) وفي الحالات التي كانت المغدورة قد تركت خلفها أطفالاً، حكمت المحكمة بتعويضات لأطفال المقتولة بوصفهم ضحايا جنائية، إلى جانب الحكم بالسجن الفعلي.

٥- التحليل النوعي للمعلومات، والأدبيات

١. نقص البيانات والمصاعب في تلقي معلومات بشأن قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

كما أشرنا أعلاه، وفي حين لم يواجه جمع البيانات الكمية المتعلقة بقتل النساء اليهوديات عوائق، وكانت المعلومات بشأنه متاحة على الإنترن特 والواقع الإعلامية وقواعد البيانات القانونية، فقد واجهت الدراسة في حالات قتل الفلسطينيات عوائق أمام أوامر تقيدية ومعلومات مفقودة وجزئية ونسبة عالية نسبياً من القضايا غير المحلولة.

في المراحل الأولية للبحث، كان من الصعب العثور على بيانات متعلقة بجرائم قتل النساء الفلسطينيات، وقد ظهرت هذه الصعوبات أحياناً في تقارير إعلامية أولية حول جرائم القتل أو العثور على مشبوهين، من دون أن يتبع هذه التقارير الأولية معلومات لاحقة تفيد بتقديم لواحة اتهام وإدانات (وذلك على عكس ما يحدث في الجرائم التي تكون ضحيتها نساء يهوديات). وقد شملت التغطية الإعلامية لهذه الجرائم معلومات تتعلق بالعديد من القضايا التي لم يتم حلها والقضايا التي تنطوي على مصاعب في العثور على أدلة في الملفات، وخصوصاً في جرائم القتل في مناطق مثل الرملة، اللد، ويافا.

نظراً لذلك، وفي ظل ارتفاع عدد الحالات التي لم يتم العثور فيها على معلومات بشكل مستقل، فقد تم تنظيم المعطيات المتعلقة بالنساء الفلسطينيات في قائمتين:

١. القائمة الأولى التي تشمل الجرائم التي تم العثور على معلومات على الإنترنست وفي قواعد البيانات القضائية بشأنها وتم حفظ الأحكام القضائية بخصوصها (نطلق عليه فيما يلي اسم: "القائمة الأولى و / أو قائمة الملفات المحلولة").

٢. قائمة ثانية تحتوي على 62 ملفاً لم يكن بالإمكان فيها العثور على معلومات بشأن تقديم لواحة اتهام أو إدانات (نطلق عليه فيما يلي اسم: "القائمة الثانية و / أو قائمة الملفات الـ 62").

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

وعلى ضوء ما تقدم، وفي ظل المصاعب المترتبة على العثور على معلومات بشأن الحالات المتعلقة بالقائمة الثانية، فقد قررنا التوجّه إلى كل من الشرطة والنّيابة العامة بطلب مستند إلى قانون حرية المعلومات لاستيضاح حالة تلك الملفات. وبالتالي تم إرسال القائمة الثانية إلى عضوة الكنيست عايدة توما- سليمان التي أرسلت من مكتبه طلباً للحصول على معلومات من الشرطة ووزير "الأمن الداخلي".

طلبات حرية المعلومات: الجولة الأولى

في رسالة مؤرخة بتاريخ 6 حزيران / يونيو 2020 توجهت جمعية نساء ضد العنف بطلب "حرية معلومات" بشأن ملفات قتل النساء الفلسطينيات - 62 (القائمة الثانية) وقد تم إرفاق طلب آخر يشمل معلومات حول كل ملف كما هو معروض في وسائل الإعلام. وقد طالبت الجمعية في رسالتها معلومات مخصصة بشأن وضع كل ملف بما يشمل الإجابة على الأسئلة التالية:

- هل الملف المعنى مفتوح / مغلق؟
- في حال تم إغلاق الملف، فمتى تم إغلاقه وما هو سبب الإغلاق؟
- إن كان الملف لا يزال مفتوحاً، فما هي حالة الملف إلى جانب طلب إحاطة بشأن الجهد المبذولة في التحقيق.
- في حال تم تحويل الملف إلى أي من النّيابة أو المحكمة، فقد تم طلب رقم الملف لدى هذه الجهات لكي يصار إلى العثور عليه هناك.
- هل تم تقديم شكاوى سابقة من جانب الضحية لدى الشرطة بشأن العنف؟

كما طالبت الجمعية في رسالتها توضيحاً بشأن سياسة فرض أوامر منع النشر على قضايا قتل النساء الفلسطينيات، لا سيما في حالة عدم تورط مشتبه بهم أو متهمين قاصرين. وفي رسالتها بتاريخ 6 تموز / يوليو 2020 ردّت الشرطة طلب الجمعية بالحصول على حالة الملفات بادعاء أن الحديث يدور حول مواد تحقيق ينطبق عليها الاستثناء المنصوص عليه

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

في المادة ذه 4(أ) و 9(من قانون حرية المعلومات (المقصود استثناء لا يلزم السلطات بتسلیم المعلومات بشأنه).

وقد ادعت الشرطة في ردّها بأن تمرير البيانات وفقاً للأصل / الدين / العرق / منطقة السكن للمشتبهين، والمدانين والضحايا، قد يؤدي إلى وصم مجموعات بالجريمة، ما يؤدي إلى المساس بعواطف فئات سكانية مختلفة، الأمر الذي من شأنه أن يؤدي إلى إيذاء سلامة الجمهور وأمنه، نتيجة لردّ السكان على هذا التصنيف.

وبدلاً من ذلك، قامت الشرطة بتمرير قائمة إحصائية للسنوات 2013-2018 تحصي عدد الملفات التي تم تقديم لوائح اتهام فيها، ولا يمكن من خلالها استقاء أي شيء (نطلق عليه فيما يلي اسم: "قائمة إحصائية للسنوات 2013-2018")، حيث لا يتطرق الجدول إلى موعد تنفيذ عملية القتل وبناء عليه لن يكون ممكناً ربط لوائح الاتهام بأي من الملفات.

كما تم رفض طلب عضوة الكنيست عايدة توما - سليمان من قبل الشرطة أيضاً لأسباب مشابهة. وفي رد مُؤرخ بتاريخ 16 حزيران / يونيو 2020 رفضت الشرطة طلب عضوة الكنيست توما - سليمان بتمرير بيان حول حالة ملفات محددة وقامت الشرطة بدلاً من ذلك بتمرير قائمة إحصائية للسنوات 2013 - 2018. وفي رد الشرطة على توما سليمان ادعت بأنها لا تفرض أوامر حظر نشر شاملة، بل إنها تفحص مدى ضرورة الأمر لكل ملف على حدة، وبأن القرار، كما ذكر سابقاً، تجري المصادقة عليه من رئيس قسم التحقيقات.

توجهت عضوة الكنيست عايدة توما - سليمان مجدداً برسالة إلى وزير "الأمن الداخلي" آنذاك، أمير أوحانا بتاريخ 29 حزيران / يونيو 2020، مطالبة إياه بتلقي معلومات بشأن قائمة الملفات الـ 62 (القائمة الثانية)، وقد طالبت بتلقي توضيحات بشأن سياسة فرض أوامر حظر النشر الشاملة على هذه الملفات (تمييزاً لها عن الأوامر المؤقتة التي تنتهي بانتهاء مراحل التحقيق).

في ردّه بتاريخ 2 آب / أغسطس 2020 أرفق الوزير أمير أوحانا رسالة رد من الشرطة بتاريخ 19 تموز / يوليو 2020 (نطلق عليه فيما يلي اسم: "رسالة الرد الثانية من

الشرطة”) وقال بأنه قد أصدر توجيهاته لشرطة إسرائيل للدفع قدماً باتجاه لقاء مهني معها في هذا الشأن. وفي رسالة الرد الثانية من الشرطة، عادت الشرطة لتكرر رفضها تسليم المعلومات موضحة بأنها تقوم بتمرير معلومات إحصائية فقط، لا معلومات مفصلة. كما أشارت الشرطة في رسالتها إلى أنها وفيما يتعلق بأوامر حظر النشر، فإن سياستها تتركز على الخشية من المساس بالقانون أثناء التحقيق. وقد نصحت الشرطة في الرسالة بالتوجه إلى النيابة والمحاكم المسؤولتان عن هذه الملفات بعد الفروغ من مراحل التحقيق فيها.

التماس بموجب قانون حرية المعلومات، جمعية نساء ضد العنف ضد دولة إسرائيل¹³

نظراً لعدم حصول جمعية نساء ضد العنف على مطلبها، تقدمت الجمعية في آب / أغسطس 2020 بالتماس إداري مستند إلى قانون حرية المعلومات، ووجهه إلى المحكمة اللوائية في القدس. وقد مثلت المحامية غدير نقولا الجمعية في الالتماس نيابة عن جمعية حقوق المواطن.

وتضمنت مطالب الالتماس: معلومات مفصلة حول قائمة الملفات الـ 62 (القائمة الثانية)، الحصول على نسخة محررة أو توجيه بشأن أوامر منع النشر، نشر منتظم للبيانات الكمية والإحصائية المتعلقة بجرائم العنف تجاه النساء وملفات التحقيق في الجرائم، تشمل تقسيماً وفق الخلفية القومية، الدين، والمكانة المدنية في إسرائيل.

وادعت الجمعية في الالتماس بأن حوالي نصف النساء المقتولات في إسرائيل هنّ من بنات المجتمع الفلسطيني، وأن هذه الصورة المؤللة لها العديد من الأسباب، ومن ضمنها عدم كفاءة هيئات الدولة المختلفة في معالجة الظاهرة وفي رد الفعل، وعلى رأس هذه الهيئات تتربع الشرطة. وعليه، فإن نشر المعلومات المطلوبة له أهمية كبرى. وقد تطرق الالتماس إلى ادعاء الشرطة القائل بأن تسليم المعطيات موزعة على فئات بحسب القومية من شأنها وصم فئة

.13 هامش 15

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

سكانية والتسبيب بردود فعل قد تمس بسلامة الجمهور وأمنه، فتقول الجمعية في التماسها بأن رد الشرطة لم يكن سوى ذريعة تهدف إلى إخفاء فشل الجهة المدعى عليها في معالجة الظاهرة، وهي أيضاً سعي إلى منع المتابعة والرقابة الجماهيرية في هذا الشأن.

رد الشرطة على الالتماس:

في ردّها على الالتماس، كررت الشرطة معظم مزاعمها التي ذكرتها في ردودها على جمعية نساء ضد العنف وعلى عضوة الكنيست توما-سليمان، مضيفة أن تقديم معلومات فردية حول الملفات ينتهك خصوصية ضحايا الجريمة وعائلاتهن. ومع ذلك، فقد عبرت الشرطة كما أسلفنا في معرض ردّها عن استعدادها لتقديم حالة قضية فيما يتعلق بقائمة الملفات المطلوبة (القائمة الثانية)، وذلك في تعارض مع رفضها لفعل ذلك في الرسائل التي تم إرسالها إليها قبل الالتماس:

” تود الجهة مقدمة الالتماس إلى الإشارة إلى أنها وبعد تقديمها للالتماس، فإن الجهة المدعى عليها قد أعادت النظر في ادعاءات الجهة الملموسة في هذا الجانب، وبعد إعادة النظر مجدداً من قبل جهات مهنية تابعة للمدعى عليها، وقد صدر القرار بأنه ما من مانع لتقديم المعلومات المقتصرة على الوسط العربي كما ورد في قرار المدعى عليها... ونستشف من المذكور أعلاه بأن قرار المدعى عليها بعدم تقديم المعلومات بناء على طلب المدعية، وتقديم معلومات جزئية أخرى، هو قرار معقول ومناسب، في ضوء أحكام القانون والتوازنات التي يقتضيها قانون حرية المعلومات“
(البند 49 من رد الشرطة على الالتماس).

في إطار مفاوضات بين الطرفين بعد تقديم رسالة الرد، كررت الشرطة استعدادها لتقديم معلومات جزئية مع تحفظين رئيسيين:

1. توفير معلومات مفصلة حول الملفات المطلوبة اعتباراً من سنة 2013 فقط. حيث أدعت الشرطة بأنه تتوفر معلومات محسوبة فقط ابتداءً من سنة 2013، وهي معلومات لا

يتطلب استخراجها جهودا غير معقولة (على العكس من الملفات التي يعود تاريخها إلى سنوات 2008 - 2018)

2. معارضة تقديم معلومات متعلقة بمسألة شكاوى الضحايا لدى الشرطة سابقا بشأن العنف.

اعتبرت الشرطة أيضا على الطلب المبدئي بالحصول على معلومات منتظمة عن البيانات الكمية والإحصائية المتعلقة بقتل النساء، وفي نهاية المطاف، وبعد مفاوضات مطولة، قدمت الشرطة بيانات بشأن 41 حالة مفصلة من أصل الملفات الـ 62 التي طلبت الشرطة تقديم معلومات بشأنها والتي حصلت بين السنوات 2013 - 2018 (يشار إليها فيما يلي بالاسم: ”البيانات التي قدمتها الشرطة عقب الالتماس“)

شملت القائمة التي قدّمتها الشرطة التفاصيل التالية: رقم الملف لدى الشرطة، حالة الملف (توضيح إذا ما كان الملف موجودا لدى الشرطة أو النيابة العامة أم أنه مغلق) إلى جانب معلومات متعلقة بلائحة الاتهام أو الإدانة بالجريمة.. وفي نهاية المطاف وبعد تأكيدي المعلومات. توافق الجانبان على مسح الالتماس من دون تعويض عن التكاليف. جرى إدخال البيانات الواردة ومقارنتها مع المعلومات المتوفرة لغرض استكمال البيانات الكمية. وقد تم تحويل الملفات التي أبلغت فيها الشرطة عن تقديم لائحة اتهام أو إدانة (وعددها 10 ملفات) إلى القائمة الأولى التي تشمل القضايا التي تم حلها.

طلبات حرية معلومات بعد مسح الالتماس: الجولة الثانية

بناء عليه، ولغرض استكمال الصورة المتعلقة بالقضايا قيد التحقيق من جانب الشرطة والموجودة لدى النيابة من دون تقديم لائحة اتهام حتى الآن، إلى جانب الملفات الواردة في القائمة الثانية، تقدمت جمعية نساء ضد العنف بطلبات إضافية مستندة إلى قانون حرية المعلومات (نطلق عليه فيما يلي اسم: ”الجولة الثانية“). وفي رسالة مؤرخة في 14 نيسان / أبريل 2021، توجهت جمعية نساء ضد العنف مجددا إلى المسؤول عن حرية المعلومات في

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الشرطة، مطالبة بالمعلومات التالية:

1. هل يوجد مشتبه به / بهم في الملف؟
2. هل تم اعتقال مشتبه بهم؟
3. إن كان قد تم اعتقال مشبوهين، فما هي صلة قرابتهم بالغدور؟ (أب / أخ / زوج، إلخ)
4. هل توجد توصية بتقديم لائحة اتهام؟ إن لم تكن هنالك توصية كهذه، فما هو السبب؟
5. هل تم تحويل الملف إلى النيابة العامة؟
6. هل كان هنالك طلب باستكمال التحقيق في القضية؟

بالإضافة إلى ذلك، توجهت الجمعية في اليوم ذاته برسالة إلى النيابة، ونائب المدعي العام للشؤون الجنائية، ونائب موظف الشؤون المدنية بطلب الحصول على معلومات بشأن الملفات قيد العلاج وفقاً للمعطيات التي سلمتها الشرطة بعد الالتماس. وقد شملت المعلومات المطلوبة الأسئلة التالية (قائمة جزئية):

1. حالة الملف؟
2. هل يوجد مشتبه به / بهم في الملف؟ ما صلة القرابة بينهم وبين الضحية (أب / أخ / زوج، إلخ)؟
3. متى تم تحويل الملف إلى النيابة؟
4. هل كان هنالك طلب باستكمال الشرطة لتحقيقها في القضية؟
5. هل تقدمت الضحية بشكاوى سابقة حول عنف من جانب هؤلاء المشبوهين؟
6. بخصوص الملفات التي تم بشأنها تقديم لوائح اتهام، طالبنا برقم الإجراء القضائي ونسخة من لائحة الاتهام الأصلية والمعدلة.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

في رسالة بتاريخ 6 حزيران / يونيو 2021، رفضت الشرطة طلب الجمعية المستند إلى قانون حرية المعلومات بادعاء أن الحديث يدور حول مادة تحقيق تملك السلطة التفويض بعد تسليمها، إلى جانب الادعاء أن جمعية نساء ضد العنف قد حصلت على جميع المعلومات المطلوبة في إطار الالتماس السابق.

بتاريخ 16 آب / أغسطس 2021، وبعد جولات متكررة، وصل رد المسؤول عن المعلومات للجمهور في وزارة القضاء يحتوي على معطيات جزئية بشأن الملفات التي تعالجها النيابة. وبعد إدخال المعلومات الواردة، اتضح أن نحو نصف الملفات لم يتم تقديم لوائح اتهام بخصوصها، وبأن عدداً كبيراً من الملفات قد تم إغلاقه بدعوى نقص الأدلة، كما أن بعض الملفات قد ظلت عالقة من دون أي تقدم.

لقد كشف عام كامل من النضال القانوني الذي خاضته جمعية "نساء ضد العنف" ضد الشرطة، سياسة انعدام شفافية، لا بل ومعارضة من جانب الشرطة بكشف المعلومات المتعلقة بحالات قتل النساء الفلسطينيات، وقد حصل الأمر تحت نرائع مختلفة وغريبة. وقد كشفت ردود الشرطة على طلبات حرية المعلومات والالتماس الإداري سياسة ضبابية وغير متماسكة فيما يتعلق بأساليب جمع المعلومات ونشرها، وهو ما يصعب جداً الرقابة والإشراف على عمل الشرطة. كما تكشفت سياسة الاستخدام واسع النطاق لأوامر منع النشر، وهو استخدام لا يشبه ما يحدث في حالات قتل النساء اليهوديات (باستثناء الحالات التي صدر فيها القرار بإخضاع المتهمين للفحص النفسي أو الإحالة إلى مستشفى الأمراض النفسية)، وهو ما يراكم المصاعب أمام كشف الحقيقة.

عدم تصنيف المعطيات بناء على الجنس والقومية

في إسرائيل، هنالك نقص في البيانات الرسمية الصادرة عن سلطات الدولة، إلى جانب النقص المنهجي في جمع المعطيات بناء على الجندر، في كل ما يتعلق بالعنف ضد النساء، غالباً ما

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

تحمل مؤسسات المجتمع المدني عبء جمع المعطيات بشكل منهج.¹⁴

وبالإضافة إلى ذلك، هناك مشكلة في تقسيم المعطيات والإحصائيات، خاصة فيما يتعلق ببيانات الشرطة حول حالات قتل النساء الفلسطينيات، حيث لا تنشر الشرطة الإسرائيلية معطيات موزعة بناء على الجندر والقومية بصورة منهجية وشفافة، كما فعلنا في الفصل السابق. أما في الظروف التي يتدور فيها وضع النساء الفلسطينيات، وارتفاع نسبتهن مقارنة بمجمل النساء في إسرائيل اللاتي سُلبن حقهن بالحياة (الجدول رقم 1)، فتزيد أهمية توزيع البيانات بحسب الجندر والقومية الأمر الذي سيساهم بطرح اقتراحات لحلول مدرورة ترتكز إلى المعلومات.

تشير جميع من يعملن في هذا الميدان، من ناشطات وباحثات وعضوات كنيست، إلى وجود مصاعب في الحصول على معلومات وبيانات من الدولة فيما يتعلق بجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل.¹⁵ وقد أكدت عضوة الكنيست السابقة حنين زعبي في التقرير الذي رفعته إلى مراقب الدولة، إلى أهمية تقسيم المعطيات وفقاً للقومية كما أسلفنا لكي يتم تلافي عرض بيانات مضللة. فعلى سبيل المثال، وعلى ضوء الانخفاض بنسبة الجريمة في المجتمع اليهودي، فإن المعطيات العامة المتعلقة بالعنف في الدولة قد تشير إلى الانخفاض، ولكن هذا لا يعكس

الواقع في المجتمع الفلسطيني في الدولة، حيث يوجد توجه عكسي وارتفاع بنسبة الجريمة.¹⁶

تجدر الإشارة إلى أن البيانات الواردة في تقارير مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست هي بيانات جزئية ولا تقدم إجابات شافية لمسألة قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل. إن طريقة التقسيم التي يمارسها مركز الأبحاث والمعلومات لا يركز على المرأة الفلسطينية، بل على

14 هاجر تساميرت، حانة هرتصوغ، نعمي حازان، يوليا بسين، رونا براير - جارب، هدار بن إلياهو، بالتعاون مع ياعل حسون، "مقاييس الجندر، عدم المساواة الجندرية في إسرائيل 2020" إصدار معهد فان لير 2020، [رابط](#). (بالعبرية)

15 تقرير عضو الكنيست حنين زعبي "الجرائم في المجتمع العربي: أوجه القصور في أداء الشرطة" مقدم إلى مراقب الدولة من قبل عضوة الكنيست حنين زعبي (2017). أنظروا أيضاً عايدة توما سليمان 2005 هامش 10. (بالعبرية)

16 تقرير عضو الكنيست حنين زعبي 2017، الهمش أعلاه. (بالعبرية)

نسبة من المعطيات العامة، مقارنة بمجمل السكان. فعلى سبيل المثال، تُعرض معطيات حول قتل النساء على أيدي أزواجهن أو على أيدي غريب، ونسبة النساء الفلسطينيات من هذه المعطيات. ويمكن وفقاً لهذه الطريقة معرفة نسبة النساء الفلسطينيات من مجمل المقتولات في فئات مختلفة، من دون معرفة ما هي الدوافع الأساسية لجرائم قتل النساء الفلسطينيات (كما نفعل في هذا البحث) ومحاولة تقصي أسباب الارتفاع في عدد الضحايا. من الضروري إجراء فحص عميق لجرائم قتل النساء الفلسطينيات، بما في ذلك هوية القتلة، أسباب القتل، الأدوات المستخدمة في القتل، والجهود المبذولة من أجل تقديم الجناة للقضاء ومعاقبتهم بحيث يمكن اقتراح حلول مدرسة. إذ تفشل سبل جمع المعطيات المعول بهااليوم من قبل السلطات الإسرائيلية بالقيام بذلك.

تتعارض كل من سياسة انعدام الشفافية المشار إليها، إلى جانب الجمع الجزئي للمعطيات المتعلقة بقتل النساء الفلسطينيات مع الالتزام الذي قطعه إسرائيل على نفسها دولياً، ومع المعايير الدولية المنصوص عليها في أهداف التنمية المستدامة للأمم المتحدة في 25 أيلول / سبتمبر 2015، اعتمدت الجمعية العامة للأمم المتحدة، بمشاركة ما يزيد عن 80 قائداً وقائداً من أرجاء العالم، 17 هدفاً ينبغي تبنيها من أجل تحقيق التنمية العالمية المستدامة بحلول سنة 2030. وقد تم تفصيل أهداف ملموسة لكل عنوان، بحيث صارت العناوين تشمل 169 هدفاً ينبغي تنفيذها من أجل التحقيق الكامل لجميع العناوين. وبتاريخ 1 كانون ثاني / يناير 2016، دخلت قائمة العناوين حيز التنفيذ، وصارت جميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة، ابتداءً من تلك النقطة، ملزمة بتقديم تقارير حول تطبيق هذه الأهداف والعنوانين. كما تم اعتماد إطار عمل للمؤشرات العالمية من أجل فحص التقدم الذي تم إحرازه على طريق تحقيق هذه الأهداف.

يتعلق العنوان رقم 5 بمسألة تحقيق المساواة الجندرية وتمكين جميع النساء والفتيات، ويشمل العنوان 9 أهداف و14 معياراً لدراسة التقدم الذي تحرزه الدول، وهي تتعلق غالباً بمجال العنف على خلفية جندرية. ويدعو الهدفان 17 و18 صراحة إلى زيادة كبيرة في توفير بيانات موثوقة وعالية الجودة موزعة حسب الدخل، الجنس، السن، العرق، الأصل الاثني،

حالة الهجرة، الإعاقة، الموقع الجغرافي، والخصائص الأخرى ذات العلاقة بكل دولة على حدة. وفي قرارها رقم 47/101 أكّدت اللجنة الإحصائية للأمم المتحدة على أهمية التعاون بين الدول وبين الأمم المتحدة فيما يتعلق بنقل المعلومات وتصنيفها كشرط أساسى لتنفيذ مؤشرات تعزيز أهداف الأمم المتحدة للتنمية المستدامة (SDGs).¹⁷

في تموز / يوليو 2021 وافقت الحكومة الإسرائيلية على قرار تنفيذ أهداف الأمم المتحدة للتنمية المستدامة في الخطة الاستراتيجية للحكومة، ويشمل ذلك وضع مؤشرات تتعلق بمجالات عمل كل وزارة.¹⁸ ومع ذلك، وعلى الرغم مما سبق، فإن الوزارات الحكومية المكلفة بتنفيذ الأهداف لا تفي بالتزاماتها، لا سيّما فيما يتعلق بمجال المساواة الجندرية.¹⁹

2. تنفيذ الشرطة لواجبها بحماية النساء الفلسطينيات

تشير نتائج البيانات الكمية في هذه الدراسة (الجدولان 2 و3 في الفصل د) إلى وجود مسارين منفصلين، أحدهما للنساء اليهوديات والآخر للنساء الفلسطينيات، فيما يتعلق بإنفاذ القانون في قضايا القتل. وتشير البيانات إلى عدم مساواة وتمييز صارخين ضد النساء الفلسطينيات من قبل جهات إنفاذ القانون الإسرائيلية.

وبحسب البيانات، فإن حوالي نصف ملفات قتل النساء الفلسطينيات تصل إلى مرحلة تقديم لائحة اتهام، وقلة منها تصل إلى حد الإدانة (34% فحسب). وسبب ذلك هو أن لائحة الاتهام المقدمة تواجه في العديد من الحالات مصاعب في إثبات الجريمة في المحكمة، ويتم إغلاق الملفات وفقاً لصفقات الاعتراف مقابل عقوبات مخففة (راجعوا الجدول رقم 3). ويتبّع من مسح الحالات وجود مصاعب من هذا النوع، وخصوصاً في القضايا التي تحصل في مدن كالرملة واللد ويافا. وفي تقريرها المرفوع إلى مراقب الدولة، تشير عضوة

goals the for framework indicator Global". 101\47 Decision Commission Statistical UN 17
. رابط .

18 قرار الحكومة بإدراج مؤشرات التنمية المستدامة عالمياً في خطتها (2019)، رابط . (بالعربية)

19 شيرين بطشون وديقيني "أهداف التطوير المستدام في مرآة أزمة كورونا: تقرير لمنظمات مجتمع مدني " 2020-2021، رابط . (بالعربية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الكنيست حنين زعبي إلى أوجه قصور خطيرة في معالجة الشرطة للفات القتل في المجتمع الفلسطيني، وتمثل في عدم استنفاد التحقيقات حتى حينما تكون هوية المشتبه به معروفة، وفي القيام بتحقيقات جزئية، وعدم فحص المواد المصورة في كاميرات المراقبة الموجودة في الأماكن العامة والخاصة، بل ومحاولات ثني الشهود عن الإدلاء بشهادتهم، وخصوصاً في ملفات العنف الأسري.²⁰

وتشير عضوة الكنيست زعبي أيضاً إلى أن 80% من النساء الفلسطينيات اللواتي قتلن قد تقدمن بشكاوى سابقة للشرطة، وأن سلامة الشهود مهددة حتى بعد فروغهم من تقديم شهاداتهم. إن موضوع ضمان أمن الشهود هو أمر ذو أهمية حاسمة، خصوصاً فيما يتعلق بالشهادات والضحايا من جانب عائلات الإجرام، فمن دون ضمان الحماية أثناء إجراء الشهادة وبعدها، فقد يتحول الشاهد عملياً إلى الضحية التالية لفعل القتل.

سنة 2008، تم سن قانون حماية الشهود للمرة الأولى في إسرائيل، وقد نص القانون على تشكيل هيئة حماية الشهود تحت مسؤولية وزارة "الأمن الداخلي"، ويتمثل دور الهيئة في حماية الشهود المعرضين لمخاطر شديدة.²¹ وبعد إنشاء الهيئة سنة 2008، بدأت الهيئة نشاطها الفعلي سنة 2010 واستيعاب الشهود المحتاجين للحماية.

وبحسب وزارة "الأمن الداخلي"، فإن إمكانية إدراج النساء المهددات وضحايا العنف لا يزال قيد البحث في إطار القانون، حيث يتضح أن هذه المهمة لم تكن هي المهمة الأولى والرئيسية التي أنشئت الهيئة من أجلها:²²

أشار الوزير أرдан أيضاً إلى مسألة مناهضة العنف ضد النساء وقال بأنه "في محادثتنا الأولى طلبت من رئيس الهيئة لدى توليه منصبه، إعداد خطة تجريبية لدمج النساء المعرضات للخطر الشديد في عمل الهيئة. صحيح أن هذه المهمة لم تكن هي المهمة الأولى والرئيسية التي تم من أجلها إنشاء الهيئة، ولكننا جميعاً ندرك أن الحديث

20 حنين زعبي 2017، هامش 18. (بالعبرية)

21 قانون حماية الشهود، 2008، [رابط](#). (بالعبرية)

22 "مبادرة/ نساء مضربيات، في برنامج لحماية الشهود"، صحيفة يسرائيل هيوم، 2.8.2017، [رابط](#) (بالعبرية)

هنا يدور حول حالات قتل كثيرة وخطيرة ومؤلمة، ومن واجبنا كدولة تقديم كل الحلول الممكنة لحماية النساء اللواتي تتعرض حياتهن للخطر”.

وقد شدد الوزير أرдан على أن ”واجب الدولة، من ناحية أخلاقية، يتمثل في حماية هؤلاء النساء، وهو يتجاوز واجبها في حماية المجرمين. مثل هذه النماذج موجودة في العالم، وسنطلق مشروعًا تجريبياً في سنة 2019.“²³ (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي).

في الوقت الحالي، وباستثناء بعض الشهادات حول استيعاب النساء في إطار برنامج حماية الشهود بمرافقة وزارة الرفاه الاجتماعي، لا توجد معلومات مفصلة حول تطبيق البرنامج على الفئات التي تعاني من تعرضها لمستويات الخطر الشديد. وهكذا، وعلى الرغم من منسوب الخطر الشديد الذي تعاني منه النساء الفلسطينيات، وعلى الرغم من مطالب عضوة الكنيست زعبي،²⁴ فلا توجد معلومات حول دمج النساء الفلسطينيات في البرنامج. وتشير عضوة الكنيست في التقرير أيضاً إلى استعانة الشرطة بالمنظمات الإجرامية في المجتمع العربي لتنفيذ ”مصالحات“ وغياب سياسات جمع السلاح الناري، وهو ما يؤدي إلى إضعاف سلطة القانون في المجتمع العربي.²⁵

من جهتها، حذرت عضوة الكنيست عايدة سليمان في بحثها من استعانة الشرطة بجهات ذكرورية في المجتمع بصورة تدفع بالنساء إلى حتفهن. وقد وصفت حالة فشل السلطات في إسرائيل في حماية فتاة قاصر فلسطينية رغم وجود تشريع يلزم الدولة بفعل الأمر.²⁶

سنة 2014، عقدت جلسة في لجنة رفع مكانة المرأة حول موضوع قتل النساء الفلسطينيات، وقد اعترف ممثل وزارة ”الأمن الداخلي“ في الجلسة بأن الشرطة لا تزال تستعين بمستشارين للشؤون العربية. لقد تم إنشاء منصب مستشار الشؤون العربية في ديوان رئيس الوزراء بعد إلغاء وزارة الأقليات سنة 1949. ويتمثل دور المستشار في تنسيق سياسات الحكومة في

23 عقد على تأسيس هيئة حماية الشهود، وزارة الأمن الداخلي، 2018، [رابط](#). (بالعبرية)

24 حنين زعبي 2017، هامش 18. (بالعبرية)

25 حنين زعبي 2017، هامش 18. (بالعبرية)

26 توما سليمان 2005، هامش 10. (بالعبرية)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

أوساط الأقليات في البلاد: العرب، والدروز، والشركس، والبدو، وعلى وجه الخصوص تنسيق نشاطات وزارات الحكومة، والهيئات والمؤسسات العامة، وبذورة سياسات تجاه العرب في البلاد في مجالات مختلفة. ومع ذلك، فإن آخر مستشار للشؤون العربية في ديوان رئيس الوزراء قد أنهى ولايته سنة²⁷ 1999 ولكن يبدو أن ممارسة الاستعانة بمثل هذا المستشار ما زالت مستمرة.

من بروتوكول لجنة رفع مكانة المرأة:²⁸

مئير بيركوفيتش (رئيس شعبة ضحايا الجريمة في قسم التحقيقات والاستخبارات في الشرطة الإسرائيلية، وزارة الأمن الداخلي):
”انظري، في الأماكن التي توجد فيها تجمّعات كبيرة للسكان العرب، وهذا هو السبب الرئيسي عادة، غالباً ما يكون لقادة المنطقة مستشار للشؤون العربية، وهو عموماً شخص يعرف...“

رئيسة اللجنة عليزة لافي:

كم عدد المستشارين من هذا النوع في البلاد؟

مئير بيركوفيتش:

لا أعرف. بإمكانني فحص الأمر وإبلاغك.

ميراف ميخائيلي:

هو مستشار رجل، يعمل، كما أفترض، مع الرجال في العائلة.

مئير بيركوفيتش:

لا، لا، حقاً لا.

رئيسة اللجنة عليزة لافي:

هل هناك مستشارة امرأة أيضاً؟

صوت في القاعة:

مستشار لشؤون العرب، عفوا، مع كل الاحترام، هناك مستشار كهذا على مستوى لواصي، في كل لواء.

27 عن ديوان رئيس الوزراء- مكتب مستشار الشؤون العربية، أرشيف الدولة، [رابط](#) (بالعبرية)

28 العنف وقتل النساء العربيات: طرق المواجهة، محضر اجتماع رقم 109، لجنة رفع مكانة المرأة والمساواة الجندرية، الدورة التاسعة عشرة للكنيست، 5.11.2014، [رابط](#). (بالعبرية)

مئير بيركوفيتش:

صحيح، صحيح، لكن انظروا، في نهاية المطاف، حينما تكون مثل هذه المشاكل موجودة في الجنوب، فإن هناك الكثير من الحالات، بعضها تصل إلى بصفتي الوظيفية بسبب الحاجة إلى إيجاد حلول بين جهات رسمية. هناك حالات تصل فيها الأمور إلى حافة تنفيذ جريمة القتل، ويتوجب العثور على حلول مبتكرة للغاية، من أجل العثور على حلول متنوعة وقصص ساترة مختلفة، والتي توفر نوعاً ما من الارتفاع. من دون التعاون القائم هناك مع الجمعيات التي تعمل أيضاً في الجنوب، ومن دون التعاون مع سلطات الرفاه الاجتماعي فإن الأمر لن ينجح.

يتم التعاون مع الأشخاص الذين يعرفون السكان، الذين هم من السكان. الأمر لن ينجح بصورة أخرى. يتحمل أن نصل ذات مرة إلى حالة يرتفع فيها العدد. وعندها لنفترض أنه سيتم مضاعفة عدد الشريطيات المتحدثات بالعربية إلى ضعفين أو ثلاثة أو أربعة أضعاف” (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي).

نشر في العام الماضي تقرير في وسائل الإعلام عن قضية مقتل وفاء عباهرة التي تم قتلها بوحشية على يد زوجها، وهي المعروفة جيداً للسلطات. كانت وفاء متزوجة من رجل عنيف تمت إدانته في الماضي بجنایات عنف وتهديد وإطلاق نار. وقد نجحت في الهروب إلى مأوى النساء العنف، وحصلت على الطلاق من المحكمة الشرعية، ولكنها واصلت النضال من أجل حضانة أطفالها. في حالة وفاء كانت جميع السلطات ذات الصلة، وخاصة الجهاز القضائي، وجهات الرفاه والشرطة، تعرف بالقصة، ورغم هذا، لم تنجح أي من هذه الجهات في توفير الحماية المطلوبة لها. وتكشف محادثة هاتفية أجرتها المغدورة مع شرطي بينما كانت في ملأاً للنساء المتضررات من العنف قبل حصول جريمة القتل عن الإهمال والاستهان من قبل الجهاز الشرطوي. وفيما يلي مقاطع من تسجيل المحادثة بين المغدورة

والشرطي، مقتبسة من تقرير إخباري لقناة كان 11:²⁹

”وفاء : ”لا أعرف. ما أعرفه الآن هو أن مهمتك كشرطية تمثل في حمايتي وحماية البنات، وأنت تعرف كل ما يتعلق بمسألة خروجي وحاجتي للحماية.“.

الشرطى: ”وفاء، إياك أن تعلمني وظيفتي“

وفاء: ”أنا آسفة، لم أقصد هذا، ولكنني حين أخرج لن تتغير الأمور. لا أزالأشعر بالخوف والقلق“

الشرطى ”إن كنت لا تزالين تشعرين بذات المخاوف فلا تخرجى. إن ما قمنا به من خدمة لن تفلحي في الحصول عليه في أي مكان“

وفاء: ”لا زلت حتى اليوم لا أعرف ما الذي قمت به.“.

بعد ذلك بوقت قصير، قتلت وفاء على يد زوجها طعنا بالسكين وهي في طريقها من المحكمة التي تنظر في مسألة حضانة الأطفال. ورغم أن هوية زوجها وماضيه العنيف معروفة للشرطة، فقد استغرقت الشرطة ثلاثة أسابيع للعثور عليه واعتقاله.³⁰

لم توفر المحكمة التي نظرت في ملف العنف ضد وفاء الحماية لها، بل إنها قد أشارت في قرارها:

”أفعاله ليست بالبساطة، لكنها لا تصل إلى الحد الخطير المتمثل في جنایات العنف الأسري.“. مقتبسة من تقرير بثته قناة ”كان 11“. ³¹

قضية قتل أخرى تبرز فشل سلطات إنفاذ القانون في حماية المرأة المقتولة هي قضية مقتل زهرية جيني وابنتيها، وقد نفذت سنة 2013 على يد طليقها في قرية دبورية. في هذه القضية، تقدمت زهرية بشكوى ضد زوجها السابق أمام جميع الجهات المكنته:

29 ”حينما يكون القاضي والشرطى رجلان، لن تكون هنالك فرصة أمام وفاء عباهرة“، موقع سحياة ميكوميت، 12.11.2020، [رابط](#). (بالعبرية)

30 إنهاء التحقيق في قتل المرحومة وفاء عباهرة، التي طعنـت حتى الموت قريباً من عراقة، الشرطة الإسرائـيلية، 28.1.2021، [رابط](#). (بالعبرية)

31 موقع سحياة ميكوميت 2020، هامش 32. (بالعبرية)

الشرطة، الرفاه الاجتماعي، والمحكمة، بيد أن جميع هذه الجهات لم تفلح في مساعدتها، بل وقد رفضت المحكمة طلبها باستصدار أمر حماية. حتى قتلت في نهاية المطاف مع ابنتيها. وبعد ذلك بثلاثة سنوات تقدم كل من أخيها وأمها بدعوى تعويض ضد الدولة بسبب إهمال الجهات المختلفة التابعة لها في حماية المغدورة.³²

لم تكن جريمتى قتل وفاء عباهرة وزهيره ججيني حالتين منفردتين، بل إنهما تضاف إلى حالات أخرى تم قتل نساء فلسطينيات فيها في وضح النهار، وقد حصل الأمر في بعض الأحيان أمام أطفالهن. وقد ظلت نسبة كبيرة من هذه القضايا من دون حل، ولم يتم تقديم لوائح اتهام فيها.³³ في بعض هذه الحالات، زعم أنه قد تم تنفيذ قتلة مأجورين لتنفيذ جريمة القتل، وهي ظاهرة جديدة في المجتمع الفلسطيني بدأت بالظهور خلال العقد الماضي فقط.³⁴

الاستنتاج الذي يمكن استخلاصه من الحالات المذكورة أعلاه هو أن دولة إسرائيل قد فشلت في توفير الحماية للنساء الفلسطينيات، وأنها فشلت في الرد من خلال التحقيق في الجرائم وفي مقاضاة الجناة. إن المعطيات بشأن النسبة العالية للنساء الفلسطينيات اللواتي تقدمن بشكاوى سابقة للشرطة (74% بحسب مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست، و80% بحسب عضوة الكنيست حنين زعبي³⁵) تتحدث عن نفسها.

إن فشل الدولة في توفير الحماية للنساء الفلسطينيات ومحاكمة الجناة يتعارض مع التزاماتها وفقاً للقانون الدولي، بما في ذلك اتفاقية الحقوق المدنية والسياسية، واتفاقية مناهضة التعذيب والمعاملة والعقوبات القاسية، وغير الإنسانية، أو المهينة (CAT)، والاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري (CERD) واتفاقية القضاء على جميع

32 "دعوى باهظة ضد الدولة: زهيره قتلت بسبب إهمال السلطات"', موقع [وala الإخباري](#), 26.7.2018, [رابط](#) .(بالعبرية)

33 "الابن كان شاهدا على قتل والدته: "لقد دفعنا وقام باليصاق مسدس إلى رأسها", [YNET](#), 24.9.2016, [رابط](#) .(بالعبرية)

34 "الشرطة تفترض بأنها قد تمكنت من القبض على المسؤولين عن عمليات القتل الثلاثة في اللد", موقع [جلوبس](#), 20.10.2010, [رابط](#) .(بالعبرية)

35 هامش (بالعبرية) 1 وهامش 18. (بالعبرية)

أشكال التمييز ضد المرأة (CEDAW) واللجنة العاملة باسمها.

إن الحد الأدنى من واجب الدولة يتمثل في تطبيق القوانين القائمة وإنشاء المؤسسات التي يمكن لها أن تحمي حياة مواطناتها وتحمي قيمة قدسية الحياة والسلامة الجسدية. يقع على عاتق الدولة أيضاً واجب اتخاذ تدابير وقائية خاصة ضد الأشخاص ذوي الأوضاع الحساسة والمعرضة للأذى، بسبب تهديدات محددة أو أنماط عنف قائمة أصلا.³⁶

سنة 2015، أمرت لجنة CEDAW (نطلق عليه فيما يلي اسم: "لجنة CEDAW و / أو اللجنة") بأن الشرطة والنظام القضائي في كندا قد أخفقا في توفير الحماية الفعالة للنساء الأبوريجنيات (النساء الأصلانيات) الالئي تتجاوز نسبتهن بين الضحايا نسبتهن من التعداد العام للسكان، مقارنة بالرجال، ومقارنة بالنساء الآخريات.

لقد قضت اللجنة بأن كندا قد أخفقت في مقاضاة الجناة وضمان حصول الضحايا على تعويض، كما وأشارت إلى حصول انتهاك خطير لحقوقهن وفقاً لميثاق CEDAW. وأشارت اللجنة إلى حق النساء الأصلانيات في الحياة والأمان الشخصي، والحق في الحماية المتساوية أمام القانون، وفي تلقي مساعدة ناجعة، إلى جانب واجب الدولة في القضاء على جميع أشكال التمييز ضد النساء، واستئصال الصور النمطية الضارة.

قدمت اللجنة أيضاً 38 توصية للعمل من أجل الدولة، بما في ذلك إجراء تحقيق قطري مستقل فيما يتعلق بموضوع الأبورجينيات المختفيات والمقتولات، وتجميع المعلومات بصورة منهجية ودائمة وفقاً للأصل العرقي بصورة تلزم جميع أذرع الشرطة بالعمل من أجل استئصال التصورات النمطية القائمة تجاه النساء لدى جميع العاملين في سلطات إنفاذ القانون، ومكافحة التصورات النمطية التي يتم فيها عرض هاتيك النساء في وسائل الإعلام، وكسر حلقة انعدام الثقة القائمة تجاه الشرطة، وتطوير خطة عمل قومية لمعالجة جميع أنواع العنف ضد النساء الأبورجينيات.³⁷ وفي ردّها، قبلت كندا 34 توصية من توصيات

Rights Human international An :Israel in Minority Palestinian the Policing” ,Boulos Sonia 36
., pp 19 Studies Palestine and Land Holy of Journal ,“Perspective women Aboriginal of disappearance and murder address effectively to failure s’Canada 37
., 6.3.2015, OHCHR, experts UN – ‘violation rights grave’
رابط .

اللجنة، رغم أنها قد ردّت الدعوة إلى إجراء تحقيق على مستوى قُطري. صار تدخل لجنة CEDAW في حالات قتل النساء الأصلانيات في كندا ممكناً بفضل توقيع الدولة على البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة بتاريخ تشرين الأول / أكتوبر 2002. وهكذا، وبناء على المادة 8 من البروتوكول الاختياري، فإن اللجنة إذا ما تلقت معلومات موثوقة تشير إلى انتهاكات خطيرة أو منهبية للحقوق المنصوص عليها في الاتفاق تجاه أفراد أو مجموعة محددة، فإنها ستدعو الدولة إلى التعاون في فحص المعلومات، بل وسيكون بإمكانها تعين أحد أعضائها أو أكثر لإجراء استيضاح وإرسال تقرير عاجل للجنة. وفي حال استدعت الحاجة، وبموافقة الدولة، فقد يشمل التحقيق زيارة لأراضي الدولة. وبناء على المادة 8 من البروتوكول الاختياري، فإن هناك حاجة إلى موافقة الدولة على جميع مراحل التحقيق الذي تجريه اللجنة المذكورة.³⁸ تجدر هنا الإشارة إلى أن إسرائيل، على العكس من كندا، لم توقع حتى الآن على البروتوكول الاختياري لاتفاقية CEDAW³⁹.

Discrimination of Forms All of Elimination the on Convention the to Protocol Optional 38
. Women against . رابط . OHCHR OP-CEDAW for Status Ratification 39

3. تسمية قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل (Naming)

بتاريخ 8 تموز / يوليو 1957، نشرت صحيفة معاريف خبراً عن جريمة قتل فيها أخ أخته التي كانت متزوجة وأمّا له 4 أطفال، عبر طعنها بالسكين:

08.07.1957, page 2, معرب

מ ניוגר ליד הוואדי

akh rotsach aht achotno kdro leshmor ul cabod ha meshpacha

שמשם הגיעו צעקות האנושות, והדבמה, לא יכול להסביר לו
כשניגחתי לשם ראיית את אחותי דרבוי".
אליהו משותל כהן שגוע. ב-
יום גדורות, שהונחו על גבי חלקלת אדרמה
זיו הוחזק סכין וrai פחדני
עליו עטקה חזקה, הלא מפחד
סימלו סומה של פרשה טראנית שכבה
קצת מבני בשפטו את עוקבי
הוא עבר במרקם. אמרתי לו "ש'
את אחותנו לעיני עשורות יהודים, נשים וגַן
את אמאן:
אליו בחריות וופסיה הגיעו איז
בתקה בלהבות לבך הכהן, הגר בשיכון
בנת ה-26, אם ל' דוי יטטרפו אליה. כדי לגשת
בזיט השבת לב' אל אחינו יהזקאל, הגר בשיכון
שכבה במחוק של 5 מטר נ-
מקולם בשמנה גולו ור' ר' מילר.
ובני משפחחתו "ענירר" ברמת השרון, כיוון
שברמתה יש מהו אולה, השלשה יאצ'ו ל'
שעה 5 אהה'צ. דרכ' וכעבורה 20 דקות לערך
אריו הינה קרו' חורה אמי בזעפה בדולות וה-

”الدم يسيل قرب الوادي. أخ يقتل أخته ليحمي شرف العائلة“

وقد كان الحديث يدور عن قتل امرأة يهودية كانت تسكن مع عائلتها في مخيم مؤقت للهاجرين الإسرائيليّين (معبرة). وهكذا يصف التقرير دافع القتل:

”كان عاملًا في الزراعة، بل إنه كان يتاجر في الخضروات ويعول امرأة وخمسة أطفال. كان معروفاً في المخيم المؤقت بوصفه إنساناً هادئاً. إلا أن شائعات قد بدأت تدور مؤخراً حول خروج أخيه من منزلها للتجول مع رجال آخرين، وهكذا قرر إلياهو أن أخيه تلحق العار بالأسرة“⁴⁰ (إياز النص مضاف)

حالة أخرى لقتل امرأة يهودية في إسرائيل وصفت بأنها جريمة قتل على خلفية شرف

40 ”الدم سال بجانب الوادي. أخ يقتل أخيه من أجل الحفاظ على شرف العائلة“، صحيفة معاريف، 8.7.1957

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

العائلة، وهي حادثة قتل رينا دلي. وقد ذكر مقال نشر في صحيفة معاريف في 5 شباط / فبراير 1964 أنه قد تم اعتقال سبعة من أفراد الأسرة واتهموا بخطفها وقتلها على خلفية علاقتها مع شاب رفضته الأسرة.⁴¹ هذه التقارير التي تستخدم فيها وسائل الإعلام خطاب "الشرف" لتصفي دوافع قتل النساء اليهوديات نادرة إلى حد أنها لم تعد موجودة اليوم على الإطلاق. مثل هذه الأخبار تمثل معلماً هاماً حيث يبدو أن استخدام مصطلح "شرف العائلة" قد صار مع السنوات حصرياً في الحديث عن النساء الفلسطينيات في إسرائيل، وسنحاول في هذا الفصل تحديد سبب ذلك.

في مقالها عن سياسة الشرف، تدعى منار حسن أن تعامل الدولة ومؤسساتها مع الفلسطينيين، على العكس من تعاملها مع اليهود المهاجرين من دول عربية والذين تعاملت معهم بقسوة من أجل دمجهم، لم ينبع من الرغبة في دمجهم، بل في عزلهم والسيطرة عليهم. وهكذا عملياً، وفي كل ما يتعلق بالنساء الفلسطينيات، فإن الدولة وأذرعها قد أتاحت استمرار ممارسة "الشرف" من خلال تشغيل "الشخصيات الاعتبارية" من أجل التوصل إلى حل وسط مع العائلة واستصدار عفو للقتلة على خلفية "الشرف"، وهي سياسة أتاحت للدولة التخلص من المسؤولية، ويسرت الإهمال المؤسسي. وتصف حسن كيف أن معالجة الدولة لحالات قتل النساء الفلسطينيات تتسم بالاستشراق، الذي يعزز عوامل ثقافية ومتصلة لا تتغير مع الوقت إلى المجتمع العربي الفلسطيني. هذا الاستشراق يتتيح استمرار ممارسة قتل النساء، وهو يتم تحت ذريعة احترام "التردد الثقافي".⁴²

إن خطاب تعدد الثقافات في إسرائيل فيما يتعلق بالمجتمع الفلسطيني، يُمارس وكأنه يستند إلى أسباب ليبرالية وديمقراطية، وتصوره الدولة بوصفه فعلاً من أفعال التسامح، ولكنه يشكل عملياً وهما، لا بل فخاً للأقلية الفلسطينية، وخصوصاً النساء من هذه الأقلية. خطاب التعددية الثقافية يتتيح الانفصام في تعامل الدولة مع الأغلبية اليهودية والأقلية الفلسطينية في كل ما يرتبط بمسائل الدين والدولة. وهذا، فإن الاعتراف بالمؤسسات

41 "اعتقال سبعة من أبناء عائلة واحدة للاشتباہ بهم في قتل رينة دلي" ، صحيفة معاريف، 5.2.1964 .

42 منار حسن 1999، هامش 9.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الدينية في كل ما يتعلق باليهود، يعد جزءاً من المجال العام لدولة إسرائيل، وهذا نابع من تعريف إسرائيل لنفسها بوصفها دولة يهودية، في حين أن الاعتراف بالمؤسسات الدينية التابعة للمجتمع الفلسطيني، يعد بوصفه جزءاً من المجال الخاص، وبناء عليه فإن الدولة تميل إلى التدخل بصورة أقل فيه.⁴³

يلاحظ هذا الأمر في سياق المحاكم الدينية في إسرائيل، فهي تمارس انتهاكاً للحقوق الأساسية للمرأة تحت حماية القانون الإسرائيلي، وبافتراض التعدد الثقافي، وذلك في تعارض مع رأي ناشطات نسويات كثيرات يدعين إلى وقف التمييز ضد النساء الفلسطينيات في هذا المجال.⁴⁴ تظهر نتائج هذه الدراسة أن معظم جرائم القتل (حوالي 60%) يرتكبها زوج أو مجهول، لا على يد أحد أفراد العائلة (40% من الحالات)، وهو ما يثبت مجدداً بأنه ما من مبرر لاستخدام تسمية “الشرف” في كل ما يتعلق بقتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل.

الجدول 5: قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل

هوية القاتل

31.7%	40.3%	27.8%
تم تنفيذها على يد آخر يشمل توصيف “آخر” الحالات الجنائية، القاتل غير المعروف، أو القاتل المأجور.	تم تنفيذها على يد أحد أفراد الأسرة	تم تنفيذها على يد الزوج

يسند الجدول رقم 5 على ملخص لنتائج الدراسة الكمية التي شملت ما مجموعه 104 من حالات قتل النساء الفلسطينيات التي وقعت بين الأعوام 2008 – 2018. سنة 2001، تم تكريس وثيقة خاصة صادرة عن مركز الأبحاث والمعلومات في الكنيست

the Among State and Religion :Entrapment Multicultural A .Karayanni Michael 43 .(2020) Press University Cambridge ,Israel in Arabs-Palestinian 44 " التحرر من نير القضاء الديني، شيرين بطشون تدعوا حنين زعبي إلى العمل من أجل إقرار الزواج المدني "، صحيفة هارتس، 8.3.2013 ، رابط ; "Israel in Women on War The" ، رابط . 19.8.2015 رابط

لموضوع "القتل على خلفية شرف العائلة". وتصف هذه الوثيقة الظاهرة المذكورة بوصفها سؤال مُعَد بالنسبة للدولة الحديثة والديمقراطية:⁴⁵

"تطرح ظاهرة القتل على خلفية 'تدنيس شرف العائلة' أسئلة معقدة بالنسبة للدولة الحديثة والديمقراطية. فكيف يجب أن تتعامل السلطات مع ظاهرة تعبر من جهة عن حالة ثقافية لمجموعات أقلية عرقية، وهي تسليب من جهة أخرى حقوق الإنسان. وما هي حدود التسامح الثقافي والتعددية التي ينبغي على الدولة ترسيمها قبلة ظواهر على شاكلة 'القتل على خلفية تدنيس شرف العائلة' (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي)."

في تقرير صادر عن مركز الأبحاث والمعلومات نشر في أواخر العام 2013، صدر القرار باستبدال مصطلح "شرف العائلة" بالتعريف "القتل على يد أحد أفراد العائلة" في أعقاب قرار صادر عن رئيس شعبة التحقيقات والاستخبارات الشرطية التي تم اقتباسها في التقرير (الهامش رقم 4 من التقرير):⁴⁶

"بحسب قرار رئيس شعبة التحقيقات والاستخبارات الشرطية للعام 2012، لم يعد مصطلح "القتل على خلفية شرف العائلة" مستخدماً. وقد تم استبدال هذا المصطلح بـ "القتل على خلفية عائلية أخرى". وعلى الرغم من تغيير الاسم، فإن المعايير قد ظلت على حالها" (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي).

في أعقاب القرار المذكور، لم يتم في التقارير اللاحقة لمركز الأبحاث والمعلومات استخدام مصطلح "شرف العائلة" وقد تم تغيير المنهجية وفقاً لذلك. ورغم قرار تغيير التسمية، للأسف، فإن الشرطة وكبار المسؤولين لم يتوقفوا عن استخدام مصطلح "الشرف".

هكذا، على سبيل المثال، وفي مؤتمر صحفي خاص عقده رئيس الوزراء بنيامين نتنياهو، وزیر "الأمن الداخلي" إسحق أهارونوفيتش في مدينة اللد في أعقاب موجة من جرائم

45 راحيل فيرتسيبرغر، "وثيقة خلفية بشأن موضوع 'القتل على خلفية تدنيس شرف العائلة'", مركز المعلومات والأبحاث التابع للكنيست (2001)، [رابط](#).

46 يوسف بوچايسکي، "العنف تجاه النساء - تجميع معطيات للعام 2013"، مركز المعلومات والأبحاث التابع للكنيست، مقدم للجنة تعزيز مكانة المرأة (2013)، [رابط](#).

القتل، صرخ وزير “الأمن الداخلي”⁴⁷:

”تقوم الشرطة بعمل ممتاز هنا، وستواصل ذلك من خلال تعزيز القوات أيضا. إن قوات الشرطة مصممة على بث شعور أمكن بالأمان. **وحالات القتل الأخيرة في غالبيتها جاءت على خلفية شرف العائلة**“ (ابراز مقطع النص ليس موجودا في النص الأصلي).

كما صرخ وزير الأمن الداخلي جلعاد أردان في مقابلة مع راديو القدس سنة 2019 قائلا، بأن المجتمع العربي شديد العنف وأن هذا يرجع إلى ”الرموز الثقافية“. وقد تناول قضية النساء فقال:

”إنه مجتمع عنيف جداً جداً، وألف مرّة جداً...“ أن تمنح الأم ابنها الإذن بقتل أخيه لأنها تواعد رجلا لا تحبذه العائلة“.⁴⁸

وتجرد الإشارة أيضا إلى أن الإعلام العربي مشبع أيضا باستخدام مصطلح ”شرف“ في تغطية قضيّا قتل النساء الفلسطينيات وفي الوصمات التي تصف المجتمع العربي الفلسطيني بوصفه ”أقل تنورا“. وهكذا مثلا في سنة 2014 تم نشر تقرير في صحيفة معاريف يحمل عنوان ”قتل على خلفية تدنيس شرف العائلة: كيف لا يزال هذا الأمر يحصل في إسرائيل“. ويبدأ التقرير بقصة سيدة إيرانية تم إعدامها رجما بالحجارة بتهمة الزنا، ويربط القصة بالقتل على خلفية جرائم ”شرف العائلة“ الحاصلة في أوساط المجتمع الفلسطيني في إسرائيل. وقد أجريت في سياق التقرير مقابلة مع أحد الشخصيات الأمنية الذي يحاول شرح الظاهرة:

”غالبا ما يكون الدافع دينيا، وقد يكون في بعض الأحيان ثقافيا. حتى في الإرهاب هنالك دوافع دينية وثقافية. ومع ذلك، فإن الأمر مرتبط بالظرف

47 ”نتنياهو، اللدن تكون أرض كاوبوي“، موقع MAKO، 7.10.2010، [رابط](#). تم نشر تقرير مماثل في صحيفة جلوبيس، [رابط](#).

48 ”أرдан: المجتمع العربي عنيف جدا. في التزاولات التي تنتهي عندنا بدعوى قضائية، هم يسيّرون المسسات لإنهائها“، صحيفة هارتس، 7.10.2019، [رابط](#). تم نشر تقرير مماثل في صحيفة معاريف، [رابط](#).

بشكل كبير. نحن لا نتعامل مع هذا الارتباط. صحيح أن دوافع غالبية عمليات القتل التي تنفذ على خلفية شرف العائلة هي دوافع دينية، لكنها ليست إرهابية.“⁴⁹ (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي).

إن كان هذا هو الحال، فلماذا تصر الدولة ومؤسساتها على تبني خطاب “الشرف” في كل ما يتعلق بحالات قتل النساء الفلسطينيات، في تعارض مع صرخة المنظمات النسوية، والناشطات، وعضوات الكنيست، والمثقفات في المجتمع الفلسطيني، الداعيات إلى وقف استخدام هذه التسمية؟

وأيضاً: لماذا تختار الدولة تجاهل أصوات هؤلاء والاستمرار في الاعتماد على آراء المستشارين للشؤون العربية على اختلاف أنواعهم، وعلى جهات تابعة لوزارة “الأمن” لكي تفهم جرائم القتل؟

في مقالها، تصف منار حسن جذور نمط القتل على خلفية “الشرف” وكيفية تغيره مع الوقت. تقول حسان بأن من يقتل المرأة على خلفية الشرف هو من تربطه بها علاقة دم، وهو يحمل عباء التطهير. في العرف الأصلي، يكون الرجل الذي دنس شرف المرأة هو المستهدف بالقتل، ولكن، ومع مرور الوقت، تم استبداله بقتل المرأة لأن الأمر يحمل تكلفة أقل للمجتمع والأسرة، فمقتل الرجال يستدعي خلق حلقة ثأر بين قبائل مختلفة. وقد أشارت حسن إلى أن قيم الشرف و “العيوب” في المجتمع الفلسطيني (وهو مصطلح يتم استخدامه بشكل متكرر للتوصيف أجساد وجنسانية النساء) ليس متساوياً، بل وصفت حسن كيف أن هنالك تحسناً في الدول العربية، على غرار إلغاء تخفيض الأحكام لقتلة النساء على خلفية “الشرف” إلى جانب تغيير الموقف لدى الشخصيات العامة العربية من هذا الموضوع.⁵⁰ وعلى غرار حسن، أشارت كل من عضوة الكنيست عايدة توما - سليمان وعضو الكنيست حنين زعبي أيضاً إلى أنشطة الجمعيات النسوية الفلسطينية التي تعارض حوادث العنف والقتل، وحضرت من استخدام خطاب الـ “شرف” واستخدام ”الخصائص

49 ”القتل على خلفية ”تدنيس شرف العائلة“: كيف لا يزال مثل هذا الأمر يحصل في إسرائيل“، صحيفة معاريف، 28.10.2014، رابط .

50 منار حسن 1999، هامش 9.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الثقافية” كذريعة لعدم المقاومة في جرائم قتل النساء الفلسطينيات.⁵¹

تنضم إلى هذا النداء كل من نبيلة إسبنيولي⁵² ونادرة شلهوب كيفوركيان، وسهام ظاهر ناشف⁵³ اللاتي يدعون إلى استبدال خطاب الـ ”شرف“ بمصطلح قتل النساء (FEMI-CIDE) وهو جزء من ظاهرة واسعة النطاق من العنف على خلفية جندريه يضرب جذوره في ممارسات انعدام المساواة بين الجنسين وبواسطة استخدام كل من القوة وبنى القوة.⁵⁴ علاوة على ذلك، دعا عدد من أعضاء الكنيست، سنة 2014، خلال نقاش في لجنة الداخلية، كلًا من الشرطة ووسائل الإعلام إلى ”التوقف عن الاختباء وراء شعار ‘قتل على خلفية شرف العائلة’“، والبحث بشكل عميق في حالات القتل، والخلوص إلى الحقيقة.⁵⁵

وتتجدر الإشارة إلى أن سياسة إهمال معالجة حالات العنف وقتل النساء الفلسطينيات لا تنبع فقط من التسمية بذاتها، بل من ممارسة تعامل مع المجتمع الفلسطيني بوصفه آخرًا، ومن الأفكار النمطية والأراء المسبقة التي يُدمغ بها المجتمع الفلسطيني في إسرائيل.

بصرف النظر عن الالتزام بتشكيل هيئات تحقيق وهيئات قضائية ومؤسساتية لحماية الحق في الحياة، تُطالب الدول أيضًا بالتعامل مع الحاجز السياسية، والاجتماعية، والثقافية، التي تمنع التمتع بحقوق الإنسان. وقد تناولت محاكم دولية وتقارير اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، الوصمات التي تدمغ بها الدولة النساء الأصلانيات أو النساء المنتسبات إلى مجتمعات الأقلية، وكيف أن استعادتها تصير واحدة من الأسباب الجذرية للعنف الجندي كما تصير عاملًا يمنع النساء من اللجوء إلى السلطات.⁵⁶

51 عايدة توما سليمان 2005، هامش 10 وحنين زعبي 2017 هامش 18.

Post Jerusalem The，“women Arab murdering for excuse as Culture – killings Honor” 52
53 ن. شلهوب كيفوركيان وس. ضاهر ناشف 2013، هامش 11.
54 WOMEN UN, girls and women against violence of Types :questions asked Frequently 20.9.2021.

55 استخلاصات لجنة الداخلية وحماية البيئة في أعقاب صدور قرار بشأن مداولة عاجلة حول موضوع عجز الشرطة في الحؤول دون قتل النساء في المملكة- اللد وفي المجتمع العربي، المطروح للنقاش على طاولة الدورة التاسعة عشرة للكنيست بتاريخ 24.11.14. رابط.

56 سونيا بولص 2020، هامش 39.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

لذلك، ومن أجل ضمان المساواة في الحماية بالحق في الحياة للمواطنين الفلسطينيين، يجب استبدال نهج الشرطة ككل، بنهج قائم على مبادئ حقوق الإنسان، نهج يقوم على الاعتراف بالفلسطينيين بوصفهم مواطنين متساوين، يحق لهم التمتع بحماية متساوية لحقهم الإنساني الأساسي. إن تبني هذا التوجه المرتكز إلى حقوق الإنسان لن يكون ممكناً في ظل ظروف يتم فيها تفضيل حقوق الأغلبية اليهودية في الدولة.

تشير العديد من الدراسات، في هذا السياق، ومنذ فترة طويلة، إلى انعدام ثقة المجتمع الفلسطيني في إسرائيل بمنظومة إنفاذ القانون، وذلك نتيجة لعدم توفر الحماية المطلوبة للحقوق الأساسية لأبناء وبنات هذا المجتمع. ويشير بحث بادر إليه مركز الأبحاث والعلوم التابع للكنيست إلى نسب عالية من غياب الشعور بالأمان الشخصي في أوساط النساء الفلسطينيات مقارنة بالنساء اليهوديات، وخصوصاً غياب الأمان لدى التوجّه إلى الشرطة (33% مقابل 20% في أوساط النساء اليهوديات).⁵⁷

في دراسة أجراها سيدة موکاري- ريناوي حول مجال العنف الجنسي، برب خوف الضحايا وعدم ثقتهن بمؤسسات إنفاذ القانون نتيجة هذه الوصمات، حيث وصفت الضحايا تجربة مواجهة الشرطة بأنها تجربة تمثل تطبيع الأذى، والتقليل من الشأن، وعدم القبول، والتمييز.⁵⁸

4. "شرف العائلة" في المحاكم الإسرائيلية

شهدت قرارات المحاكم التي فحصناها في السنوات التي يتناولها هذا البحث (2008 - 2018) والتي عثنا فيها على إدانات وأحكام في ملفات قتل النساء الفلسطينيات، بأن الجهاز القضائي في إسرائيل يبدي انعدام تسامح تجاه الخطاب "الثقافي" و / أو ادعاءات المتهمين لغرض تخفيف الأحكام علىخلفية "شرف العائلة". وفي جزء كبير من القرار، عبر

⁵⁷ شيلي مزراحي سيمون "الشعور بالأمان الإنساني للنساء في إسرائيل في يوم المرأة العالمي"، مركز الأبحاث والعلوم التابع للكنيست، (٧٦٢)، ٢٠١٦، [رابط](#).

⁵⁸ سيدة موکاري- ريناوي، "الأذى الجنسي ضد النساء العربيات الفلسطينيات في إسرائيل، ومنظومة إنفاق القانون (الشرطة)" بحث لنيل لقب الماجستير الجامعية العربية في القدس (٢٠١١).

القضاة عن مقولات مبدئية تعارض مصطلح قتل على خلفية “الشرف”. وفيما يلي بضعة أمثلة :

الحكم في قضية مقتل هلاة محاميد والنظر في ادعاء الإغاظة⁵⁹

في استئناف على إدانة شقيقين بقتل أختهما، رفض القاضي أ. شوهام، قاضي المحكمة العليا، ادعاء المداني الذي يرتكز على مسألة الإغاظة التي طرحتها المتهمان بادعاءات ثقافية. معنى الإغاظة في القضاء الجنائي هو فعل استفزاز يسبق فعل الإماتة، وهو ما يدفع المتهم إلى فقدان السيطرة. إن ادعاء الدفاع هذا يتبع مسؤولية أقل شأنًا، إلى جانب تخفيف في حكم المتهمين.

وقد قام القاضي شوهام برفض ادعاء المستأنفين المذكور وأشار إلى أن هذا الادعاء مثير للحنق وكان من المفضل لا يطرح ولا يذكر في البروتوكولات. وقد أشار إلى أن طبيعة الاختبار الموضوعي لوجود فعل الإغاظة كما حددهه المحكمة العليا لا يتغير وفقاً لنشأة المتهم أو عرقه أو طائفته، وذلك لعدة أسباب من ضمنها مكانة مبدأ قدسيّة الحياة، والمساس المحتمل بذلك بمبدأ المساواة، نتيجة اتخاذ موقف مغاير تجاه المتهمين المنتسبين إلى فئة معينة.

وقد قال القاضي في نهاية خطابه:

”لقد أصبح ”شرف العائلة“ تعبيراً شائعاً، مفرطاً في العاديّة، على لسان من يختارون إزهاق أرواح النساء، سواءً أكانَ بناتهن أم أخواتهن أم زوجاتهن، بسبب رغبتهن في أن يحيين حياتهن كبشر. ليس الأمر إنجازاً يحمل في طياته أي احترام، بل فعلاً دنيئاً، متوحشاً، وإجراميّاً، بغض النظر عن هوية منفذيه. إنه فعل يلقي الخزي والعار على باقي أفراد الأسرة. ولا يجب إسbag أي موافقة ضمنية على مثل هذا النوع من الأفعال، لا على المستوى القضائي ولا الأخلاقي.“.

59 التماس جنائي رقم 502/10 محمود محاميد ضد دولة إسرائيل، مقدم بتاريخ 22.10.2012 (تم نشره في موقع [١]).

الحكم في قضية حنان البحيري⁶⁰

وهنا أيضاً، في جلسة الاستماع بشأن الحكم الصادر بحق قاتلي حنان البحيري، أشارت المحكمة إلى أنه لا يجب التصالح مع ظاهرة القتل على خلفية “شرف العائلة”:

”لا يجب التسامح مع هذه الظاهرة. بل يجب مكافحتها بكل الوسائل المتاحة لجهاز إنفاذ القانون. إنها حرب صعبة وعنيفة والانتصار فيها ليس مضموناً، لكنه لا يمكن لمجتمع سليم أن يستسلم ويرفع يديه. من الواضح أن على جميع الجهات أن تتجند لهذه المعركة، وألا يقتصر الأمر على جهاز إنفاذ القانون. فالجهاز التربوي هو الذي يجب عليه أن يقف في مقدمة النضال. إنها حاجة ماسّة للتسبب في استدخال المعايير الأخلاقية التي من شأنها إدانة القاعدة الاجتماعية المرفوضة، التي تقودنا إلى هذا القتل الذي يطلق عليه اسم ”قتل على خلفية شرف العائلة“.”.

الحكم في قضية أمانى فرج⁶¹

في هذه القضية، تمت إدانة والد أمانى بتهمة التحرير على القتل، وقد حكم عليه بالسجن المؤبد. وقد تم رد استئناف الأب من قبل المحكمة العليا. وقد كتب القاضي سليم جبران قرار الحكم الأساسي الذي عبر فيه عن موقف واضح يستنكر مصطلح القتل على خلفية ”شرف العائلة“ مقتبساً من الناشطة النسوية المعروفة نوال السعداوي في قراره:

”128. تجسد الجرائم على خلفية ”شرف العائلة“ عدم�احترام في أكثر صوره جذرية. إنه انعدام احترام تجاه المرأة الفرد، وحقها في الحياة والاستقلال، وهذا انعدام احترام تجاه النساء عموماً، النساء الخاضعات لنظام عنيف من قبل الرجال المحيطين بهن. يجب إدانة هذه الظاهرة بشكل جذري، ويجب العمل ضدها بأقصى الوسائل التي ينص عليها القانون...“

60 ملف جنائي خطير رقم 39446-06-17 (المحكمة اللوائية في بئر السبع) دولة إسرائيل ضد البحيري وأخرين، مقدم بتاريخ 5.8.2020 (تم نشره في موقع [12]).

61 التماس جنائي رقم 4178/10 عوفي فرج ضد دولة إسرائيل، مقدم بتاريخ 19.8.2013 (تم نشره في موقع [12]).

129. ويحسن بنا في هذا الصدد تذكر الكلمات الملمحة لنوال السعداوي، التي تكافح بضراوة حتى يومنا هذا من أجل حقوق المرأة في مصر، والتي تكافح ضد عددة قضایا من ضمنها العقوبات المخففة (وأحياناً انعدام العقوبات أصلًا) في بعض الدول الإسلامية، إذا ما تعلق الأمر بالقتل على خلفية “شرف العائلة”:

”العذرية هي قاعدة أخلاقية صارمة تطبق على الفتيات وحدهنّ. ومع ذلك فقد فإن المعيار الأول للقاعدة الأخلاقية، إذا كانت أخلاقية بالفعل، يجب أن تتمثل في تطبيقها على الجميع من دون استثناءات، وتأنف عن أي شكل من أشكال التمييز سواء على قاعدة الجنس، اللون، أو الطبقة. ومع ذلك، فإن هذه القواعد والمعايير الأخلاقية نادراً ما تطبق في مجتمعنا على جميع الناس على قدم المساواة. وهذا الدليل الأكبر على مدى عدم أخلاقيّة هذه القواعد والمعايير بحق“.

Arab the in Women :Eve of Face Hidden The ,Saadawi El Nawal)
. (2007 ..ed 2nd) 41 World

الحكم في قضية الزبارقة⁶²

في حادثة تتعلق بالثار، في الاستئناف الجنائي رقم 08-10358-الزبارقة ضد دولة إسرائيل، تطرق القاضي سليم جبران بصفته قاضي استئناف، في معرض تناوله لحجّة الدفاع القضائي في قضية جنائية، ومسألة التنوع الثقافي. وقد قال بأنه يجب رفض هذه الادعاءات والتعامل معها بانعدام تسامح مطلق:

”يجب أن تواجه التعددية الثقافية الليبرالية تحدياً كبيراً ومعقداً: ما هو حكم الثقافة غير الليبرالية؟ هل على الدولة الليبرالية متعددة الثقافات أن تظهر تسامحها تجاه ممارسات ثقافية كالثار أو القتل، الذي يطلق عليه اسم ”القتل على خلفية شرف العائلة“؟. ”في دولة القانون لن يمكن التصالح مع عادة ”الثار“، ويجب إدانتها.

62 التماس جنائي رقم 08-10358-الزبارقة ضد دولة إسرائيل، مقدم بتاريخ 16.3.2010 (تم نشره في موقع [١٢]).

وبناء عليه، فلا يجب إعطاء وزن بالملطقي أثناء إصدار الحكم لحقيقة أن الأفعال قد تم تنفيذها بوصفها “ثأراً” لأحد أفراد الأسرة” (الالتماس الجنائي رقم 6095/08 سلومون ضد دولة إسرائيل (لم ينشر حتى تاريخ 29.12.2008)؛ قضية حامد). قبل الاعتراف بحق المتهم في ثقافته، يجب حماية حق الضحية في حياتها وسلامة جسدها. وبناء عليه، فإن التسامح في المجتمع متعدد الثقافات له حدود. هذه الحدود ترسّم من خلال التوازن بين التوجه متعدد الثقافات وبين التوجه الليبرالي (وللاطلاع على صيغة توازن مقتربة، راجعوا روشنطاین، ص. 88). من المفهوم أن العادات العنيفة في هذا التوازن، كالثأر، أو القتل ”على خلفية شرف العائلة“ وما شاكلهما، يعتبران خارج ”الحيز“ متعدد الثقافات. ليس هنالك من طريقة لقبول ممارسة ثقافية تتخد مسار العنف الشديد. يجب خوض حرب شرسة ضد هذه الأشكال من العادات العنيفة. نحن ملزمون بالحفاظ على المعايير الأخلاقية الأساسية، بما فيها قدسيّة الحياة وسلامة الجسد. إن الممارسة الثقافية التي تنتهك هذه القيم الأساسية غير مقبولة في مجتمع ليبرالي متعدد الثقافات (راجعونطوبنيك، ص 40)، ويجب التعامل معها بنهج عدم التسامح المطلق. لذلك، عندما يقال بأن ممارسة العنف تتم على خلفية ثقافية، فما من مجال لإعطاء هذا الأمر معنى في القانون الجنائي، وذلك لأن ”القانون الجنائي يشكل الحد الأعلى من التسامح، والذي يعد التسامح تجاه الثقافات غير الليبرالية وغير المتسامحة فيما عداه، أمراً غير مرغوب“ (رابين وواكي، ص 613). يجب ألا يُسمح لنهج التعذيب الثقافي تجاوز القيم الليبرالية الأساسية، ولا مجال للحفاظ على القيم التي لا تتوافق مع حقوق الإنسان الأساسية، وعلى رأسها قداسة الحياة وسلامة الجسد. ”من الواضح أن الجدل بشأن التنوع والنسبية الثقافية لا يمكن أن يكون أدنى من إخضاع مجموعة من السكان واضطهادها... وبالتأكيد فإنه لا ينبغي أن يبرر هذه الخفة غير المحتملة في سلب البشر حياتهم باسم هذه القيمة.“ (إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي).

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

إن الفجوة القائمة في أنماط سياسات الشرطة فيما يتعلق بقتل النساء الفلسطينيات، والطريقة التي ردت فيها المحاكم الإسرائيلية في السابق ادعاءات “ثقافية” لتخفيض الأحكام، ليس توجّهاً جديداً. فكل من حسن عايدة توما سليمان قد أشارتا إلى الأمر في أبحاثهن التي نشرنها، ويبدو أن مثل هذا التوجه مستمر حتى اليوم.⁶³

وعلى الرغم مما ورد أعلاه، فقد فشلت المحاكم على أرض الواقع في حماية النساء الفلسطينيات، حيث إن المستوى المنخفض الذي نعرضه في هذا البحث، يتحدث عن نفسه. هذا رغم أن الحد الأدنى من العقوبات المفروضة على مدانين بجرائم قتل أو التسبب في قتل نساء يهوديات يتراوح بين 14-18 عاماً، فإن الحد الأدنى المفروض على قتل أو التسبب بقتل نساء فلسطينيات يصل إلى مستوى شديد الانخفاض هو 5.5 سنة (راجعوا الجدول رقم 3). وعلاوة على ذلك، فإن الاتهامات الخطيرة بالقتل قد تم استبدالها، في حالات قتل النساء الفلسطينيات، بإدانات المساعدة في القتل، المساعدة بعد تنفيذ جريمة، أو التآمر للقيام بجريمة، وقد فرضت أحكام شديدة الانخفاض على هذه التهم تراوحت بين سنة ونصف إلى 10 سنوات فعلية فحسب. هنالك حاجة إلى النظر في سيرورة مصادقة التسويف القضائية التي تتيح مثل هذه العقوبات المخففة، وأساساً يجب النظر في حماية حق ضحايا الجنایات، بموجب قانون ضحايا الجرائم للعام 2001.⁶⁴ إن القانون لا يلزم المحكمة بتبني موقف المتضرر من الجاني و / أو عائلته، رغم أنه يمنح القضاء الحق في التعبير عن موقفه بمسألة تسوية الإقرار بالذنب. هكذا، مثلاً، في قضية مقتل حنان البكري المشار إليها أعلاه، ورغم مقولات المحكمة التي تحدد بأنه يجب عدم التصالح مع ظاهرة القتل على خلفية “الشرف” فقد صادقت المحكمة عملياً على تسوية ادعاء في تعارض مع موقف والدة القتيلة.

في هذه القضية كان المشتبه بهما في جريمة قتل الضحية، عمي الضحية وأحد أبناء عمومتها. وقد كانت المغدورة يتيمة الأب، وقد أخذ أحد أعمامها (أحد المتهمين) مهمة رعايتها، وقامت

63 منار حسن 1999 هامش 9، عايدة توما سليمان 2005 هامش 10.

64 قانون حقوق ضحايا الجرائم، 2001، [رابط](#).

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

بتزويجها من رجل يعاني من تخلف عقلي، انفصلت عنه لاحقاً. وبناء على لائحة الاتهام الأصلية، فقد قام أبناء عائلتها الثلاثة بخطفها، وقتلها، وإحراق جثتها.⁶⁵ وفي نهاية المطاف، تم استبدال الاتهامات وتحويلها من جريمة قتل إلى جريمة مساعدة في القتل وإبادة أدلة في حالة اثنين من المتهمين وبضمهم العم المذكور، وقد صادقت المحكمة على تسوية ادعاء تحكم بـ 10 سنوات فعلية:

”والدة المرحومة تعارض اتفاقية التسوية. لقد قرأنا بعناية التقرير الذي يتحدث حول ضحايا الجريمة. وبسبب رغبتنا في حماية الخصوصية وأمن ضحايا الجريمة فإننا لن نقوم بسرد التفاصيل الصعبة المذكورة في التقرير. ونشير إلى أن التقرير صعب وقلوبنا مع ضحايا الجريمة. في ظل ظروف هذه القضية، وبما أن المتهمين قد أدينوا في لائحة الاتهام المعذلة، فيبدو أن التسوية العقابية تقع في ضمن حدود المقبولية، وينبغي الموافقة عليها“.⁶⁶

5. العلاقة بين قتل النساء وبين تصاعد العنف في المجتمع الفلسطيني

من المستحيل فهم هذا الارتفاع في جرائم قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل، ونسبة تمثيلهن المرتفعة في السنوات الماضية (راجعوا الجدول رقم 1)، من دون إدراك علاقته بتزايد معدلات الجريمة في المجتمع الفلسطيني. تظهر نتائج البحث المعروض هنا إلى أن 31.7% من حالات قتل النساء الفلسطينيات قد تمت على يد آخر، وبضمها حالات جنائية، أو قاتل غير معروف، أو قاتل مأجور (راجعوا الجدول رقم 5).

سنة 2014، تم تشكيل لجنة مشتركة بين الوزارات تحت مسؤولية وزارة الرفاه، لمنع ومعالجة ظاهرة العنف الأسري (فيما يلي: ”اللجنة الوزارية المشتركة“). وتطرقت التوصيات الأساسية للجنة إلى الحاجة للتعاون بين الجهات المهنية الضالعة في معالجة ضحايا العنف الأسري، بوصفها أساس لتحسين الاستجابة ”الوطنية“ في مواجهة الظاهرة.

65 "وثيق: خطفوا شابة بدوية وقتلوها"، YNET، 14.1.2020، [رابط](#).

66 دولة إسرائيل ضد البحيري وأخرين، هامش 64.

إلا أن اللجنة الوزارية المشتركة التي تشكلت من أجل معالجة مشكلة العنف الأسري تصب جهودها فقط على حالات القتل التي ينفذها الزوج، وهي لا تعامل مع حالات القتل على يد أحد أفراد الأسرة أو على يد غريب، وعليه فهي غير ناجعة لتفكيك غالبية قضايا قتل النساء الفلسطينيات.

في وثيقة أعدتها مركز البحوث والمعلومات، تحضيراً لداولات اللجنة الخاصة للقضاء على العنف في المجتمع العربي، في موضوع قتل النساء، يشير التقرير إلى التوجّه لوزارة “الأمن الداخلي” بطلب للحصول على معطيات بشأن تطبيق إجراء التنسيق بين الشرطة ووزارة الرفاه في الحالات التي تكون فيها النساء معرضة لخطر عال (بما في ذلك النساء الفلسطينيات) إلا أن الوزارة لم تقدم أي رد.⁶⁷

تشير الدراسات إلى وجود علاقة وثيقة بين انتشار جرائم قتل النساء ومستوى الجريمة في البلدان العربية: فكلما كان مستوى الجريمة في البلدة أعلى بسبب توافر الأسلحة في الحيّز، كلما ارتفعت حالات قتل النساء. مثل هذه الحالة ليست مقتصرة على إسرائيل وحدها، بل لها مثيل في مناطق أخرى من العالم (على غرار المكسيك)، وهي تشير إلى أن توفر انتشار الأسلحة في المجتمع هو عامل خطر واضح يؤدي إلى الارتفاع في مناسبات انتشار قتل النساء في المجتمع عينه.⁶⁸

في الوقت الذي تواصل فيه الدولة عزو الزيادة في نسبة جرائم قتل النساء الفلسطينيات إلى “خصائص ثقافية” مهما تكن هذه الشخصيات، فإن الإعلام والناشطين والناشطات والمنظمات والشخصيات العامة وأعضاء الكنيست يوجهون أصبح الاتهام بالذات إلى الدولة ومؤسساتها. هؤلاء الناشطين والشخصيات العامة يذكرون منذ سنوات من الشعور بالعجز القائم في المجتمع الفلسطيني، ومن المساس بشعور الأمان لدى الفلسطينيين مواطني إسرائيل إزاء ظواهر القتل والإجرام العنيف.

67 المصدر السابق

68 حافة ديان، راسم خماسي، أحمد حلحل "قتل النساء العربيات في إسرائيل: نظرة اجتماعية ديموغرافية، دورية *מגמות זה* (2)، 143–165 (2020).

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

وجدت دراسة أعدّتها جمعية بلدنا، حول جرائم القتل التي حصلت بين السنوات 2011 و2019، بأن هناك 64 حالة قتل في المعدل في المجتمع الفلسطيني داخل إسرائيل، وهو ضعف عدد الحالات الحاصلة في المجتمع اليهودي، وهو يزيد عن ضعف عدد الحالات الحاصلة في الضفة الغربية، حيث عدد السكان يمثل ضعف عدد الفلسطينيين من مواطني الدولة. ويظهر البحث أنه قد تم في غالبية الحالات، أي في 74% منها، استخدام سلاح ناري، وإلى أن نسبة عمليات القتل الأعلى مقارنة بعدد السكان كان في منطقة مركز البلاد، وخصوصاً في مدن يافا، الرملة، واللد. كما يظهر البحث أن غالبية المتضررين من تفاقم العنف في المجتمع العربي هم الرجال الذين يشكلون أكثر من 80% من ضحايا القتل.⁶⁹

قامت عضوة الكنيست حنين زعبي، سنة 2016، برفع تقرير إلى مراقب الدولة، ويركز هذا التحقيق على الجريمة في مدينة يافا، وهو يرتكز على مقابلات معمقة تم إجراؤها مع رؤساء سلطات محلية، عاملون في مجال التربية، ضباط مراقبة السلوك، ناشطين اجتماعيين، إلى جانب شهود في حالات إجرام. ويصف التقرير صورة تفيد بأن الدولة قد خلقت مناطق متروكة للجريمة في يافا بصورة موجهة تتركز في الامتناع عن التحقيق في حالات العنف، وهو ما أدى إلى انعدام ثقة المجتمع الفلسطيني بالشرطة.⁷⁰

وفي تقرير آخر قدمته عضوة الكنيست حنين زعبي إلى مراقب الدولة سنة 2017، أشارت زعبي إلى تصاعد العنف، وطالبت بالتحقيق في إخفاقات الشرطة في معالجة العنف المشار إليه، وتعزيز سلطة القانون في المجتمع الفلسطيني. ويشير التقرير على وجه الخصوص إلى سلسلة من الإخفاقات في معالجة الشرطة للإجرام في المجتمع العربي، ويصف كيف أن منظمات إلجرام، نتيجة لذلك، قد استولت على مساحات غير قليلة من الحياة في البلدان العربية، وفي المدن المختلطة أيضاً.⁷¹

in Palestinians among Cases Homicide on Report Statistical A :Bloodshed of Years Nine” 69
and Peace .Trust for Centre and Youth Arab for Association Baladna ، “(2011-2019) Israel
. (2020) UK University Conventry „Relations Social

70 تقرير ”شاط الشرطة الإسرائيلية في أوساط المجتمع العربي في يافا: أهوا إخفاق أم سياسة موجهة؟“
مقدم إلى مراقب الدولة من قبل عضو الكنيست حنين زعبي (2016).

71 حنين زعبي 2017، هامش 18.

تشير الدلائل إلى أن ازدياد الجريمة في المجتمع الفلسطيني يرتبط ارتباطاً وثيقاً بسياسة إشاحة البصر، بل وحتى التشجيع الخفي من جانب كل من الشرطة والدولة.⁷² حيث تصف سهى عراف في سلسلة من التحقيقات التي أجرتها، سيطرة المنظمات الإجرامية على المجتمع الفلسطيني وعلى السلطات المحلية في أعقاب صدور القرار رقم 922 (قرار حكومي كان من المفترض أن يخصص ميزانيات للسلطات المحلية من أجل تحسين البنية التحتية والمدارس وغيرها). وتتعكس هذه السيطرة في عمليات الاستحواذ على المناقصات، إلى جانب مجموعة متنوعة من حالات التهديد وإطلاق النار، بل وحالات قتل شخصيات رفيعة عاملة في السلطات المحلية.⁷³ تقوم هذه المنظمات الإجرامية بتشغيل فتيان ينحدرون من بيئات الضائقه والفقير والعنف، وهؤلاء يصرّحون بدورهم بأنهم "لا يهتمون بالموت".⁷⁴

وتشير سلسلة التحقيقات إلى عدد من العوامل المرتبطة بتفاقم الجريمة في المجتمع العربي، وبضمنها: الانخفاض في مناسبات الإجرام في المجتمع اليهودي وتعزز قوة منظمات الإجرام العربية التي كانت تعمل في الماضي كوكيل لمنظمات الإجرام اليهودية، والعملاء الذين استقدمتهم إسرائيل من كل من الضفة الغربية وغزة بعد تشرين أول / أكتوبر 2000 والانتفاضة الثانية، إلى جانب إهمال الدولة الذي يتيح لهذه المنظمات السيطرة على المجتمع العربي. هذا إضافة إلى ضلوع العائلات المتورطة بالإجرام في الصلحات العشائرية التي تبادر إليها الشرطة، وهو ما يعزز من مكانتها وسط الجمهور.⁷⁵ علاوة على ذلك، وأشارت كل من عراف وزعبي إلى العلاقة بين ارتفاع مناسبات الإجرام وبين وجود آلاف قطع السلاح غير المرخص، وهي في أغلبها موجودة بين ظهراني المجتمع الفلسطيني في إسرائيل، إلى جانب عدم تطبيق القانون فيما يتعلق بحيازة السلاح، ناهيك عن العدد العالى من القضايا

72 سهى عراف، "دولة داخل دولة": هكذا سيطرت المنظمات الإجرامية على المجتمع العربي، موقع سياحة ميكوميت، 14.1.2020، [رابط](#).

73 سهى عراف "كيف تحولت السلطات المحلية العربية إلى منجم ذهب لعصابات الإجرام"، موقع سياحة ميكوميت، 14.1.2020، [رابط](#).

74 سهى عراف "جنود" في عصابات الإجرام يتحدثون: "لا يهمنا لو متنا"، موقع سياحة ميكوميت، 16.1.2020، [رابط](#).

75 سهى عراف "الشرطة تحولت إلى دفيئة تحتضن الجرميين: علاقات الجناء، الشرطة، والصلحات"، موقع سياحة ميكوميت، 19.1.2020، [رابط](#).

الجنائية غير المحلولة.⁷⁶

في عام 2018، نشر مراقب الدولة تقريرا يناقش وجود السلاح في تجمعات المجتمع العربي والبلدات المختلطة، وقد احتوى هذا التقرير على معطيات مثيرة للقلق: فنسبة الضالعين بجنایات العنف ضد الجنسي في أوساط السكان العرب أعلى بمرتين من نسبة في المجموع العام للسكان، أما حصة العرب في ملفات القتل، فيبلغ الضعفين والنصف. وإلى جانب ذلك، فإن منسوب جرائم إطلاق النار في أوساط المجتمع العربي أعلى بـ 17.5 مرة من منسوب هذه الجنایات في أوساط المجتمع اليهودي. ويشير التقرير إلى أوجه قصور في معالجة الشرطة للأمر، وخاصة في مجال عدم تقديم لوائح اتهام في جرائم إطلاق النار.⁷⁷

تظهر وثيقة صادرة عن مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست، وأعدت بناء على طلب عضوة الكنيست عايدة توما سليمان⁷⁸ أنه رغم ارتفاع نسبة المشتبه بهم من العرب في جريمة حمل ونقل السلاح غير القانوني خلال السنوات الماضية، فإن نسبة تقديم لوائح الاتهام في هذه الجرائم منخفضة أكثر مقارنة بجرائم يشتبه فيها يهود (30% مقابل 39%). كما تشير شهادات أخرى إلى أن نسبة تقديم لوائح الاتهام في جرائم إطلاق النار وحيازة الأسلحة في المجتمع العربي سنة 2020 قد بلغت 27% فقط.⁷⁹

سنة 2018، صدر تقرير رقابي خاص في الكنيست حول مسألة تعامل الشرطة الإسرائيلية مع حيازة السلاح غير القانوني وأحداث إطلاق النار في البلدات العربية والمختلطة. وقد أدارت رئيسة اللجنة البرلمانية لشؤون رقابة الدولة، عضوة الكنيست شيلي يحيموفيتش، المداولة التي استدعي إليها ممثلون من مكتب مراقب الدولة ووزارة الأمن الداخلي.⁸⁰ وهذا

76 حنين زعبي 2017، هامش 18 وسهي عراف 2020 هامش 78-81.

77 مواجهة الشرطة الإسرائيلية مع قضية حيازة وسائل قتالية غير قانونية وأحداث إطلاق النار في قرى المجتمع العربي والبلدات المختلطة، مراقب الدولة (2018). [رابط](#).

78 رينات بنطيطا وأوري ألمجور -لوطאן "معطيات حول العنف الخطير في الوسط غير اليهودي"، مركز البحث والمعلومات التابع للكنيست (2018). [رابط](#).

79 "على الرغم من إنفاذ واسع النطاق للقانون في المجتمع العربي، سنة 2020 تشهد تقديم حوالي 30 لائحة اتهام فقط بدعوى ارتكاب جرائم قتل"، YNET، 12.1.2020. [رابط](#).

80 لجنة شؤون رقابة الدولة، محضر اجتماع رقم 358، حول موضوع مواجهة الشرطة الإسرائيلية لحيازة وسائل قتالية غير قانونية وأحداث إطلاق النار في بلدات المجتمع العربي والبلدات المختلطة، تقرير

افتتحت رئيسة اللجنة النقاش:

”منذ بداية عام 2000، قتل ما لا يقل عن 1300 مواطناً من أبناء المجتمع العربي. وهذه النسبة تعادل خمسة أضعافها في مجتمع المجتمع الإسرائيلي، في حين يشكل عرب إسرائيل 20% فقط من الجمهور الإسرائيلي، من مواطني دولة إسرائيل. نحن نتحدث عن كميات هائلة من السلاح منتشرة في هذا الوسط، مخازن سلاح. بذلك، فإن من يملك مخزن سلاح كبير، يفرض الربع والخوف، ويتمتع بالسيطرة والقوة على الأبرياء من المواطنين العاديين. نحن نتحدث عن تطبيق متساهم للغاية للقانون، وعن عدد قليل من لواحات الاتهام، وعن فقدان ثقة جمهور عرب إسرائيل بالشرطة الإسرائيلية.“.

”لا أبالغ، بل وأعتقد أنه سيكون من البديهي القول بأن هذا الإجرام لو كان موجهاً نحو المجتمع بشكل عام، لا المجتمع العربي وحده، لتم توجيه الكثير من الموارد لمعالجة هذا الأمر. بل ومن المحتمل أن يتم التعامل مع الموضوع بوصفه موضوعاً متعلقاً بالإرهاب. لقد كان هناك تعاون كامل من جانب جميع أذرع الأمن، ولكن لأن هدف الإجرام هو مواطنين عرب، وأنه أضع هنا خطأ تحت العبارة، فإننا نرى أن الموارد المخصصة لهذه القضية، والجهود المبذولة لهذا الشأن، قليلة جداً لأسفي الشديد.“. (”إبراز مقطع النص ليس موجوداً في النص الأصلي“).

وكان كل ما سبق غير كاف، فإن الأدلة التي ظهرت في وسائل الإعلام الإسرائيلية خلال الشهور الأخيرة والتي تربط تفاقم الإجرام في المجتمع الفلسطيني بالحصانة التي يتمتع بها الجناء المتعاونون مع جهاز الشاباك، وهو ما يعزز الادعاء القائل بأن الأمر ليس سوى سياسة موجهة من عدم تطبيق القانون في الشارع الفلسطيني، وهو ما أدى إلى تراخي في سلطة القانون. وهكذا، وفي تقرير نشر في حزيران 2021، صرحت جهات رفيعة الشأن في الشرطة بأن الجرميين الذين يتّسّعون لجرائم العنصري هم من عملاء الشاباك

رقمي خاص مقدم للدورة العشرين للكنيست، 16 تشرين أول / أكتوبر 2018، رابط [.](#)

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الذين يتمتعون بالحصانة، وبأن أيدي الشرطة مقيدة.⁸¹



.....
81 "الشرطة: معظم مرتكبي الجرائم في المجتمع العربي متعاونون مع جهاز الشاباك" ، موقع MAKO ، 30.6.21 ، [رابط](#) ; المحامي أمل عرابي ومحمد نصار، "جهاز الشاباك والإجرام العربي؟ ما المفاجئ هنا؟" ، آراء موقع YNET ، 20.7.21 ، [رابط](#) .

ز. الملخص والاستنتاجات

تشير النتائج الكمية والنوعية لهذه الدراسة بوضوح إلى معاملة مختلفة وغير متكافئة لسلطات إنفاذ القانون، وخاصة جهاز الشرطة الإسرائيلي، بينما يتعلق الأمر بمعالجة جرائم قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل. وتشير البيانات التي قدمتها الدراسة الحالية إلى وجود تباينات في مناسب ت تقديم لوائح الاتهام (56% مقابل 94.3%)، وفجوات في مناسب الإدانات (75% مقابل 34%)، ناهيك عن فوارق في الحد الأدنى من العقوبات المفروضة على المتهمين بجنایات القتل والتسبيب في القتل (14-18 سنة سجن فعلية مقابل 5.5 سنة)، وهي جميعاً على حساب النساء الفلسطينيات. تشهد هذه الفوارق على وجود مسارين منفصلين أحدهما للنساء اليهوديات والآخر للنساء الفلسطينيات: ففي حين يتم تطبيق وإنفاذ القانون بصورة تردد القتلة، فإن سلطة القانون في شأن النساء الفلسطينيات غير مطبقة ولا يتم تنفيذها. لم تأت هذه المعطيات من فراغ، وهي تضاف إلى معطيات المؤسسات التابعة للدولة (مراقب الدولة ومركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست) التي تشير إلى تدهور حالة النساء الفلسطينيات في إسرائيل، ونس بتنهن العالية من ضحايا جرائم القتل الحاصلة في إسرائيل، بصورة تزيد بكثير عن نسبتهن من التعداد السكاني العام. وهكذا، وفي حين أن نسبة النساء الفلسطينيات تبلغ 19% من مجمل النساء اللواتي تبلغ أعمارهن 18 عاماً فما فوق، فإن نسبتهن من مجمل جرائم القتل ضد النساء في إسرائيل بين الأعوام 2018-2020 قد بلغت 58%， أما حصتهن من نسبة تقديم شكاوى سابقة للشرطة سبقت عمليات القتل، فتبلغ 73%， ناهيك عن حصتهن في نسبة الملفات غير الم حلولة حتى اللحظة، والتي تبلغ⁸² 84%.

هذا التوجّه التمييزي ضد المرأة الفلسطينية قائم هو الآخر من خلال سياسات الشرطة التي لا تقوم بنشر المعطيات بصورة ثابتة ومنهجية وفقاً لتقسيمات القومية والجندري، والتي لا تتصرّف بشفافية في كل ما يتعلّق بالكشف عن هذه المعلومات. واحد من الأمور التي

82 مركز الأبحاث والمعلومات 2020، هامش 1.

برزت واضحة في هذا البحث يتمثل في سهولة العثور على معطيات بشأن حالات قتل النساء اليهوديات إن في وسائل الإعلام أو في قواعد البيانات القضائية، ولم تكن في هذا الصدد حاجة إلى التوجّه إلى أي من الشرطة أو النيابة بطلبات مستندة إلى قانون حرية المعلومات. وفي المقابل، وفي ملفات قتل النساء الفلسطينيات، اصطدم البحث بمعارضة من جانب الشرطة لكشف المعطيات بذرائع مختلفة وغريبة. هذا ما اضطر جمعية نساء ضد العنف، في نهاية المطاف، والتي تقود هذه الدراسة، إلى اللجوء لمحكمة الشؤون الإدارية، وأاضطرارها إلى الانتظار لفترة من الزمن بلغت سنة، من أجل الحصول على معطيات جزئية. وعلاوة على ما تقدم، وفيما يتعلق بحالات قتل النساء الفلسطينيات، تكشفت سياسات الاستخدام الواسع لأوامر منع النشر التي لا شيء لها في حالات قتل النساء اليهوديات، وهو ما يراكم مصاعب شديدة أمام مهمة تقصي الحقيقة.

وفي حين تعلق الشرطة معارضتها لتقديم البيانات مصنفة بحسب القومية، بذريعة خشيتها من وصم السكان العرب (كما ادعت في ردّها على طلب حرية المعلومات والالتماس)، يتضح أنها تمارس العكس تمامًا، وبأن سلوكها غير متسق مع خطابها. إن استخدام الشرطة لخطاب القتل على خلفية “شرف العائلة” هو ما يوصم المجتمع العربي بوصفه مجتمعاً عنيفاً، لا الكشف عن معطيات لمنظمات تعلم على مساعدة النساء اللواتي يعيشن تحت ظل العنف. وإلى جانب ذلك، وعلى الرغم من القرار الصادر سنة 2013، عن مستوى رفيع في الشرطة باستبدال تصنيف قتل على خلفية “شرف العائلة” بتصنيف “قتل على يد أحد أفراد الأسرة”， فإن وزراء أمن داخلي، وأصحاب مناصب رفيعة في الشرطة لم يتذدوا في وسم المجتمع الفلسطيني بوصفه عنيفاً، مع الاستمرار في استخدام خطاب الـ “شرف” بوصفه تفسيراً لارتفاع حالات قتل النساء الفلسطينيات.⁸³ إن تسمية “الشرف” التي يستخدمها وزراء وأصحاب مناصب رفيعة في الشرطة لتبرير جرائم قتل النساء الفلسطينيات، لا يتم من منطلق الحساسية الثقافية، بل يُستخدم لكي يكرر التصورات النمطية التي تبرر في نهاية المطاف الإهمال من جانب الدولة.

.....
83. أنظروا هامش 50 و 51.

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

إلى جانب ما تقدّم، ورغم نداء الجمعيات النسوية، والناشطين والناشطات، وعضوات الكنيست والثقفات في المجتمع الفلسطيني، إلى الشرطة للتوقف عن استخدام خطاب الـ “شرف” والخطاب الثقافي، فإن الدولة تتجاهل هذه الأصوات، بل وتواصل الاستعانة بوجهات نظر مستشارين للشؤون العربية على اختلاف أنواعهم. وتشير الأبحاث إلى أن إظهار الشرطة تعاملًا متساهلاً مع حالات قتل النساء الفلسطينيات وتحويلهن إلى آخر (OTHER) يرقى إلى كونه سياسة، لا صدف، وأن الشرطة بذلك تحافظ على هيكل السلطة القائمية تجاه المجتمع الفلسطيني وتجاه النساء.⁸⁴

تظهر الدراسة الحالية أيضاً أنه من المستحيل فهم هذا الارتفاع في معدل قتل النساء الفلسطينيات في إسرائيل، ونسبةهن العالية في معطيات الضحايا في السنوات الماضية، من دون فهم العلاقة بين هذا الارتفاع وبين تفاقم الإجرام في المجتمع الفلسطيني، إلى جانب التمييز المؤسسي ضد الأقلية الفلسطينية في إسرائيل. وفي حين أن الدولة تواصل عزو الارتفاع في مناسبات قتل النساء الفلسطينيات إلى "خصائص ثقافية" للمجتمع، فإن إعلاميين، وناشطين وجمعيات، وشخصيات عامة، وأعضاء كنيست، يوجهون بالذات إصبع الاتهام إلى الدولة ومؤسساتها على ضوء تصاعد ظاهرة القتل والإجرام العنيف. تشير الكثير من الشهادات والتقارير إلى سلسلة من الإخفاقات من جانب الشرطة في مواجهة الجريمة في المجتمع العربي، ومنها: سياسة إشاحة النظر، وتشجيع العصابات الإجرامية في المجتمع العربي سراً، وتعزيز مكانتها من خلال التوجيه إليها لإجراء المصالحات، وغياب تنفيذ جمع الأسلحة غير القانونية، وعدم بذل جهود تحقيق لائقة، والنسبة العالية من الملفات غير المحلولة، بل والحسانة التي يحظى بها المجرمون بسبب تعاملهم مع جهاز الشاباك.

تتسبب هذه السياسة في انعدام الإحساس بالأمن لدى الفرد الفلسطيني المقيم في إسرائيل، إلى جانب حقيقة أن جنسية الفلسطينيين في إسرائيل لا تضمن لهم المساواة، ولا الحياة بكلمة، ولا المستقبل المشرق.⁸⁵ بل إن هذه السياسة تتعارض والقانون الدولي الذي يدعوا إلى حماية

ن. شلهوب كيفوركيان و س. ضاهر ناشف هامش 11 و منار حسن هامش 9 .
of Threat the and Citizenship Fragile Between :Israel in Palestinians" ,Zoabi Himmat
scene Israeli The :2020 Report Strategic MADAR (.ed) Ghanim .H , "Crime Organized

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

قيمة قداسة الحياة وسلامة الجسد، وهو ما يلزم السلطات بإنفاذ القانون من أجل توفير الحماية، والرد على أعمال العنف ضد النساء وقتلهن.⁸⁶ من نتائج هذه السياسة أيضاً، فشل أجهزة إنفاذ القانون في تحقيق العدالة أو خلق ردع ضد إيذاء النساء الفلسطينيات. في هذا الصدد، نستذكر تصريحات شولاميت ألوني التي طلب إليها سنة 1988 التطرق إلى قضية قتل النساء الفلسطينيات على خلفية "الشرف":

"نعيش في نظام ابرتهايد، وهذا النظام لا يحاول تطبيق القيم ذاتها في الشارع العربي، وتكييفها لتلائم مجتمعاً حديثاً من حيث التعامل مع القتل بوصفه قتلاً، ومع المرأة بوصفها هي الأخرى إنساناً. إن دولة إسرائيل لا تعامل مع العرب كمواطنين متساوي الحقوق. وهي لا تأبه بالتأخر. لقد قاموا بتوزيع أمر واحد فقط: حبوب منع الحمل، لكي لا تلد المرأة العربية الكثير من الأطفال".⁸⁷

.(Arabic) 225-257 .pp, 2019

86 سونيا بولصون 2020، هامش 39.

87 مونيطين، كانون ثاني / يناير 1988، من مثار حسن 1999 (هامش 36)، صفحة 305.

ح. توصيات لتغيير السياسات

1. نشر البيانات بشكل منظم، وتقسيمها بحسب الجندر والقومية، بصورة تلزم جميع أذرع الشرطة والنيابة، اتساقاً مع روح القانون الدولي وأهداف الأمم المتحدة من أجل التنمية المستدامة (SDGs). واحد من الأهداف التي ينبغي التركيز عليها من أهداف التطوير المذكور يتمثل في أهمية المعلومات وجمع المعطيات، بما في ذلك تصنيفها بحسب الجنس والأصل العرقي (الهدف 17.8).⁸⁸
2. نشر الإجراء الإداري المتعلق بالتنسيق بين الشرطة ووزارة الرفاه فيما يتعلق بالنساء المعرضات للخطر الشديد، بما في ذلك النساء الفلسطينيات، إلى جانب إتاحة المعلومات حول عدد النساء اللواتي يندرجن ضمن هذه القائمة للجمعيات العاملة في مجال حماية المرأة.
3. تكييف منهجية التقارير السنوية التي ينفذها مركز الأبحاث والمعلومات التابع للكنيست في موضوع العنف والقتل على خلفية جندريّة، مع التركيز على النساء الفلسطينيات من أجل تشخيص هوية القتلة، أسباب القتل، أدوات القتل، والجهود المبذولة من أجل إنفاذ القانون في كل ما يتعلق بهذه الجرائم. ومقارنة المعلومات والمعطيات في كل ما يتعلق بمسألة ارتفاع منسوب الإجرام في المجتمع الفلسطيني.
4. تطبيق برنامج حماية الشهود على النساء الفلسطينيات المهدّدات، وكذلك على الشهود المعرضين للخطر الشديد، لا سيما في حال ضلوع عصابات الإجرام في القضايا.
5. توسيع صلاحيات اللجنة الوزارية المشتركة لمعالجة العنف الأسري بطريقة تشمل التعامل مع حالات القتل التي تم تنفيذها من قبل أحد أفراد الأسرة و / أو غريب.
6. القضاء على الوصمات القائمة تجاه المرأة والمجتمع الفلسطيني لدى سلطات إنفاذ القانون، وعلى رأسها الشرطة، وبضمنها الإعلام الإسرائيلي. وضرورة استبدال التصورات

.88 أنظروا هامش 20

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل

الحالية بنهج قائم على حقوق الإنسان، ويرتكز على الاعتراف بالفاسطينيين بوصفهم مواطنين متساوي الحقوق، وإزالة العوائق السياسية والمجتمعية التي تمنع تمتعهم بحقوق الإنسان.

7. بلورة خطط عمل وطنية لمعالجة جميع أنواع العنف ضد المرأة الفلسطينية، وكسر حلقة غياب الثقة القائمة تجاه الشرطة. إلى جانب رفع نسب حل ملفات قضايا قتل النساء الفلسطينيات، بما فيها رفع نسب تقديم لوائح اتهام ورفع نسب الإدانات.
 8. إجراء دراسات إضافية تبحث في العلاقة ما بين قتل النساء الفلسطينيات وما بين منسوب الجريمة في المجتمع، إلى جانب الأبحاث التي تحلل قرارات المحكمة في ملفات قتل النساء الفلسطينيات. وكما أظهر هذا البحث، صحيح أن المحاكم قد رفضت ادعاءات الدفاع عن القتل بوصفه مستند إلى خلفية “الشرف” إلا أن هذه المحاكم، في النتيجة، قد صادقت على تسويات ادعاءات تحمل في طياتها عقوبات مخففة. ينبغي دراسة هذه القضية بعمق، وبالذات في سياق قانون حق ضحايا الجريمة.
 9. استئصال الجريمة في المجتمع العربي وجمع السلاح غير المرخص.
 10. العمل على دفع إسرائيل للتوقيع على البروتوكول الاختياري لاتفاقية CEDAW التي تتيح التقدم بشكوى فردية باسم أحد الأفراد أو المجموعات التي تدعى انتهاك حقوقها، بموجب الاتفاقية.
 - 11.أخيراً، يجب على الدولة التوقف عن استخدام مصطلح ”شرف“ وكذلك ادعاءات التبain ”الثقافي“ لتبرير استمرار عدم توفير الحماية للمرأة الفلسطينية.
- في هذا الصدد، نستذكر كلمة حضرة القاضي روشنطайн في الاستئناف الجنائي رقم 10828/03 على إدانة أحد الإخوة بقتل أخيه بسبب ادعائه بأن سلوكياتها ”تعرضت مع عادات طائفتها“، حيث ووجه نقيه إلى دعوى الاستفزاز المذكورة أمام المحكمة، والتي ترتبط بجنسانية المرأة⁸⁹:

89 التماس جنائي رقم 03/10828 طاهر نجار ضد دولة إسرائيل، مقدم بتاريخ 28.7.05 (تم نشره في موقع [12]).

”تجدر الإشارة إلى أنه في قضية أزويلوس، قُبض على شريكة المتهم بين ذراعي شخص آخر، وقد قام بقتلها معاً، وثبت وجود استفزاز أدى إلى القتل، وهذا ما دفع إلى استبدال تهمة القتل بالتسبب بالقتل. وقد تطرقت د. كامير في مقالها إلى ”الرجل العاقل“ الذي يحتمي بظل ادعاء المضايقة، وكما ورد على لسانها في توصيف نceği لهذا الصورة: ”إن الرجل العاقل هو رجل شريف، وحساس وضعيف. وحينما يتم المساس بحقه في ملكيته أو إيزاء رجولته، فإن عليه استعادة شرفه، فيقوم بقتل زوجته وعشيقها في جنون لحظي...“

في العديد من ”المجتمعات التي تعلي من شأن الشرف“ كحال مجتمعات البحر المتوسط، فإن كرامة الرجل - وهذا هو موضوعنا اليوم- قيمة أساسية مرتبطة بمكونين اثنين: ”الأول هو التصرف المظاهر، الشجاع، المستقل، الكريم، المتعجرف، والعنيف“؛ والآخر هو ”حياء، وبراءة، وطاعة، وتقانى النساء القريبات منه (أمه، أخته، زوجته، وبناته)“. توسيع أهمية خاصة لعدم اتاحة النساء جنسياً، فتدنيس جنسانية المرأة يُنظر إليه بوصفه عاراً، يمس ليس فقط كرامتها الشخصية، بل كرامة الرجل المسؤول عن حراسة مسألة إتاحتها الجنسية“.

ثم أضاف القاضي روشنطайн:

”في هذا المضمار، لا فرق بين جريمة القتل هذه، وبين أية جريمة قتل أخرى.“.



טיפול המשטרה במקרי רצח נשים فلسطיניות אזרחיות ישראל

מחקר השוואתי שנערך ע"י

עמותת נשים נגד אלימות, מרכז אלטופולה ושדולות הנשים

חוקרת וכותבת: שירין בטשון

معالجة الشرطة لجرائم قتل النساء الفلسطينيات المواطنات في إسرائيل
بحث مقارنُ أُجري من قبل كل من جمعية نساء ضد العنف، مركز الطفولة، ولوبي النساء
الباحثة والكاتبة: المحامية شيرين بطشون

טיפול המשטרה במרקורי רצח נשים פلטיניות אזרחיות ישראל
מחקר השוואתי שנערך ע"י עמותת נשים נגד אלימות، מרכז לטופולה ושדולת הנשים
חווקת וכותבת: עו"ד שירין בטשון

תרגום לעברית: **موהנד ابو ג'וש**

ترجمة وتعريب: **مهند أبو غوش**

עריכה לשונית: **מנפואר פתרונות שפה**

تحرير وتدقيق لغوي بالعبرية: manpower Language Solution

تصميم غرافي: **וואאל וاكتים**

עיצוב גרפי: **ויאל ואכימ**



This research was published with the support of the European Union. The contents of this research is the responsibility of Women Against Violence organization and does not necessarily reflect the attitudes of the EU

* **شيرין בטשون**, בעלת תואר ראשון במשפטים מטעם אוניברסיטת תל אביב ותואר שני כפול במפטט בלאומי וציבורי מטעם אוניברסיטת תל אביב ואוניברסיטת נורית'ווסטרן בשיקגו. מלהגית של תוכנית המפרדי (פלבררייט) ובוגרת של בית הספר למשפטים- Amer-ican University Washington College of Law, Washington, D.C. מעשור כעו"ד בישראל ועסקה בקידום זכויות אדם וחירות נשים. בשנים האחרונות, עבדה חוותית בבנק העולמי ובסוכנות האו"ם לנשים, לרבות ערכית מדדים עולמיים בתחום הנוגעים למשפט וmeggedr.

תודה מיוחדת לחברות ועדות ההיגוי של המחקר וכן לקרואות והמגבבות: עו"ד ניקולא, ד"ר דליה זק"ש, יעל סיני, עו"ד מאריה זהראן, עו"ד נאהדה שחאהה, נאלה עוזאד- מנולת, עמותת נשים נגד אלימות, נבילה אסבענוי - מנהלת מרכז לטופולה, ד"ר סוניא בולס, ח"כ עמידה תומא סולימאן ודי"ר רות פרסר.

תודות והערכה למ"ר מוהנד ابو ג'וש על תרומתו בעבודת התרגום לעברית

תוכן עניינים

72	א. מבוא
75	ב. מטרת המחקה
77	ג. מתודולוגיה ואיסוף נתונים
81	ד. תוצאות נתונים כמותיים של מקרי רצח שהתרחשו במשך עשור והשוואה ביניהם
84	ה. ניתוח איקוני של מידע וספרות
84	1. מחסור בנזונים וקיים בקבלת מידע אודוט רצח נשים פלטיניות אזרחיות ישראל
85	בקשות חופש במידע - סבב ראשון
87	עטירה לפיי חוק חופש במידע, עモתות נשים נגד אלימות נגד משטרת ישראל
90	בקשות מידע לאחר מוחיקת העטירה - סבב שני
91	העדר פילוח נתונים על פי מגדר ולאום
94	2. יישום חובת המשטרה להגנה על נשים פלטיניות
102	3. שיום הרצח של נשים פלטיניות בישראל (Naming)
109	4. "כבוד המשפחה" בבתי המשפט בישראל
115	5. הקשר בין רצח נשים לבני התגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית
121	ס. סיכום ומסקנות
125	ז. המלצות לשינוי מדיניות

moza 20 שנה שעומתת זכויות הנשים בישראל, ונשים נגד אלימות' בראשן, מאיות על רשות המשטרה והפרקיות בחשיפת והענשת רצח נשים בישראל. הטיפול החקרי נמשך כל הדרך אל מסדרונות מערכת המשפט – בהן מספר כתבי האישום, והן גובם של העונשים על המואשמים – אינו מספק.

המדיניות הרכה האופפת את הטיפול בנושא רצח נשים בכלל, ורצח נשים פלטיניות אזהר-חוית ישראל בפרט, סוללת את הדרך למגדרי הבא.

בכדי לשים את הזרקורים ולהשוף בפרטם פרטיהם את מדיניות זו, עמותות 'נשים נגד אלימות' שחולות הנשים בישראל ומרכז אל-טופולה, לביצעו מחקר סביב ההתקפות חיות בתיקי רצח נשים משנת 2008 עד שנת 2018. המחקרבחן את התקפות חיותם של 105 תיקי רצח נשים בשנים הניל', וחשף נתונים אודוטים מאמצי המשטרה להסתתרת זהויותיהם של הפושעים ושל סיעיניהם.

באמצעות מכתבים שלחנו, באמצעות שאלות שהוגשו ע"י ח"כ עaida תומה-סלימאן כדי לקבל מידע על תיקי החקירה ובאמצעות בקשות חוק חופש המידע – דרשו לקבל מידע על תיקי החקירה של 62 דיזיות שקוברכו בהם נשים ונערות ערביות מתוך 105 תיקי הרצח נגד נשים שאירעו בין השנים 2008 ו-2018. ציון כי דרשו לקבל את המידע בין אם מדובר בתיקים קלים שעדיין פתוחים, ובין אם מדובר בתיקים שנסגרו בכל עילה שהיא, בנוסף לתיקים שאכן הוגשו במוגרתם כתבי אישום נגד הפושעים.

כברגלה, סיירבה המשטרה להיענות לדרישותינו לעיל תוך הישענות על הסיבות הבאות: ראייה, חוק חופש המידע אינו כולל את גופי החקירות והמודיעין במשטרה. לכן, אין המשטרה חייבת להשופך מידע זה. שנית, חשיפת הנתונים בדבר הפשעה לפי השיקות האתנית/דתית או לפחות כל השתייכות אחרת, עלולה לגרום לנזקים או ל«תיזוג» קבוצות מסוימות ככלה שקדשו לפשע; דבר שיכל להביא לפגיעה ברשות חברי הקבוצות האלה ואף לעודד מעשי או תגובות שיכולים לאיים על ביטחון הציבור ושלוםו.

לכן, הגשנו עתירה נגד התנהלות זו לביימה"ש העליון דרך עמותת זכויות האזרח שזיכה ע"י עורכת-הדין לידר ניקולא, במיוחד בשל העובה שכמחצית הנשים הנרצחות בישראל הן ערב-بيوت; פי 2 מהיחס שלהם באוכלוסייה. מצב זה הוא תוצאה של מספר גורמים, שחלקם חבורתיים – אך חלקם קשור להתרשלות רשות המדינה במתן תקציבים ומשאבים ראויים לה-תמודדות עם המספר של המקרים, ולרISON תופעה טראגיית זו. בראש הרשויות האלו עומדת המשטרה, אשר נכשלה עד כה בביצוע תפkidת ומימושה בביצוע חקירות פליליות יעילות.

מדיניות המשטרה, של הסתתרת מידע מהסוג שדרשו מהצבא – פוגעת ביכולת של הציבור, וכן של עמותות הפועלות בתחום זכויות הנשים וזכויות האדם – לעקוב אחריו תפקוד המשטר זה, לנטר אותו, להבחן בכשלים, להציג אלטרנטיבות ופתרונות וליזור לחץ צבורי שמתעורר. **יעול בעבודת המשטרה.**

ביצוע המחקר במקצועיות, אובייקטיביות ועומק, דרש עבודה משלבת של מספר גורמים, ואთ ההזדמנויות למסור מילת תודה והערכה לחוקרת ועורכת-הדין שירין בטשון על המאמץ הכספי שלו, ועל המקצועיות והעבודה הרצינית שהשיקעה להשלמת מחקר זה. כמו כן, אנו גאות בשילוב הידים והפעולה בין שלושת העמותות: נשים נגד אלימות, מרכז אל-טופלה ושדולות הנשים בישראל, שהן רקוברד מראשים של הישגים פמיניסטיים הפרושים על גבי שלוישה וארבעה עשרים, ושהנהלתה, צוותיה המקצועיים וחזונה הפמיניסטי הכלול לפיתוח אס-טרטגיות וביצוע אנליה עמוקה במטרה לחשוף את ההצללים והרששות של הרשות, את מדיניות הדחיקה לשוללים, את הגזענות שרשויות הממשלה עושות, את היחסים בין הרשות לפועעים, ואת קיומו הסקטיזם והגזענות כך שלנשים לא יהיה ניתן להשיג צדק אמיתי ולהיות בכבוד – במיוחד אם מדובר בנשים פלטיניות.

זו לא 'התרובות שלהם', זו האחריות שלכם!

נאילה עוזאָד.

מנכ"לית נשים נגד אלימות

A. מבוא

עשרות נשים נרצחות מדי שנה בישראל. זהותן של הנרצחות כמו גם של הרוצחים חוכה זהויות וקבוצות: אשכנזים ות', מזרחים ות', עולים ות מבריה'ם לשעבר ואתיופיה, מהגרים ות ופליטינים ות. כל הרצח ומנייעו משתנים לעיתים מקבוצה אחת לאחרת אבל התוצאה זהה: נשים מקפחות את חייהן בשל מגדרן בישראל. מעורבותם של ילדים וקטינימס במקרי הרצח המתרחשים מדי שנה היא קשה ומצמררת, החל מקטינימס העדים למקרי רצח המתרחשים לנגד עיניהם ועד לכלה שקייפו את חייהם ביחיד עם הנרצחת במאורע הקשה. במקרים "הטובים" קטינימס אינם עדים לקרה הרצח אולם נאלצים לאחר מכון להתמודד עם האובדן ועם המחרים של המעשה: יתומות מהורה ולעתים מסטרו של ההורה الآخر. שגרת חייהם נסדקת ומציאות חייהם משתנה לתמיד.

המצב בישראל בכל הנוגע לרצח נשים אינו מבשר טובות. במשך שנים מנשות המערכת השונות בישראל לפצת את התופעה של רצח נשים (להלן: "**התופעה**") בעזרת תוכניות לאומיות וודדות בין מושדיות וכן תוך היעזרות בקטגוריות שונות המנסות לקטלג את זהות הרצח והמניעים לו ובהתאם לכך לזהות פתרונות שונים. אלא שתוכניות אלו לעיתים תכופות לא יוצאות לפועל בשל אי הקצאת תקציבים ראויים וכן בשל מדיניות הזנחה של שירות הרוחה בישראל.

אחד הדברים הבולטים מקריאה אודוט מקרים רצח של נשים יהודיות ונשים פלטיניות בישראל, הוא היעדרה של מדיניות מונעת אלימות. דו"חות שנתיים אותם מפיק מרכז המחקר והميدע של הכנסת (להלן: "**מרכז המחקר והميدע**") מצביעים על כך שמחצית מהנשים שנרצחו על ידי בן משפחתן היו מוכנות לשירותי הרוחה וכשליש הגישו בעבר תלונות למשטרת על אלימות מצד בן זוג. כמו כן, מצביע מרכז המחקר והميدע על העדרו של גורם שלטוני אחד אשר בוחן בשיטתיות את כל מקרי רצח הנשים והעדרו של גורם

המתככל את המענה המדינה לטופעה.¹

מבחן המדינה מתייחס אף הוא להתמודדות חילוקית של הרשות עם תופעת האלים כלפי נשים ולהעדר מדיניות סדורה לאיתור משפחות בمعالג האלים על ידי משרד הרווחה, המשמש חוליה מרכזית באיתור מקרים אלו. בדוח משנת 2021 הצבע מבחן המדינה על תקציב חלקי (43% מתקציב שאומץ על ידי הממשלה) של תוכנית הלאומית לטיפול בתופעת האלים במשפחה, תוכנית חומש אשר אומצה על ידי הממשלה בשנת 2017, אשר אינה מתוכננת באופן מלא עד היום.²

המחקר הנוכחי מתמקד בנשים פלטיניות אזרחיות ישראל (להלן: "נשים פלטיניות"), בשל ייצוג הבולט במרקורי רצח המתרחשים בישראל, העולה על אחוז באוכלוסייה, כמעט בכל הרמות. על פי דוחות אחרים של מרכז המחקר והמידע של הכנסת, בעוד ששיעורן של הנשים הפלטיניות עומד על 19% מכל הנשים מגיל 18 ומעלה, שיעורן מבין הנרצחות בישראל הגיע לכדי 58%, ושיעורן מבין כלל המקרים בהם הוגשו תלונות קודומות למשטרה עומד על 73%. כמו כן, שיעורן מבין תיקי הרצח הלא מפוענחים מגיעה לכדי 84%.³ מבחן המדינה מצביע אף הוא על ייצוג יתר של נשים פלטיניות בקרב השוואות במקלטים (40%) ועל פתרונות חלקיים בלבד המוצעים על ידי המדינה.⁴ מדובר בנסיבות מדאיגים המחייבים התיחסות מעמיקה של רשות אכילת החוק וקובעי המדיניות בישראל ומכאן חשיבותו של המחקר הנוכחי.

¹ עדו אברג' אורלי אלמגור לוטן "ריכוז נתונים לקריאת יום המאבק באלים כלפי נשים: רצח נשים, אלים כלפי נשים מצד בני זוגן, אלים במשפחה בעת משבר הקורונה", **מרכז המחקר והמידע של הכנסת** (נובמבר 2020), [קיש呕](#).

² ביקורת חברותית "ההתמודדות עם תופעת האלים בין בני זוג", דוחות על הביקורת בשלטון המקומי, **מבחן המדינה** (2021), [קיש呕](#).

³ מרכז המחקר והמידע 2020, הע"ש.

⁴ מבחן המדינה 2021, הע"ש.

טבלה 1: נשים פלטיניות אזרחיות ישראל תמונה מצב 2020-2021

84%	73%	58%	40%
מבחן המקרים הלא מפוענחים	מבחן מגישות תלונות קודמות	מבחן הנרצחות	מבחן שוות במקלטים

הנתונים בטבלה מס' 1 מתבססים על נתונים של מבחן המדינה ומרכז המחקר והמידע של

הכנסת (ראו הע"ש 11-2)

בנוספּ ליצוג יתר שלחן בעבירות אלימות ורצח, נשים פלטיניות סובלות עדין מافליה בתחוםים רבים כולל תת ייצוג בפוליטיקה⁵, אפליה בתחום העבודה והשכר⁶, אפליה בתחום דיני משפחה⁷ ועוד.

נשים פלטיניות הן חלק מקבוצת המיעוט הלאומי הפלסטיני, המהווה כ- 20% מאוכלוסיית ישראל, אשר חוות אפליה ודיכוי מתחשיים ומבנים משנת 1948 ועד היום, לרבות באמצעות חוקה בconomics. כך לדוגמה, חוק הלאום קובע כי מדינת ישראל היא מדינת הלאום של העם היהודי וمبرט את עקרון ליתוות התיאשות היהודית כערך לאומי. החוק כאמור הוא דוגמא לחיזוק העליונות היהודית וייצור תהליכי ומוסלים נפרדים עבור הפלטינים ועבור היהודים במדינה.⁸ נשים פלטיניות מתמודדות עם ההשלכות החמורות ביותר של אפליה מתחשכת ועלינות זו בשל השתייכותן לקבוצת המיעוט ושל היונן נשים, עקב תפיסות חברתיות המופעלות כלפין. נשים פלטיניות אינן קובצות מונוליטית, הן חיות במגוון ערים,

5 הערות מסכמתות בדי"ח התקופתי השישי של ישראל, ועדת האמנה לביעור כל צורות האפליה נגד נשים (CEDAW), נובמבר 2017, עמוד 3, [קישו](#).

6 טואסאן תומא שוחआ, "שלוי השלים: נשים ובדודה", **נשים נגד אלימות**, 2007, [קישו](#).
7 שירין בטשווין, "בג"ץ הבוררת והביקורת השיפוטית על בתי דין דתיים: מבט לעתיד", **כרך ח, משפט פחה במשפט ממעם המרכז האקדמי שערי משפט** (2016-2017), [קישו](#).

8 הצעת חוק יסוד: ישראל – מדינת הלאום של העם היהודי, ניר עמדת, **עדالة המרכז המשפטי לזכויות המיעוט הערבי בישראל**, יולי 2018, [קישו](#).

עיירות וכפרים ברחבי ישראל, כולל כפרים לא מוכרים, ערים מעורבות וכפרים פלטינים, ובתוך קהילות חילוניות ודתיות מגוונות. גיון תרבותי ודתי זה מחייב אימוץ גישה של הצטלבות זהויות בכך לפעול להפסקת האפליה נגדן.

ב. מטרת המחק

השאלות בהן יעסוק המחק הנוכחי: האם רשות אכיפת החוק בישראל, ובראש המשטרה, פועלות לאכיפת שלטון החוק על מקרים רצח נשים פלטיניות באותו אופן בו הוא נאכף על מקרים רצח נשים יהודיות?

כמו כן, האם המשטרה מיימת את חובתה להגן על נשים פלטיניות באופן שווה לנשים יהודיות?

על מנת לענות על השאלה הראשונה, נאטו נתונים כמותיים של 232 תיקי רצח של נשים פלטיניות ונשים יהודיות שתתרחשו בישראל במשך עשור, בין השנים - 2008-2018, ונערכה השוואת ביניהם. בנוסף, נשען המחק על ניתוח איותני של טפורות, פטיקה, עדויות ודוי"חות שונים אשר נכתבו ופורסמו בכל הנוגע לרצח נשים פלטיניות בישראל. מחוקרים קודמים הצביעו זה מכבר על אפלית נשים פלטיניות בכל הנוגע לאכיפת החוק על מקרים אלימות ורצח ועל העדר הגנה נאותה עליהם מצד המשטרה. במאמר שנכתב לפני מעלה מ- 20 שנה, מצביעה מנאר חסן על מדיניות של יחס סלחני כלפי רוצחים והتنערות המדינה לאחריותה בכל הנוגע למרקרי רצח נשים פלטיניות. היא מתארת כיצד המדינה ורשותותיה אפשרו המשכה של פרקטיקת "הכבד" על ידי הפעלת "נכבדים" לביצוע פשרה עם המשפחות ומתן חנינות לרוצחים של נשים פלטיניות על רקע "כבד", ב��וד לרוצחים אחרים.⁹

⁹ מנאר חסן "הפוליטיקה של הקבود: הפטリアרכיה, המדינה ורצח נשים בשם כבוד המשפה" בתון: דפנה יזרעאלי, אריאלה פרידמן, הנרייט האן-כלב, חנה הרצוג, מנאר חסן, חנה נוה וסילביה פוגל-ቢיאוי (עורכות) מין, מגדר, פוליטיקה (תל אביב: **הוצאה הקיבוצ המאוחד**, 1999), עמ' 267-305.

בשנת 2005, פרסמה ח"כ עaida תומא טולימאן (במסגרת תפקידיה אז כמנהלת עמotta נשים נגד אלימות) מחקר נספף בו התייחסה לכישלון המערכות בישראל, ובראשן המשטרת, להגן על נשים פלטיניות מאוימות, ומתארות מקרים בהם המשטרת שיתפה פעולה עם גורמים פטריארכליים בחברה, אשר הובילו נשים וקティנות בסופו של דבר אל מוות.¹⁰

חוקרות נספפות ניתחו את שיח ה"כבד" אותו מאמצת המדינה והמשטר ואשר למעשה מונע כל אפשרות להעניק הגנה לנשים פלטיניות ואף משמש כאמתלה למדיינות של הזנחה מצד הרשות. כך לדוגמה, החוקרות נדרה שלחוב קבורקין וסוהאד דאהר נאשף טענות כי שיח ה"כבד" בו עושה המדינה שימוש יוצר החגגה והופך את החברה הפלטינית ל"אחר" (OTHER) והוא למעשה ש汇报 של גישה קולוניאלית המחלקת תרבויות לפי נאורות יותר ונאורות פחות, כאשר העדר נאורות מיזות תרבותיות וקבוצות נשלטות ומוחלשות, דוגמת החברה הפלטינית בישראל. לidian, כדי להבין את תפעת הרצח של נשים פלטיניות, על המדינה להחליף את פוליטיקת הזהויות הפלטינית בבדיקה עמוקה של מבני כח, פוליטיקה וכלכלה והשפעתן על רצח נשים במרחבים קולוניאליים."

המחקר הנוכחי מצטרף לשורה של מחקרים אלו וממחיש באמצעות נתונים כמוותים, כיצד משתמרת מדיניות של אפליה בין נשים פלטיניות לבין נשים יהודיות בכל הנוגע לחובת המדינה להגן ולהקור מקרי רצח. ניתוח הנתונים ה证实ים והשוואות מעידים על פערים גדולים בין מקרי רצח נשים פלטיניות יהודיות בכל הנוגע ליישום החוק בישראל, לדבות פערם באחוזי הגשת כתבי אישום, אחוזי הרשות ופערם בעונשים המינימליים המוטלים בinati משפט. הנתונים במחקר הנוכחי ממחישים קיומם של שני מסלולים נפרדים, לנשים יהודיות ונשים פלטיניות: בעוד שעבור הנשים היהודיות שלטון החוק עובד ומיושם בצורה

Aida Touma-Sliman, "Culture, National Minority and the State: Working against the Crime of Family Honour within the Palestinian Community in Israel" **'Honor' Crimes, Paradigms, and Violence against Women**, Lynn Welchman, Sara Hossain (ed.), pp. 181-198 (2005)

Nadera Shalhoub-Kervorkian and Suhad Dahir-Nashif, "Femicide and Colonization: between the politics of exclusion and the culture of control" **Violence Against Women** 19(3), (pp. 295-315 (2013)

שיש בה כדי להרטיע את הרוצחים, עבור הנשים הפלסטיניות שלטון החוק אינו עובד ואינו מימוש.

ג. מתודולוגיה ואיסוף נתונים

המחקר הנוכחי נשען על נתונים כמוותיים של מקרי רצח נשים פלסטיניות ויהודיות, כמו גם על ניתוח אICONטי של ספרות, פסיקה, דו"חות שנתיים של מרכז המחקר והמידע של הכנסת, החלטות ודיונים בוועדות הכנסת השונות (הוועדה לקידום מעמד האישה, ועדת לענייני ביקורת המדינה וועדת פנים), המתיחסים לרצח נשים פלסטיניות בישראל.

הניתוח המכוטתי נשען על איסוף וניתוח של 233 תיקי רצח של נשים פלסטיניות (104 במשפר) ונשים יהודיות (129 במשפר) שהתרחשו במשך עשור בין השנים 2008-2018 והשוואה ביניהם. הנתונים המכוטתיים סודרו בשתי רשימות עיקריות:

- רשימת הנשים היהודיות שנרצחו בין השנים 2008-2018 אשר כללה **129 שמות** לרבות נשים ממוצא אשכנזי, מזרחי, עלות מבריה"ם לשעבר ואתיופיה ומהגרות מאירטראה וסודן.¹² נשים מהגרות מאירטראה וסודן (שמספרן בודד) נכללו במחקר. זה בתוך רשימת הנשים היהודיות לאחר והיה צורך להפריד בין רשימת הנשים הפלסטיניות לבין כל האחרות לצורך עריכת ההשוואה.
- רשימת הנשים הפלסטיניות אזרחיות המדינה שנרצחו בין השנים 2008-2018 אשר כללה רשימה של **104 תיקי רצח** שהתרחשו בתוך גבולות הקו הירוק (גבולות 48). מקרי רצח שהתרחשו בחוותם המזרחיות והגולן לא נכללו ברשימה.

הקטגוריות שנוצרו בכל אחת מהרשימות כלל:

- זהות הרוצח** (בן זוג, בן משפחה או אחר). קטגוריות **בן זוג** כללה חבר לחיים, בן זוג נשוי, בן זוג לחיים וכן בן זוג לשעבר. קטגוריות **בן משפחה** כוללה אבא, בן, אח, אחין,

¹² תודה לקורל יצחקי, שירה טוסה, אורן זונה ושני אטלי, סטודנטיות למשפטים מכללת ספיר על סיוע באיתור הנתונים אודות מקרי רצח נשים יהודיות.

נכד, גיס, דוד וכל קרוב משפחה אחר לרבות בני משפחה מרחbat ובני משפחה של בן הזוג. בקטגורית **אחר** נכללו מקרים בהם הרצח בוצע על ידי אדם שקשרתו לנרצחת לא ידועה, לרבות מקרים שבוצעו על רקע פלילי, על ידי שכן או זה.

- **הגשת כתוב אישום (כנ\bיא).**
- **הרשעה** (רצח, הריגה, אחר).
- **גזר דין** (שנות מאסר בפועל).

שיטת איסוף הנתונים הcommendedים כוללא את הצעדים הבאים:

1. איסוף רשימת שמות הנשים הנרצחות בין השנים 2008-2018 תוך הישענות על מקורות מידע של ארגוני חברה אזרחית: תיעוד שיטתי של שמות נרצחות פלטיניות על ידי עמותות נשים נגד אלימות¹³ ("עמותת נשים נגד אלימות") ואתר [זכורם בזקראها](#).
2. חיפוש חופשי באינטרנט לפי שם האישה ונסיבות הרצח (מקום, גיל, אופן הרצח) לאיתור כתבי עיתונות וסקירה תקשורתית אודוט המקרא. הסקירה התקשורתית כוללת עיתונות ארצית וLocale בשפה העברית ובשפה העברית והערבית בנוגע לנשים פלטיניות.
3. איתור שמות של עצו, חשוד או מואשם בכל אחד מהמקרים וחיפוש אותם שמות במאגרי מידע משפטיים (לרוב נבו).
4. איתור הנסיבות וגורם דין בכל אחד ואחד מהמקרים שהתרחשו ושמירותם לצורכי תיעוד וניתוח. יש לציין כי הנתונים לא כללו סקירה של ערעורם, ככל שהוגשן.
5. הצלבת מידע ממאגר שהקיים עיתון הארץ הכולל מקרי רצח נשים בישראל החל

¹³ רשימת הנרצחות על רקע מגדרי בישראל בעשור האחרון, מוחולק לפי שנים, [אתר זכרם בזקראها, קישור](#).

משנת 2011 הכולל שמות נשים נרצחות וכן מאמצוי אכיפה בתיקים¹⁴ (להלן: "מאג'ר עיתון הארץ").

6. הזנה והצלבה של מידע פרטני שנתקבל מהמשטרה ומהפרקליות בבקשתם לפוי חוק חופש המידע, תשנ"ח-1998 (להלן: "בקשות לחופש מידע") וכן נתונים שנתקבלו בעקבות עתירה מנהלית אותה הגישה עמותת נשים נגד אלימות נגד משטרת ישראל.¹⁵

יש לציין כי במהלך הנתונים הכלומתיים, נמצא מידע זמין אודוט מקררי רצח נשים יהודיות באינטרנט, בתקשורת ובמאגרי מידע משפטיים, לרבות מידע אודוט הגשת כתבי אישום, הרשעה וגזר דין. מלבד מקרים בוודאים בהם נשלח הרוצה להסתכלות פסיכיאטרית ואשר הפכו מאותו רגע להיות חסויים, לא היה צורך בפניה בבקשת לחופש מידע אודוט מקררי רצח נשים יהודיות.

לעומת זאת, בכל הנוגע למקררי רצח נשים פלטיניות, נתקל המחקר בחסמים קשים הכוללים הטלת צווי איסור פרסום, מידע חסר ואחו גבוה יחסית של מקרים לא מפוענחים. לאור האמור, נעשו פניות רבות למשטרה ולפרקליות לקבל מידע ולאחר סירוב המשטרה למסור מידע, נאלצה עמותת נשים נגד אלימות להגיש עתירה מנהלית לבית המשפט המוחז בירושלים כאמור. לאחר מאבק משפטי שנמשך שנה, נתקבל מהמשטרה מידע חלק בלבד ונעשו מאמצאים נוספים להשלמה ואייסוף של נתונים באמצעות חיפושים חוזרים באינטרנט, אתרי תקשורת ובמאגרי מידע משפטיים (ראו פרק ה').

14. "רצח מדרגה ראשונה", **אתר הארץ**, [קישו](#).

15. עת"מ 43903-8-20 מיום 20-8-2020 בעלות סיוע לנשים ונערות נגד נ' משטרת ישראל, **האגודה לזכויות האזרח** (2020), [קישו](#).

החלק האICONיני במחקר הנוכחי יבקש לחבר את הנתונים הקיימים ל- 5 תמות מרכזיות שלහן (ראו פרק ה):

- .1. מחסור בנתונים וקושי בקבלת מידע אודוט רצח נשים פלטיניות אזרחיות ישראל.
- .2. יישום חובת המשטרה להגנה על נשים פלטיניות.
- .3. שיום הרצח של נשים פלטיניות בישראל (Naming).
- .4. "כבוד המשפחה" בבתי המשפט בישראל.
- .5. הקשר בין רצח נשים לבין התגברות הפשיעה בחברה הפלטינית.

ד. תוצאות נתונים כמותיים של מקרי רצח שהתרחשו במשך עשור והשוואה ביניהם

ניתוח הנתונים הכמותיים והשוואה ביניהם מצביעים על פערים משמעותיים באחוזו הגשת כתבי אישום (94.3% לעומת 56%), פערים באחוזו הרשעות (75% לעומת 34%) וכן פערים בעונשים המינימליים המוטלים על נאשמים בעבירות רצח והריגת, כולל לרעתן של הנשים הפלטיניות. כך, בעוד שהנתונים הכמותיים מצביעו על אחוזי פגיעה, הגשת כתבי אישום בתיקים ואחוזוי הרשעה גבוהים בכל הנוגע לנשים יהודיות, תמונה המצביע שנטgaltha בכל הנוגע לנשים פלטיניות רחוקה מלהיות דומה.

להלן טבלה מס' 2 המציגת נתונים אודות יהודיות וטבלה מס' 3 המציגת את הנתונים אודות נשים פלטיניות. כמו כן, טבלה מס' 4 מציגה סיכום של הפלעים הבולטים בין שתי הקבוצות ובמליטה את הפלעים ביישום חובתה של המשטרה לחקור את המקרים ולהגן על נשים פלטיניות.

טבלה 2: נתוני רצח של נשים יהודיות 2008-2018

זהות הרוצח

- **77.5%** ממקרי רצח של נשים יהודיות בוצעו על ידי **בן זוג** (100 מקרים מתוך 129). חלק גדול מהרציחות על ידי בן זוג בוצעו על רקע הבעת רצון האישה בעזיבה, פרידה או גירושין.
- **19.3%** ממקרי הרצח של נשים יהודיות בוצעו ידי **בן משפחה** (25 מתוך 129), מחציתם על ידי בן הנצחת.
- **3% בלבד** בוצעו על ידי זר או אחר (4 מקרים בלבד).

הגשת כתבי אישום

- **21.7%** מהמקרים הסתיימו **בהתאבדות הרוצה** לאחר מקרה הרצח (28 מקרים). רוב המקרים בהם הרוצה התאבד היו מקרים בהם הרוצה היה בן זוג.
- **ב- 9.3%** מהמקרים הוצאה צו **להסתכלות פסיכיאטרית** ו/או לאשפוז פסיכיאטרי לעיתים מיד לאחר המעצר ולעתים לאחר הגשת כתוב אישום (12 תיקם). קשה לאותר את התפלחות המשפט בתיקים אלה שכן לרובם חסויים ומוטל צו איסור פרטום בתיק.
- **אחוֹן הגשת כתבי האישום** בתיקים הנоторים לאחר ניכוי התיקים בהם נשלח החשוד מואשם להסתכלות פסיכיאטרית וכן התיקים בהם הרוצה התאבד, מגיע לכדי **94.3%** (84 מתוך 89 מקרים)

הרשעות וגזרי דין

- **ב-** 65% מהמקרים הנоторים הייתה הרשעה בעבירות רצח בבית המשפט (58 מתוך 89).
- **ב- 10%** מהמקרים הנotorים הייתה הרשעה בעבירות הריגה (9 מתוך 89).
- **לסיום,** אחוז **הרשות בעבירות רצח או הריגה** הגיעו **ליידי סה"כ 75%** מהתיקים הנotorים.
- **העונש המינימלי** שהוטל בגין עבירות רצח או הריגה נע בין **14-18 שנות מאסר** והעונש המקסימלי היה מאסר עולם או לעיתים מאסר עולם כפול.

טבלה 3: נתוני רצח של נשים פלטיניות אזרחיות ישראל 2008-2018

זהות הרוצח
<ul style="list-style-type: none"> • 27.8% ממקרי רצח של נשים פלטיניות בוצעו על ידי בן זוג (29 מתוך 104 מקרים).
<ul style="list-style-type: none"> • 40.3% ממקרי רצח של נשים פלטיניות בוצעו ידי בן משפחה, לרבות בני משפחה מורחבת ובני משפחה של בן זוג (42 מתוך 104).
<ul style="list-style-type: none"> • 31.7% מהמקרים בוצעו על ידי אחר הכלול מקרים פליליים, רצח לא ידוע או רצח שכיר (33 מתוך 104).
<p style="text-align: center;">הגשת כתבי אישום</p> <ul style="list-style-type: none"> • שני מקרים בודדים (כ-2%) הסתימו בהთאבדות של הרוצח לאחר מקרה הרצח (זאת לעומת 21% מקרי רצח של נשים יהודיות) ובמקרה אחד בלבד (כ-1%) נשלח הנאם להסתכלות פסיכיאטרית ו/או לאשפוז פסיכיאטרי (לעומת 9.3% אצל נשים יהודיות). • אחוו הגשת כתבי האישום בתיקים הנוטרים (לאחר ניכוי התיקים בהם נשלח החשוד) מואשם להסתכלות פסיכיאטרית, התיקים בהם הרוצח התאבד וכן התיקים בהם נסגרו התיקים ממוקט מטיבה בלתי ידועה) מגיע לכדי 56% (55 מתוך 98).
<p style="text-align: center;">הרשעות וזרוי דין</p> <ul style="list-style-type: none"> • ב- 34% מהמקרים הנוטרים הייתה הרשעה בעבירות רצח או ריגעה בבית המשפט (34 מתוך 98 מקרים). • העונש המינימלי שהוטל בגין עבירה רצח או ריגעה היה 5.5 שנים והעונש המקסימלי היה מאסר עולם. • היו מקרים רבים בהם התקין הסטטום בהרשעה בעבירות סיוע לרצח, סיוע לאחר מעשה או קשרתו קשור לפשע עליהם נגזרו עונשים מופחתים וזאת בשל קשיים וכשלים ראיתיים להוכיח את האישום במעשה רצח/ריגעה והגעה להסדרי טיעון עם הנאשמים. העונשים שנקבעו בגין מקרים אלו היו קלים מאוד ונעו בין 18 חודשים ועד ל- 10 שנות מאסר בפועל.

*וש לציין כי הנתונים בטבלה מס' 3 מתיחסים לזהות מי שהורשע בעבירה החמורה ביותר בביצוע הרצח (במקרה של ריבוי נאים).

טבלה 4: סיכום ההשוואה בין מקרי רצח של נשים יהודיות ופלטיניות

עונש מינימלי בגין הרשע עה בעבירות חמורות של הרגה או רצח	הרשעות (אחויזים)	כתבי אישום (אחויזים)	
18-14 שנים	75%	94.3%	נשים יהודיות
5.5 שנים	34%	56%	נשים פלטיניות

טבלה מס' 4 מותבשת על סיכום תוצאות המחקר הכלול סך של 233 תיקים שנבחנו.

יש לציין כי בכל הנוגע לנשים פלטיניות, בלט ריבוי של מקרים בהם הוטלו עונשים קלים במתגרת הסדרי טיעון לאור קשיים וכשלים ראיתיים, ועל כן מקרים רבים הטעמיו בהרשה בעבירות של סיוע ושידול או קשירת קשר בגין גזרו אף עונשים מופחתים יותר אשר הגיעו לכדי 18 חודשים ועד ל- 10 שנות מאסר בפועל בלבד (ראו טבלה מס' 3).

לגביו שתי הקבוצות (פלטיניות ויהודיות) ובמקרים בהם הקורבן הותירה אחריה ילדים, פסקו בתם המשפט פיצויים לילדים הנרצחת כנפגעי עבירה בנוסף להטלת עונש מאסר.

ה. ניתוח איקוני של מידע וספרות

1. מחסור בנתונים וקושי בקבלת מידע אודוט רצח נשים פלטיניות אזרחיות ישראל

כפי שכבר צוין לעיל, בעוד שמלאת איסוף הנתונים הכמותיים של מקרי רצח נשים יהודיות לא נתקלה בחסמים ונמצא מידע נגיש באינטרנט, באתר תקשורת ובמאגרי מידע משפטיים, במקרי רצח נשים פלטיניות נתקל המחקר בחסמים של הטלת צווי איסור פרטום, מידע חסר וחולק וכן אחוז גבוה יחסית של מקרים לא מפוענחים.

כבר בשלבי החיפוש הראשוניים, בלט קושי באיתור נתוניים לגבי מקרי רצח של נשים פלטיניות אשר התבטא לעיתים בידיעות תקשורתיות ראשוניות אודות מקרה הרצח או מציאת חשודים אולם ללא ידיעות מאוחרות המבשורות על הגשת כתבי אישום והרשעות (בניגוד למקרים של נשים יהודיות). הסיקורים התקשורתיים אודות מקרי רצח אלו כללו סיקורים המתיחסים למקרים רבים אשר לא פוענחו ומקרים בהם קיימים קשיים ראיתיים בתיקים, במיוחד מקרי רצח המתרחשים באזורי דוגמת רמלה, לוד ויפו.

אי לכך ולאור מספרם הגבוה של התיקים בהם לא נמצא מידע באופן עצמאי, ארגנו הנתוניים של נשים פלטיניות בשתי רשימות:

1. רשימה ראשונה של מקרים אשר נמצא לגבייהם מידע באינטרנט ובמאגרי מידע משפטיים בהם נשמרו הנסיבות וזרוי דין (להלן: "הרשימה הראשונה/
או רשימת תיקים מפוענחים").

2. רשימה שנייה של 62 תיקים מקרים בהם לא ניתן היה לאתר מידע אודות
הגשת כתבי אישום או הרשעות (להלן: "הרשימה השנייה/
או רשימת 62
התיקים").

לאור האמור לעיל, ולאור הקושי במציאה ואיתור מידע אודות המקרים ברשימה השנייה, הוחלט לפנות למשטרת ולפרקליטות בבקשת חופש מידע לבירור סטטוס אותם המקרים. במקביל נשלחה הרשימה השנייה לח"כ עמידה תומה טולימאן אשר שירה משלכתה בקשה למידע מהמשטרה ומהשר לבתוון פנים.

בקשות חופש מידע - סבב ראשון

במכtab מיום 6 ביוני 2020 פנתה עמותת נשים נגד אלימות בקשה לחשוף מידע אודות 62 תיק רצח נשים פלטיניות (הרשימה השנייה) אליו צירפה נספח הכלול מידע אודות כל תיק כפי שנמצא בכל התקשורת. בבקשתה דרשה העמותה מידע פרטני אודות סטטוס כל

תיק כולל תשובה לשאלות הבאות:

- האם התיק פתוח/סגור?
- אם התיק נסגר - מתי נסגר ומה הייתה סיבת הסגירה?
- אם התיק עדין פתוח, מה הסטטוס שלו וכן עדכון אודוט מאמצעי החקירה.
- במקרה שהתיק הופנה לפרקיליטות או לבית המשפט, הتبකש מספר התיק.
- אצל גורמים אלה כדי שניות יהיה לאתרו שם.
- האם היו תלונות קודמות במשטרה על אלימות מצד הקורבן?

במכתבה אף בקשה העומתת הבהרה לגבי מדיניות החלט צוו איסור פרטום על תיקו רצח נשים פלטיניות, במיוחד מקום בו אין מעורבות של חשוד או נאשם קטן. במסמך תשובה מהמשטרה מיום 6 ביולי 2020 דחתה המשטרה את בקשה העומתת לקבלת סטטוס תיקים בטענה שמדובר בחומר חקירה עליון חל החיריג הקבוע בסעיף 14 (א)(8) ו-(9) לחוק חוף המידע (חיריג אשר לא מחייב את הרשות למסור את המידע).

בתשובתה, טענה המשטרה כי העברת נתונים על פי מוצא/ דת/ גזע/ אזרח מגורים של נילונים, חשודים, מושפעים וקורבנות, עלולה להביא לתוצאות אוכלוסיות בהיבטי פשיעה ולפגעה ברגשותהן של אוכלוסיות שונות ועל כן עלול לגרום פגעה בשלום הציבור ובוחנו, כתוצאה מתגובה האוכלוסייה לתוצאות.

במקום זאת, העבירה המשטרה רשימה סטטיסטית החל משנת 2013-2018 אשר מונה את מספרי התיקים בהם הוגש כתבי אישום, ממנה לא ניתן ללמוד דבר (להלן: "רשימה סטטיסטית משנת 2018-2013") שכן אין התייחסות בטבלה למועד ביצוע מקרה הרצח ועל כן אי אפשר ליחס את כתבי האישום לתיקים כלשהם.

גם בקשהה של ח"כ עaida תומה סולימאן לחופש מידע נדחתה על ידי המשטרה מטעמים דומים. במסמך תשובה מיום 16 ביוני 2020 דחתה המשטרה את בקשהה של ח"כ תומה סולימאן להעברת סטטוס בתיקים פרטניים והעבירה את אותה רשימה סטטיסטית משנת

2013-2018. בתשובה לה"כ תומא סולימאן טענה המשטרה כי אין היא מטילה איסור פרטום גורף אלא שנבחנת נחיצותו בכל תיק ותיק וכי החלטה כאמור מקבלת אישור של ראש חטיבת חקירות.

ביום 29 ביוני 2020 פנתה ח"כ תומא סולימאן במכتب חזר לשער לבוחן פנים, אמרה אוחנה, בדרישה לקבלת המידע אודות רשותת 62 התיקים (הרשימה השנייה), לרבות הבחרת מדיניות צווי איסור הפרטום הגורפים על תיקים אלו (להבדיל מצוים זמינים עד לטיזום שלבי החקירה).

בתשובתו מיום 2 באוגוסט 2020 צירף השר אמר אוחנה מכتب תשובה של המשטרה מיום 19 ביולי 2020 (להלן: "מכتب תשובה שני של המשטרה") והסביר כי הוא הנחה את משטרת ישראל לקדם עמה מפגש מקצועני בנושא. במכتب התשובה השני של המשטרה היא חזרה על סיורבה למஸור את המידע והבהירה כי היא מעבירה מידע סטטיסטי בלבד ולא מידע פרטני. עוד ציינה המשטרה במכتب כי בכל הנוגע לצווי איסור פרטום, מדיניות המשטרה מתמקדת בעילה של חשש לפגיעה בדיון בחקירה. במכتب המליצה המשטרה על פניה לפרקיות ולบทי המשפט אשר אחראים על התיקים לאחר סיום שלבי החקירה בהם.

עתירה לפי חוק חופש מידע, עמותת נשים נגד אלימות נגד משטרת ישראל¹⁶

מהאחר ולא קיבלה את מבקשה, באוגוסט 2020 הגישה עמותת נשים נגד אלימות עתירה מנהלית בבקשתה לפי חוק חופש מידע לבית המשפט המחויז בירושלים. עו"ד גדי ניקולא יציג את העמותה בעתירה מטעם האגודה לזכויות האזרח.

הסעדים המבוקשים בעתירה כללו: מידע פרטני אודות רשותת 62 התיקים (הרשימה השנייה), קבלת העתק מנהל או הנחיה בעניין צווי איסור פרטום וכן פרטום דרך קבוע של נתוניים כמוותיים וסטטיסטיים אודות עברות האלימות כלפי נשים ואודות תики החקירה

בעבירות אלו, ובין היתר פילוח על רקע לاءם, דת ומעמד בישראל.

העמותה טענה בעירה כי כמחצית מהנשים הנרצחות בישראל משתייכות לחברת הפלטינית וכי לתמונת מצב כאובה זו, גורמים רבים, בהם אוזלת ידן של רשות המדינה השונות בטיפול בתופעה ובהרעת הרוצחים, בראשן המשטרה. מכאן חשיבות קבלת המידע. העירה התייחסה לטענת המשטרה כי מסירת פילוח נתונים לפי לاءם עלולה ל"תיג" קבוצה ולהביא לידי תוצאות שיפגעו בשלום הציבור ובטחונו, ונטען בה כי אין מדובר אלא באמותלה שנועדה להטיר מענייני הציבור את כישולונה של המשיבה בטיפול בתופעה ולמנוע מעקב, פיקוח וביקורת ציבוריים בנושא.

תשובה המשטרה לעתירה:

בכתב תשובה לעתירה, חזרה המשטרה על עיקר טענותיה שהועלו בתשובהיה לעמותת נשים נגד אלימות ולח"כ תומא סולימאן והוסיפה כי במסירת מידע אודות התקיכם הפלטינים יש כדי לפגוע בפרטיות נפגעי העבירה ומשפחותיהם. יחד עם זאת, בכתב תשובהה כאמור, הביעה המשטרה נוכנות למסור סטטוס תיק ביחס לרשות התקיכם המבווקשים (הרשימה השנייה), זאת בניגוד לטיורה לעשות כן במכתבים שנשלחו אליה בעבר לעתירה:

"המבקשת תבקש לצין כי לאחר הגשת העתירה בchnerה המשיבה את טענות העותרת בעירה בהיבט זה ולאחר בחינה נוספת של גורמי המקצוע של המשיבה הוחלט כי אין מניעה למסור את המידע כפי שנמסר בהחלטת המשיבה אף לגבי המגזר הערבי בלבד... מכל האמור לעיל עולה כי החלטת המשיבה שלא למסור את המידע אשר התבקש על ידי העותרת, תוך מסירות מידע חלקי אחר, אינה החלטה סבירה ורואה, זאת בשים לב להוראות הדין ולאיזונים הנדרשים לפי חוק חופש המידע" (סעיף 49 לכתב תשובה המשטרה לעתירה).

במסגרת מוי"מ שהתנהל בין הצדדים לאחר הגשת כתב התביעה, חזרה המשטרה על נכונותה למסור לעמומה מידע חלקו עם שתי הסתיגויות עיקריות:

1. מסירת מידע פרטני אודוט התיקים המבוקשים החל משנת 2013 ומעלה בלבד. המשטרה טענה כי רק החל משנת 2013 קיימן מידע ממוחשב אשר אינו גוזל מאמצים בלתי סבירים לצורך מסירתו (בניגוד לתיקים משנים 2008-2012).

2. התנגדות למסירת מידע המתייחס לשאלת אודות תלונות קודמות במשטרה על אלימות מצד הקורבן.

כמו כן ובכל הנוגע לבקשת העקרונית של מסירת מידע דרך קבע אודות נתונם כמותיים וסטטיסטיים בנוגע לדצת נשים, המשטרה התנגדה לבקשתו. בטעפו של דבר ולאחר מוי"מ ממושך, מטרת המשטרה נתונם אודות 41 תיקים פרטיים מתוך 62 התיקים בהם נתבקש המידע שהתרחשו בין השנים 2018-2013 (להלן: **"נתונים שהמשטרה מסרה בעקבות העתירה"**).

הרשימה אותה העבירה המשטרה כללה את הפרטים הבאים: **מספר תיק משטרתי, סטטוס תיק** (אם התיק נמצא בידי המשטרה או פרקליליות או סגור) וכן מידע אודות **כתב אישום או הרשעה בתיק**. בטעפו של דבר ולאחר קבלת המידע כאמור, הסכימו הצדדים על מחיקת העתירה ללא צו להוצאות.

הנתונים שנתקבלו הוזנו והוצלבו עם המידע המקורי לצורך השלמת הנתונים הכמותיים. תיקים בהם דיווחה המשטרה על הגשת כתב אישום או הרשעה (10 במל絮ר) עברו לרשותה הראשונה של התיקים המפוענחים.

בקשות מידע לאחר מהיקת העתירה - סבב שני

או שכן, ולצורך השלמת התמונה אודות התייקים אשר מצוים בחקירה משטרתית ובפרקליטות ללא הגשת כתוב אישום עדין וכן אלה המופיעים בראשימה השנייה, הגישה עמותת נשים נגד אלימות בקשה נוספת לחופש מידע (להלן: "סבב שני"). במכتب מיום 14 באפריל 2021 פנתה שוב עמותת נשים נגד אלימות לממונה על חופש המידע במשטרה בה נתבקש המידע הבא:

- .1. האם יש חשודים בתיק?
- .2. האם נעצרו חשודים?
- .3. אם כן, מה היא קרבתם לנרצחת? (אבא| אח| בן זוג וכד')
- .4. האם ישמלצה להגשת כתוב אישום? אם לא, מדוע?
- .5. האם התקיך הופנה לפרקליטות?
- .6. האם נתבקשו שלומות חקירה בתיק?

בנוסף, במכتب מאותו יום פנתה עמותת נשים נגד אלימות לפרקליטות, למשנה לפרקליט המדינה לעניינים פליליים וכן למשנה לעניינים אזרחיים בבקשת לקבלת מידע אודות התייקים המצוים בטיפולם על פי נתוני הנתונים שהמשטרה מסירה בעקבות העתירה. המידע הנדרש כלל את השאלות הבאות (רשימה חלקית):

- .1. סטטוס התקיך?
- .2. האם יש חשודים? מה הקרבה שלהם לקורבן (אבא| אח| בן זוג וכד')?
- .3. מתי הועבר התקיך לטיפול הפרקליטות?
- .4. האם נתבקשו שלומות חקירה מהמשטרה בתיק?
- .5. האם לקורבן היו תלונות קודמות על אלימות נגד אותם חשודים?
- .6. לגבי תיקים בהם הוגש כתוב אישום נתבקש מספר הליך והעתק מכtab האישום המקורי והמתוקן.

במכבת מיום 6 ביוני 2021 שבה המשטרה ודחתה את בקשתה העומתת לחופש מידע בטענה כי מדובר בחומר חקירה אשר הרשות מוסמכת לא למסור וכן בטענה שמדוברות נשים נגד אלימות קיבלה את כל המידע המבוקש במסגרת העתירה שהתנהלה בין הצדדים. ביום 16 באוגוסט 2021 ולאחר אורכות חוזרות ונשנות, התקבלה תשובה מה厰מונה על מידע לציבור במשרד המשפטים עם נתונים חלקים אודוטים תיקים אשר בטיפול הפרקליטות. לאחר הזנת המידע שנטulfilled כאמור, עולה כי בכמחדית מהתיקום לא הוגש כתבי אישום וכי מספר לא מבוטל של תיקים נסגר מחוסר ראיות ויישם ככל שנסחרו תלויים ועומדים ללא התקדמות.

שנה שלמה של מאבק משפטי אותו ניהלה עמותת נשים נגד אלימות נגד המשטרה חשפה מדיניות של חוסר שיקיפות ואף התנגדות מצד המשטרה לחשוף את הנתונים אודוטים מקרי רצח נשים פלטיניות, כל זאת באמצעות שונות ומשונות. תשובותיה של המשטרה לבקשת לחופש מידע ולעתירה המנהלית אף חשפו מדיניות עומה ולא קוורנטית בכל הנוגע לשיטות איסוף המידע ופרטומו, מה שמקשה מאוד על פיקוח ובקרה על עבודות המשטרה. בנוסף לעיל, נחשפה מדיניות של שימוש נרחב בצווי איסור פרסום אשר אין לה אח ורע במרקרי רצח של נשים יהודיות (למעט במקרים של הסתכבות או אשפוזים פלטיניים), המקשה אף היא על חקר האמת.

העדר פילוח נתונים על פי מגדר ולאום

בישראל קיימים מחסום בנתונים רשמיים מרשות המדינה ומחסום באיסוף שיטתי של נתונים על פי מגדר בכל הנוגע לאלימות נגד נשים, ולרוב מי שנושא בנטול איסוף הנתונים הן ארגוני חברות אזרחיות.¹⁷

¹⁷ הגר צמרת, חנה הרצוג, נעמי חזן, يولיה בסין, רונה בריר-גארב, הדס בן אליהו בשיתוף יעל חסן, "מדד המגדר אי שוויון מגדרי בישראל 2020" **הוצאות המכון ון ליר 2020**, [לישוב](#).

בנוסף לאמור, בעית פילוח מיוחדת קיימת בכל הנוגע לנוטרי משטרת אודות מקררי רצח נשים פלטיניות שכן משטרת ישראל אינה מפרסת מתנותם על פי מגדר ולאום באופן שיטתי ושוקף, כפי שהוא בפרק הקודם. בנטיות בהן יש החמרה במצבן של נשים פלטיניות ועליה ביצוגן ביחס לכל הנשים הנרצחות בישראל (טבלה מס' 1), גברת חשיבות פילוח נתונם לפי מגדר ולאום כדי שניתן יהיה להציג פתרונות מושכלים וمبוסטי מידע.

כמעט כל העוסקות בתחום, פעילות, הוקרות וחברות כנתת, מצביעות על קושי בקבלת מידע ונתונים מהמדינה בכלל הנוגע למרקרי רצח נשים פלטיניות אזרחיות ישראל¹⁸ בדו"ח שכתבה ח"כ חנן זועבי למבקר המדינה היא הדגישה את חשיבות פילוח נתונם על פי לאום כאמור כדי להימנע ממצגת נתונים מטעים. כך למשל לאור ירידה בנתוני הפשיעה בחברה היהודית, הנתונים הכלליים לעניין אלימות הצביעו על ירידה, אולם אין בכך כדי לשקוף את המצב בחברה הפלטינית, שם ישנה מגמה הפוכה של התגברות הפשיעה.¹⁹ יש לציין כי גם הנתונים המוצגים בדו"חות של מרכז המחקר והמידע של הכנסתם חלקיים ואין בהם כדי לספק מענים מספקים לרצח נשים פלטיניות בישראל. שיטת ה菲尔וח בה עושה מרכז המחקר והמידע שימוש לא מתחמך באישה הפלטינית אלא ביצוגה במספרים הכלליים ביחס לכל האוכלוסייה. כך לדוגמה מוצגים נתונים אודות רצח נשים על ידי בני זוגן או על ידי זר ואחו הנשים הפלטיניות מתוכן. על פי שיטה זו ניתן לדעת מה אחוז הנשים הפלטיניות מבין כלל הנרצחות בקטגוריות שונות אבל אי אפשר לדעת מה הם הגורמים העיקריים למרקרי רצח נשים פלטיניות (כפי שהמחקר הנוichi עשה) ולפענה את העליה במספר הנרצחות.

יש צורך לבחון לעומק את מקררי רצח נשים פלטיניות לרבות זהות הרוצחים, סיבות הרצח, כלי הרצח וממצוי הדין כדי שניתן יהיה להציג פתרונות מושכלים. שיטת איסוף

18 דוח ח"כ חנן זועבי "הפשעה בחברה הערבית: ליקויים בטיפול המשטרתי" מוגש למבקר המדינה על ידי ח"כ חנן זועבי (2017). ראו גם עמידה תומא סולימאן 2005 הע"ש 10.

19 דוח ח"כ חנן זועבי 2017, הע"ש לעיל.

הנתונים הקיימים היום בקרב הרשויות בישראל לא מצלילה לעשות זאת.

מדיניות זו של חוסר שיקיפות ואייסוף חלקי בלבד של נתוני רצח נשים פלטיניות, עומדת בנגד למחוייבותה הבינלאומית של מדינת ישראל ובניגוד לסטנדרטים הבינלאומיים הקבועים בייעדי האו"ם לפיתוח בר קיימא (SDGs). ב- 25 ספטמבר 2015 אימצה העצרת הכללית של האו"ם, בהשתתפות למעלה מ- 80 מנהיגים ומנהיגות מכל רחבי העולם, 17 יעדים אוטם יש לאמץ על מנת להוביל להתקפות עולמיות בת קיימא עד לשנת 2030. לכל יעד מפורטות מטרות קונקרטיות כך שכל היעדים מכילים 169 מטרות, אותן יש להגשים, על מנת להוביל ליישום מלא של היעדים. ב- 1 בינואר 2016 נכנסה רשימת היעדים לתוקף וכל המדינות החברות באו"ם נדרשות, מנקודה זאת ואילך, לדוחות כיצד הן מקדמות את יישום היעדים הללו. כמו כן, מאוחר יותר אומצה מסגרת למבדים גlobליים לבחינת התקדמות היעדים.

יעד מספר 5 עוסק בהשגת שוויון מגדרי והעצמת כל הנשים והנערות והוא כולל 9 מטרות 1- 14 מבדים לבחינת התקדמות המדינות, לרבות בתחום של אלימות על רקע מגדרי. מטרה 17.17 קוראת באופן מפורש להגדלה משמעותית של זכויות נשים איקוטיים, מהימנים ומפולחים לפי הכנסה, מגדר, גיל, גזע, מוצא אתני,>Status הגירה, נכסות, מיקום גיאוגרפי ומאליניים רלוונטיים אחרים לכל מדינה. בהחלטה מספר 101/47 של הוועדה הסטטיסטית של האו"ם הודגשה חשיבות שיתוף הפעולה בין המדינות לבין האו"ם בכל הנוגע להעברת מידע ופילוחו כתנאי יסודי ליישום המבדים לקידום יעדי האו"ם לפיתוח בר קיימא (SDGs) ²⁰.

ביוולי 2019 אישרה ממשלת ישראל החלטה להטמעת יעדי האו"ם לפיתוח בר-קיימא בתוכניות אסטרטגיות של הממשלה, לרבות קביעת מבדים הנוגעים לתחומי הפעולה של כל משרד.²¹ אולם, למורת האמור, משרד הממשלה האמונה על מימוש היעדים אינם עומדים UN Statistical Commission Decision 47/101, "Global indicator framework for the goals 20 (בלשון), (and targets of the 2030 Agenda for Sustainable Development" (2016 (ב-ז' 21 הודיע על החלטת הממשלה להטמע מודיע פיתוח בר-קיימא עולמיים בתוכניות (ב-ז', בלשון).

במחוייבותיהם, במיוחד בכל הנוגע לתchrom של שווון מגדרי.²²

2. **যিশום חובת המשטרה להגנה על נשים פלטיניות**

תוצאות הנתונים ה证实ים במחקר הנוכחי (טבלאות מס' 2 ו- 3 בפרק ד') מעידות על קיומם של שני מסלולים נפרדים לנשים יהודיות ונשים פלטיניות בכל הנוגע לאכיפת החוק במרקורי רצח. הנתונים מעידים על חוסר שוויון משוער ואפליה בוטה של נשים פלטיניות על ידי רשות אכיפת החוק בישראל.

על פי הנתונים כאמור, רק כמחצית מתיקי הרצח של נשים פלטיניות הגיעו לכדי הגשת כתבי אישום ומיעוט מהם הגיעו לכדי הרשעות (34% בלבד). הסיבה לכך היא כי במקרים רבים, כתבי אישום המוגשים נתקלים בקשהה העבירה בבית המשפט ונסגרים בהסדרי טיעון עם עונשים מופחתים (ראו טבלה מס' 3). מסקירת המקרים עולה קשים כמעט במיוחד בתיקים המתרכזים בערים כגון רמלה לוד ויפו. בDOI'ח שהגיעה לマーク המדינה, מצבייה ח"כ חנן זועבי על ליקויים קשים בטיפול המשטרתי בתיקי רצח בחברה הפלטינית המתבאים באין מיצוי חקירות גם כשותחים החשוד ידועה, על ביצוע חקירות חלקיות, או בדיקת חומר מצולם בצלמות אבטחה במתחם הציבורי והפרטי וכן ניסיונות להניא עדים ממתן עדות לרבות בתיקי אלימות במשפחה.²³

עוד מצבייה ח"כ זועבי על כך ש- 80% מהנשים הפלטיניות שנרצחו הגיעו תלוננות קודמות למשטרה ועל אי הבטחת שלום של עדים מאויימים גם לאחר סיום מתן העדות. נושא הבטחת הגנתם של עדים היא בעלת חשיבות מכרעת, במיוחד בכל הנוגע לעדויות ולקורבנות אשר נמנעות על משפחות פשע, שכן ללא הבטחת הגנה במהלך העדות גם בסיטומה, העד למעשה עלול להפוך לקורבן הבא של מעשה הרצח.

בשנת 2008 נחקק לראשונה בישראל חוק להגנת עדים אשר הורה על הקמת רשות להגנה

²² שירון בטשון ודודיד דוניץ "יעדי פיתוח בר קיימת בראוי משבר הקורונה: DOI'ח של ארגוני חברה אזרחיות"

2020-2021, [קיישוב](#)

²³ חנן זועבי 2017, הע"ש 18.

על עדים תחת אחריות המשרד לביטחון הפנים, אשר תפקידה לסייע בהגנה על עדים מאויימים ברמת טיכון גבוהה.²⁴ הרשות הוקמה בשנת 2008 ובשנת 2010 החלה הרשות להיות פעילה מבילה מבצעית ולקלוט עדים מוגנים הלאה למעשה.

על פי המשרד לביטחון פנים נבחנת האפשרות לכלול נשים מאויימות ונפגעות אלימות במתגרת החוק שכן מסתמן כי זו לא הייתה המשימה הראשונה והמרכזית שלשמה הוקמה

הרשות:²⁵

השר ארدن גם התייחס למאבק באילומות נגד נשים וציין כי "כבר בשיחתנו הראשונה ביקשתי מראש הרשות, כאשר נכנס לתפקידו, להכין תכנית ניסיונית לשילוב נשים ברמת איום גבוהה בתוך הרשות. נכון, זו לא הייתה המשימה הראשונה והמרכזית שלשמה הוקמה הרשות אבל כולנו מבינים שמדובר במקרי רצח רבים, קשים וכואבים, שלנו כמדינה יש חובה לתת כל מענה אפשרי להגנת אותן הנמצאות בסכנת חיים".

השר ארדן הדגיש כי בעינו "מבחן מוסרית, חובתה של מדינה להגן על הנשים הללו על חובתה להגן על עברייןיהם. מודלים כאלה קיימים בעולם ואנו נמצא בדרך עם פרויקט ניסיוני כבר בשנת 2019".²⁶ (ההדגשה - לא במקור).

נכון להיום, מלבד עדויות בודדות על טיפול בנשים במסגרת התוכנית להגנת עדים אותם מלווה משרד הרווחה, אין מידע מפורט אודות החלטת התוכנית על קבוצות הטובלות מחשיפה לרמת מסוכנות גבוהה. כך, למרות רמת האיום הגבוהה ממנה סובלות נשים פלטיניות ולמרות דרישותיה של ח"כ זועבי לעשות כן,²⁷ אין מידע אודות שילובן של נשים פלטיניות בתוכנית. בדו"ח מצבייה ח"כ זועבי אף על הטעיות המשטרה בארגוני פשיעה בחברה הערבית לביצוע "סולחות" ומדיניות של העדר איסוף נשק חם, הגורמים להחלשת שלטון החוק

24 חוק להגנה על עדים, תשס"ט-2008, [\[קישו\]](#).

25 ייחודה: נשים נוכחות – בתוכנית להגנת עדים, [ישראל היום](#), 2.8.2017, [\[קישו\]](#).

26 עשו להקמת הרשות להגנת עדים, המשרד לביטחון פנים, 27.12.2018, [\[קישו\]](#).

27 חנן זועבי 2017, הע"ש 18.

בחברה הערבית.²⁸

גם ח"כ עמידה סולימאן התריעה במחקריה מפני הסתייעות המשטרה בגורמים פטריארכליים בחברה באופן שהוביל נשים אל מותן. היא תיארה מקרה של כשלון המערכת בישראל להגן על קתינה פלטינית למרות קיומה של חקיקה המחייבת את המדינה לעשות כן.²⁹

בשנת 2014 התקיים דיון בוועדה לקידום מעמד האישה בנושא רצח נשים פלטיניות, בו הודה נציג המשרד לבטחון פנים כי המשטרה עדין מסתיעת ביועצים לענייני ערבים. משרות יועץ לענייני ערבים נוצרה במשרד ראש הממשלה לאחר ביטול משרד המיעוטים ב- 1949. תפקידו של היועץ כאמור היה תיאום מדיניות הממשלה בקרב המיעוטים בארץ - הערבים, הדרוזים, הצ'רקסים והבדווים, לרבות תיאום פעולות משרד הממשלה, גופים ומוסדות ציבוריים, וקביעת מדיניות כלפי העربים בארץ בתחוםים שונים. עם זאת, היועץ האחרון לענייני ערבים במשרד ראש הממשלה סיים את תפקידו ב- 1999 אף נראה שהפרקטייה של שימוש ביועץ כאמור עדין נeschכת.

מתוך פרוטוקול הוועדה לקידום מעמד האישה כאמור:³⁰

מair ברקוביץ' (רמ"ד נפגעי עבירה באח"ם, משטרת ישראל, המשרד לביטחון פנים):

"תראי, במקומות שיש ריכוזים גדולים של אוכלוסייה ערבית, בדרך כלל גורם העל, יש למפקד המחוון בדרך כלל יועץ לענייני ערבים, שהוא בדרך כלל מישחו שמכיר..."

היו"ר עליזה לביא:

כמה יועצים כאלה יש בארץ?

28 חנין זועבי 2017, הע"ש 18.

29 תומא סולימאן 2005, הע"ש 10.

30 אודות לשכת ראש הממשלה - לשכת היועץ לענייני ערבים, ארכiven המדינה, קישוט.

31 אלימות ורצח נשים ערביות - דרכי התמודדות, פרוטוקול ישיבה מס' 690, הועדה לקידום מעמד האישה ולשוויון מגדרי, הכנסתה ה- 19, 5.11.2014, קישוט.

מaire ברקוביץ:

אני לא יודע להגיד לך. אני יכול לבדוק ולהגיד לך.

מרב מיכאל:

זה יועץ גבר שמיין הסTEM עובד עם הגברים במשפחה.

מaire ברקוביץ:

לא, לא, באמות שלא.

היויר עליזה לביא:

יש גם יוצת?

קריאה:

יעז לענייני ערבים, סליה, עם כל הקבוד יש בrama המחויזת בכל מהוז.

מaire ברקוביץ:

נכון, נכון, אבל תראו, בסוף, כשהבעיות האלה קיימות בדורם, אני רוצה להגיד לכם שהרבה מאד מקרים, חלקם מගעים אליו מתווך התפקיד רק בಗל כל מיני פתרונות בין מושדים צריך למצוא שם. יש מקרים שבהם על הטע של הרצת וצריך למצוא פתרונות מאד מאד יצירתיים, כדי למצוא כל מיני פתרונות וכל מיני סיופרי כיסוי, שנותנים איזה שהוא מעלה. בלי שיתוף פעולה שיש עם הארגונים שפועלים גם בדורם ובלי שיתוף הפעולה גם של גורמי הרוחה — זה לא יצילח.

שיתוף הפעולה נעשה עם אנשים שמכירים את האוכלוסייה, שבאים מתוך האוכלוסייה. זה לא יעבור אחרת. יכול להיות שנגעו פעם ל McCabe
שיהיו הרבה יותר, אז נניח שכפלו וישלשו וירבעו את מספר השוטרות

הדברות ערבית" (ההדגשה - לא במקור).

בשנה האחרונה התפרנסה ידעה בכליה התקשרות אודוות מקרה הרצח של וופא עבאהרה שנרצחה באכזריות על ידי בן זוגה לאחר שהיא מוכרת היטב לרשותות. וופא הייתה נשואה לגבר אלים אשר הורשע בעבר בעבירות של אלימות, איומים וורי. היא הצליחה להימלט למקלט לנשים נפגעות אלימות וקיבלה גירושין בית הדין השרعي אלום המשיכה להיאבק על שמורת על ילדיה. במקרה של וופא כל הרשותות הרלוונטיות בישראל לובות מערכת המשפט, הרוחה והמשטרה ידעו על המקרה, אלום אף אחת מהן לא הצליחה להעניק לה הגנה רואה. שיחת טלפון אותה קיימה הנרצחת עם שוטר כשהייתה במקלט לנשים נפגעות אלימות לפני התראחות אירוע הרצח חושפת תמונה קשה של יחס מזולג ורשלני. להלן

חלקים מתוך הקלטת השיחה בין הנרצחת לשוטר, מתוך כתבה בכאן 11³²:

"וופא: "אני לא יודעת אבל מה **שאני יודעת עכשו שבתקיף שלך כשוטר אתה צריך עכשו להגן עליי ועל הבנות זהה יהיה-caillo אתה מודע לכל הדברים שאני יצאת וצריכה הגנה".**

השוטר: וופא, אל תלמידי אותו את העבודה שלי"

וופא: "סליחה אני לא התכוונתי לזה, אבל יכולו שאני יצאת, אותו הדברים הם לא השתנו. יכולו הפחד והdagotות אותן דאגות".

השוטר "אם אותן דאגות אז אל תצא. מה שנחננו עשינו בשום מקום לא היה מקבלת שירות זהה"

וופא: "אני עד היום לא יודעת מה ידעת מה אתה עשית".

זמן קצר לאחר מכן, וופא נרצחה על ידי בן זוגה בדקירות סכין לאחר שהיא הדרכה מבית המשפט בעניין משמרות הילדים. למרות זהותו הידועה של בן הזוג ובערו האלים, לקח

32 "כשהשופט והשוטר הם גברים, לוופא עבאהרה לא הייתה סיכוי", **שיחת מקומית**, 12.11.2020, [קישוח](#).

למשטרה שלושה שבועות לאתר ולעוצר אותו.³³

גם בית המשפט שדן בתיק האלים לא העניק הגנה לוופא ואף ציין בהחלטתו:

"מעשיין אין קלים אך איןם נמצאים ברף החמור של עבירות האלים"

במשפחה" מתוך כתבה בכאן 11.³⁴

מקרה רצח נוסף המעיד על כשלון רשות אכיפת החוק להגן על הנרצחת הוא רצח זיירה ג'יג'יני ושתיה בנותיה אשר בוצע בשנת 2013 על ידי הגרוש שלה ביישוב דבורייה. באותו מקרה, זיירה התלוננה נגד בעלה לשעבר בפני כל הגורמים האפשריים: משטרת, רשותה ובית משפט, אולם כל אלה לא הצליחו לסייע לה ובית המשפט אף דחה את בקשתה לculo הגנה. בסופו של דבר היא נרצחה יחד עם בנותיה. מספר שנים לאחר מכן ואמה של הנרצחת הגישה תביעה נזקית נגד המדינה בגין רשלנות המערכות השונות בהגנה עליה.³⁵

מקרים הרצח של וופא עבאהרה ושל זיירה ג'יג'יני אינם מקריםבודדים אלא מתווספים למקרים נוספים של נשים פלטיניות שחוסלו לאור יום ולעתים אף לנגד עני ילדיהן. חלק גדול ממקרים אלה נותרו לא מפוענחים ולא הוגש בהם כתב אישום.³⁶ בחלק מאותם מקרים אף נטען כי נשכו שכיריו חרב לביצוע הרצח, תופעה חדשה בחברה הפלטינית שהתחילה להרים את ראהה רק בעשור האחרון.³⁷

המסקנה העולה מהמקרים המתוארים לעיל היא שמדינה ישראל נכשלת בהגנה על נשים פלטיניות וכשלאת להגביב באמצעות חקירות המקורים והעמדה לדין. הנתונים הגבויים אודותஅחזה הנשים הפלטיניות שהגישו תלונות קודמות למשטרה (על פי מרכז המחקר והמידע של הכנסתת ו- 80% על ידי ח"כ חנן זובי³⁸) מדברים בעד עצםם.

33 סיום חקירת רצח המנוחה וופא עבאהרה, שודקה למוות סמוך לערבה, **משטרת ישראל**, 28.1.2021, [קישוח](#).

34 שיחה מקומית 2020, הע"ש 32.

35 "تبיעת ענק נגד המדינה:>Zierra נרצחה בשל רשלנות הרשות", **וואלה חדשות**, 26.7.2018, [קישוח](#).

36 "יגן היה עד לרצח אמו: "הוא דחף אותנו והצמיד אקדח לאותה", **ynet**, 24.9.2016, [קישוח](#).

37 "המשטרה סבואה כי לצד אות האחראים ל- 3 מעשי הרצח בלבד", **גלובס**, 20.10.2010, [קישוח](#).

38 הע"ש 1 והע"ש 18.

כישלונה של המדינה להגן על נשים פלטיניות ולהעמיד לדין את האשמים, עומדת בוגרת לחובותיה על פי המשפט הבינלאומי, לרבות האמנה לזכויות אזרחיות ופוליטיות (ICCPR), האמנה נגד עינויים ונגד יחס ועונשים אכזריים, בלתי-אנושיים או משפילים (CAT), האמנה נגד עינויים ונגד יחס ועונשים אכזריים, בלתי-אנושיים או משפילים (CERD) וכן האמנה לביעור כל צורות האפליה נגד נשים (CEDAW)) והוועדה הפעלת מטעמה.

חוותה של המדינה, ברף המינימלי ביוורה, הוא להפעיל את החוקים הקיימים ולהקם מוסדות שביכולתם להגן על חי אזרחה ולהגן על הערך של קדשות החיים ושלמות הגוף. כמו כן, על המדינה מוטלת החובה לנקט באמצעותם אמצעי הגנה מיוחדים כלפי נשים במצבים פגיים, בשל איומים ספציפיים או דלופים קיימים מראש של אלימות.³⁹

בשנת 2015 קבעה הוועדה - CEDAW (להלן: "וועדת CEDAW/¹ או הוועדה") כי המשטרת ומרכיבת המשפט בקנדה לא הצליחו להגן ביעילות על הנשים האבorigיניות (ילידות) אשר יצוגן בקרב קורבנות רצח על שיעורן באוכלוסייה הכללית, בהשוואה לגברים ובהשוואה לנשים אחרות.

הוועדה קבעה כי קנדה נכשלה בהעודה לדין של ערירנים והבטחה שהקורבנות יקבלו פיצוי וכי הייתה פגיעה חמורה בזכויותיהן לפני אمنتה - CEDAW. הוועדה צינה את זכותן של נשים למידע לחים ובטחון אישי, הזכות להגנה שווה בפני החוק ולסעדiesel ועת החובה של המדינה לבצע את כל צורות האפליה נגד נשים ולמגר טריאוטיפים מזיקים.

עוד קבעה הוועדה 38 המלצות לפועלה למדינה, כולל ביצוע חקירה לאומית עצמאית בונגער למקרים של אבorigיניות נודדות ונרצחות, איסוף מידע שיטתי וקבעו לפי מוצא אתני באופן המחייב את כל אגפי המשטרת, לפעול למיגור הسطיגמות הקיימות כלפי נשים שיועברו לכל העובדים ברשויות אכיפת החוק, להאבק בסטיגמה באופן בו נשים אלה מוצגות בתקשורות, לשבור את מעגל חוטר האמון שיש כלפי המשטרת ולפתח תוכנית פועלה לאומית לטיפול

Sonia Boulos, "Policing the Palestinian Minority in Israel: An international Human Rights 39 .(Perspective", **Journal of Holy Land and Palestine Studies** 19 (2), pp. 151–174, (2020

בכל סוג האלים נגד נשים אבוריג'יניות.⁴⁰ בתגובהה קנדיה 34 מהמלצות הוועדה, אם כי לא את הקריאה לביצוע חקירה לאומית.

התערבותה של וועדת ה-WCEDAW במקרי רצח נשים לידיות בקנדיה התאפשרה בזכותה חתימתה של המדינה על הפרוטוקול האופציוני לאמנה לביעור כל צורות האפליה נגד נשים באוקטובר 2002. כן, בהתאם לסעיף 8 לפרוטוקול האופציוני כאמור, אם הוועדה מקבלת מידע מהימן המצביע על הפרות חמורות או שיטתיות של הזכויות הקבועות באמנה של פרטיהם או קבוצה מסוימת, היא תזמין את המדינה לשתף פעולה בבחינת המידע ואף תוכל למנות אחד או יותר מחבריה לעורוך בירור ולדוח בדחיפות לוועדה. במידה הצורך בהטכנת המדינה, הקריאה עשויה לכלול ביקור בשטחה. על פי סעיף 8 לפרוטוקול האופציוני יש צורך בהטכנת המדינה בכל השלבים של הקריאה שמבצעת הוועדה כאמור.⁴¹ יש לציין כי בניגוד לקנדיה, ישראל לא חתמה עד היום על הפרוטוקול האופציוני

לאמנה WCEDAW⁴².

Canada's failure to effectively address murder and disappearance of Aboriginal women 40
grave rights violation' - UN experts, OHCHR, 6.3.2015
Optional Protocol to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination 41
against Women
Ratification Status for CEDAW-OP, OHCHR 42

3. שימוש הרצח של נשים פלטיניות בישראל (Naming)

ביום 8 ביולי 1957 פורסמה ידיעה בעיתון מעריב על מקרה בו אח רצח את אחותו שהוא איש נשואה ואמא-4 ילדים בדקירות סכין:

ב-08.07.1957, page 2, מעריב



"הדם ניגר ליד הוואדי. אח רצח את אחותו כדי לשמר על כבוד המשפחה" (ההדגשה)

- ש.ב.)

המדובר היה ברצח של איש יהודיה אשר התגורה יחד עם משפחתה במעברה. כך מתארת הכתובת את המנייע לרצח:

"היה פועל חקלאי ואף טחר ברוכולות ירקות ופרנס אישת וחמשה ילדים. במעברה היה ידוע כאדם שקט. אלא בזמן האחרון התחליו לרנן כי אחותו יוצאה מביתה ומטיילת עם גברים אחרים ואליהו החליט כי אחותו ממיטה קלון על המשפחה"⁴³

43 "הדם ניגר ליד הוואדי. אח רצח את אחותו כדי לשמר על כבוד המשפחה", **מעריב**, 8.7.1957.

(ההדגשה - לא במקור).

מקורה נוספת של רצח איש יהודיה בישראל שתואר כרצח על כבוד המשפחה הוא של המנוחה רינה דלי. בכתבבה שפורסמה בעיתון מעריב ביום 5 בפברואר 1964 צוין כי שבעה בני משפחה נעצרו ונחשמו בחטיפתה וריציחתה על רקע קשר עם בחור לו המשפחה התנגזה.⁴⁴ ידיעות אלו בהן התקשרות עשו שימוש בשיח ה"כבוד" כדי לתאר מניע לרצח של נשים יהודיות הן נדירות עד כדי לא קיימות כלל כיום. ידיעות אלה מסמנות אבן דרך חשובה בה נראה כי השימוש במונח "כבוד המשפחה" הפרק להיות עם השנים נחלתן הבלעדית של הנשים הפלטיניות בישראל ובפרק זה ננטה לעמוד על הסיבה לכך.

במאמרה על הפוליטיקה של הכבود, טוענת מנאר חסן כי בגיןם יהודים שהגיעו ממדינות ערבי אitem נגגה המדינה ביד קשה במטרה לשלם, יחס המדינה ומוסדותיה לפלאטינים לא היה רצון לשלב אלא לבודד ולשלוט. لكن, למעשה בכל הנוגע לנשים פלטיניות, המדינה ורשותה אפשרו המשכה של פרקטיקת "הכבוד" על ידי הפעלת "יכבדים" להשתגת פשרה עם המשפחה ומתן חנינות לרוצחים על רקע "כבוד", מדיניות אשר אפשרה התנערות המדינה מאחריות והזנחה ממסדיות. היא מתארת כיצד טיפול המדינה במרקורי רצח של נשים פלטיניות מתאפיין באוריינטיליזם, המיחס גורמים תרבותיים ואינהרנטיים לחברה הערבית הפלטינית ככאלה שאינן משתנים עם הזמן. אוריינטיליזם זה מאפשר המשכה של פרקטיקת רצח נשים ונעשה באמצעות גישת כבוד "רב תרבותיות".⁴⁵

השיח הרוב תרבותי בישראל בהקשר של החברה הפלטיניות נעשה כאילו מטעמים לברלילים ודמוקרטיים ומצטיר על ידי המדינה כאקט של טובלנות, אולם בפועל הוא מהוות אשליה ואף מלכודת עבור המיעוט הפלטיני ובמיוחד עבור נשים. שיח הרוב תרבותיות כאמור מאפשר פיצול בהתייחסות המדינה לרוב היהודי ולמייעוט הפלטיני בכל הנוגע לשאלות של דת ומדינה. כך, ככל מה שנוגע ליהודים, ההכרה במוסדות הדת נחשבת חלק

44 "שבעה בני משפחה נעצרו כחשודים ברצח רינה דלי", **מעריב**, 5.2.1964.

45 מנאר חסן 1999, הע"ש 9.

mahsphira ha-zeiburit shel medinat Yisrael, mutzam ha-gdarta shel medinah camdinah yehudit, be'ud shaherha b'mosdotot hadat shel ha-chbara ha-platiniyah nashabat chayicit la-sfirah ha-parteit ve'el ken ha-medina notah la-hatverbah bah pachot.⁴⁶

hadebar bolot ba-haksher shel batim ha-datiyim bi-Yisrael al Asher manhalim farqutika ha-poguta b'azkiot yistod shel nishim b'hastot ha-huk ha-yisraeli v'mitor ha-nacha shel rab ha-torbotiot, zot b'ngod l'datun shel fehilot ha-ministriyot rivot asher kuroato la-hafsat apolytan shel nishim platiniyot b'tachom zot.⁴⁷

mmatzai ha-mekher ha-nochchi meravim ci-rov (ca. 60%) m'makri ha-rcach m'bozuyim ul-yidi ban-zog ao-achor la-yidu v'al ul-yidi ban mishpacha (40% m'makrim), ma shmochiah shob ci-ain shom ha-zeka la-hamsar ha-shimush b'shiyim "cavod" b'kol ha-nogu la-rcach nishim platiniyot bi-Yisrael.

טבלה 5: רצח נשים פלטיניות בישראל זהות הרוצח

31.7%	40.3%	27.8%
בוצעו על ידי אחר אחר כולל מקרים פילויים, רוצח לא ידוע או רוצח שכיח.	בוצעו על ידי בן Mishpacha	בוצעו על ידי בן זוג

טבלה 5 מותבנת על טיכום תוצאות המחקר הכמותי הכלול סך של 104 תики רצח של נשים Platiniyot she-hatrachu biin ha-shanim 2008-2018

Michael Karayanni, *A Multicultural Entrapment: Religion and State Among the Palestinian-Arabs in Israel*, Cambridge University Press (2020) 46

47 "lahatchar marrotot shel ha-din ha-dati, shiron batshon kuroat hanan zoobi la-povel le-mun nishaim azrahitim", ha-arez, בלישון, "The War on Women in Israel", **the Nation**, 19.8.2015, 8.3.2013

בשנת 2001 הוקדש מסמך מיוחד של מרכז המחקר והמידע של הכנסת בנושא 'רצח על חילול כבוד המשפחה'. במסמך מתוארת התופעה כשאלה טבוכה עברו המדינה המודרנית והדמוקרטית⁴⁸:

"תופעת הרצח על 'חילול כבוד במשפחה' מציבה, אם כן, עבור המדינה המודרנית והדמוקרטיות שאלות טבוכות. כיצד צריכות הרשות להתמודד עם תופעה אשר מחד מבטאת תופעה תרבותית של קבוצת מיעוט אתנית ומайдך שלולות זכויות אדם ואנוש. מה צריכים להיות גבולות הסובלנות התרבותית והפלורליزم אותו צריכה המדינה לקבוע מול תופעות כגון 'רצח על חילול כבוד במשפחה' (ההדגשה - לא במקור).

בדוח של מרכז המחקר והמידע שהתפרסם מאוחר יותר בשנת 2013, הוחלט על החלטת קטגורית "כבוד המשפחה" בקטgorית "רצח על ידי בן משפחה" בעקבות החלטה של ראש אגף חקירות ומודיעין במשטרת אשר צוטטה בדו"ח (הע"ש 4 לדו"ח)⁴⁹:

"על-פי ההחלטה של ראש האגף לחקירות ולמודיעין במשטרת משנת 2012, לא נעשה עוד שימוש במונח 'רצח על רקע כבוד המשפחה'. מונח זה הוחלף במונח 'רצח על רקע משפחתי אחר'. למרות שינוי השם, התב chinim zayim (ההדגשה- אינה במקור).

בעקבות ההחלטה כאמור, בדו"חות המאוחרים של מרכז המחקר והמידע, לא נעשה שימוש במונח של "כבוד המשפחה" והמתודולוגיה שונתה בהתאם. אולם, לרובו הצער ולמרות ההחלטה על שינוי השימוש כאמור לעיל, המשטרת ובכיריה לא הפסיקו לעשות שימוש במונח ה"כבוד".

כך לדוגמה, במסיבת עיתונאים מיוחדת שערך ראש הממשלה, בנימין נתניהו והשר לבטחון

48 רחל ורצברג, "מסמך רקע בנושא 'רצח על חילול כבוד המשפחה'", **מרכז המידע והמחקר של הכנסת** (2001), [קישוח](#)

49 יובל בוגיסקי, "אלומות כלפי נשים – ריכוז נתונים לשנת 2013", **מרכז המידע והמחקר של הכנסת**, מוגש לוועדה ליקיודם מעמד האישה (2013), [קישוח](#)

פנימ, יצחק אהרוןוביץ', בעיר לוד בעקבות גל של רציחות, אמר השר לבטחון פנים:⁵⁰

"המשטרת עושהפה עובדה מצוינת, ותמשיך לעשותות עם תגבר הכוחות. כוחות המשטרת ייעודם להכנס תחושת ביטחון יותר טובה. **מרקרי הרצח האחרונים ברובם הם על רקע כבוד המשפחה**" (ההדגשה - לא במקור).

כמו כן, בראיון לרדיו ירושלים בשנת 2019 אמר גלעד ארדן, השר לביטחון הפנים, כי החברה הערבית אלימה מאוד וכי הדבר מקורה ב- "קדושים תרבותיים". הוא תיארך לנושא רצח נשים ואמר:

"היא חברה מאוד מאוד - ועוד אלף פעמים מאוד - אלימה" ... "שאמא יכולה לתת אישור לבן לרצוח את האחות כי היא יוצאה עם גבר שלא נראה למשפחה".⁵¹

לאזאת יש להוסיף כי התקשרות בעברית רוויה אף היא בשימוש במונחי "כבוד" בסיקור מקרים של רצח נשים פלטיניות ובסתיגמות אשר מתארות את החברה הערבית פלטינית כ"פחות נוארה". כך לדוגמה בשנת 2014 התפרסמה כתבה בעיתון מעריב הנושאת את הכותרת "רצח על רקע חילול כבוד המשפחה: אין זה עדין קורה בישראל". הכתבה מתחילה בסיפור של אישה איראנית אשר הוצאה להורג בסקילת אבנים בגין ניאוף ומחברת אותה לרצח על רקע "כבוד המשפחה" בישראל המתרכש בחברה הפלטינית. בכתבה מתארין גורם במערכת הבטחון אשר מנסה להסביר את התופעה:

"המניע בחלק גדול מהמרקרים הוא דתי", אומר הגורם, "**בחלק מהמרקרים זו תרבויות. גם בטורו יש מניעים דתיים ותרבותיים. עם זאת, זה מאוד נסיבתי. אנחנו לא עוסקים בקשר זהה. מרבית מבצעי הרצח על רקע כבוד המשפחה הם אומנים דתיים, אך לא טורוריסטיים.**" (ההדגשה - לא במקור).

50 "נתניהו: לוד לא תהיה המערב הפרוע", MAKO, 7.10.2010, [קישור](#). כתבה דומה פורסמה בעיתון **גולובס**, [קישור](#).

51 "אדדן: החברה הערבית מאוד אלימה. בסכוסכים שאצלנו נגמרים בתביעה, הם שולפים נשק", הארץ, 7.10.2019, [קישור](#). כתבה דומה פורסמה בעיתון **מעריב**, [קישור](#).

52 "רצח על רקע חילול כבוד המשפחה: אין זה עדין קורה בישראל", **מעריב**, 28.10.2014, [קישור](#).

אם כן, מדוע מתקשת המדינה ומוסדותיה לאבחן שיח "הכבד" בכל הנוגע למרקורי רצח נשים פלסטיניות בניגוד לזעקתם של ארגוני נשים, פעילות, חברות כנרת ומולמדות בחברה הפלסטינית הקוראות להפסיק את השימוש בשום דבר?

כמו כן, מדוע בוחרת המדינה להתעלם מקולותיהן של אלה וממשיכה להסתיע בחווות דעתם של יועצים לענייני ערבים למיניהם וגורמים במשרד הבטחון כדי להבין את מעשי הרצח?

במאמרה של מנאר חסן היא מתארת את שורשו של דפוס הרצח על רקע "כבד" וכיitz השתנה עם הזמן. על פייה, מי שרוצה את האישה על רקע כבוד הוא שираה האגנטי של האישה (יש לו קשר דם אליה) ועליו מוטלת חובת הטיהור. במנาง המקורי הגבר שחייב את כבודה של האישה הוא המטרה לרצח אך עם הזמן הוא הוחלף ברצח האישה כי זה זול יותר לחברה ולמשפחה, שכן רצח של גברים גורר מעגל קסמים של נקומות בין שבטים שונים. כבר אז הצביעה חסן כי ערכם של הכבוד ושל ה"עיב" בחברה הפלסטינית (מושג הבושא בערבית בו נעשה שימוש תדיר ביחס לגוף ומיניותן של נשים) הוא לא אחיד ואף תיארה כיצד במדינות ערב יש שינויים לטובה כגון ביטול הפחתה בעונש לדודח ממנייעים של "כבד", כמו גם שינויים עמדות בקרב אנשי ציבור ערבים.⁵³ בדומה לחסן, גם ח"כ תומא סולימאן וח"כ חנן זועבי הצביעו על פעילותם של ארגוני נשים פלסטינים היוצאים נגד מקרים האלים והרצח והתריעו מפני השימוש בשיח ה"כבד" ושימוש ב"מאפיינים תרבותיים" כאמתלה לאי מצוי הדין במרקורי רצח נשים פלסטיניות.⁵⁴

לאלה מצטרפות גם נבילה אסבניאלי,⁵⁵ נאדра שלחוב קבורקיאן וסוהאד דאהר נשף⁵⁶

53. מנאר חסן 1999, הע"ש 9.

54. עמידה תומא סולימאן 2005, הע"ש 10 וחנן זועבי 2017 הע"ש 18.
Honor killings — Culture as excuse for murdering Arab women", The Jerusalem Post," 55

20.9.2021, [בלשון](#)

55. שלחוב קבורקיאן וס. דאהר נשף 2013, הע"ש 11.

הקוראות להחלפת שיח ה"כבד" במונח רצח נשים (FEMICIDE) שהינו חלק מתופעה רחבה של אלימות על רקע מגדרי אשר שורשיה מצויים בפרקטיות של אי שוויון בין המינים ובשימוש לרעה בכוח ובמבנה כח.⁵⁷

זאת ועוד, בשנת 2014 במסגרת דין בוועדת פנים, קראו מספר חברי הכנסת למשטרת וلتקשות "להפטיק להסתתר מהחורי הטיסמה של "רצח על כבוד המשפחה", לחקרו לעומק את מקרי רצח ולהגיע לחקר האמת.⁵⁸

לאאת יש להospace כי מדיניות הזנתה הטיפול במקרי אלימות ורצח של נשים פלטיניות נובעת לא רק מהשים עצמו אלא מהפרקטייה שמתיחסת לחברת הפלטינית כאחרת ולטיגמות המועלות כלפי החברה הפלטינית בישראל.

מלבד החובה להקים גופי חקירה וגופים משפטיים ומוטדים להגנה על הזכות לחיים, מדיניות נדרשות גם להתמודד עם חסמים פוליטיים, חברתיים ותרבותיים המונעים את ההנאה בזכות האדם. בתי משפט בינלאומיים ודוחות של האמנה לביעור כל צורות האפליה נגד נשים התיחסו לטיגמות בהן מחזיקות רשותה המדינה כלפי נשים ילידות או נשים המשתייכות לקבוצות מיעוט וכיוצא שהזורך הולך להיות אחת הטיבות הבטישיות לאלימות מגדרית כמו גם גורם המונע מנשים לפנות לרשויות.⁵⁹

על כן, כדי להבטיח הגנה שווה על זכויות החיים של האזרחים הפלטינים, על תפיסת המשטרת הכלולה להתחלף בגישה מבוססת זכויות אדם, המתבססת על הכרה בפלטינים כאזרחים שווים, הזכאים להגנה שווה על זכויות האנושיות הבטישית. אימוז גישה מבוססת זכויות אדם אינה יכולה להתקיים בתנאים בהם יש העדפה לזכויותו של הרוב היהודי במדינה והעדפה של משטרת האזרחים הפלטינניים במרחב הפליטי על חשבון משטרת

Frequently asked questions: Types of violence against women and girls, UN 57 WOMEN, [קיישו](#).

58 מסקנות ועדת הפנים והגנת הסביבה בעקבות החלטה על דין מהיר בנושא איזלת ידה של המשטרת במדינת רצח נשים בריללה-לוד בחברת הערכית, אשר הונחו על שולחן **הכנסת התשע עשרה** ביום 24.11.14. [קיישו](#).

59 סונא בולס 2020, הע"ש 39.

והגנה במרחב האזרחי.⁶⁰

בקשר זה מחקרים רבים הצביעו זה מכבר על חוסר אמון החברה הפלטינית בישראל במערכות אכיפת החוק כתוצאה מיי הגנה נאותה על זכויותיה הבסיסיות. מחקר שיזם מרכז המחקר והמידע של הכנסת מצביע על אחוזים גבוהים של העדר תחושת בטחון אישי בקשר נשים פלטיניות לעומת נשים יהודיות לרבות חוסר בטחון בפניה למשטרה (33% לעומת 20% בקרב נשים יהודיות).⁶¹

במחקר שביצעה בתחום של אלומות מינית סאידה מוקארוי-רינאיו את הפלד וחוור האמון של הנפגעות במודעות שאומנויות על אכיפת החוק כתוצאה מטטיגמות אלה וכי נפגעות תיארו את החוויה של המפגש עם המשטרה כחויה שהتبטהה בנורמליזציה של הפגיעה, מינימלייזציה, חוסר קבלת ואפליה.⁶²

4. "כבוד המשפחה" בבתי המשפט בישראל

החלטות בתי משפט שנבחנו בשנים הרלוונטיות למחקר (2008-2018) בהן נמצאו הרשעות גזרי דין בתייקי רצח של נשים פלטיניות, העידו כי מערכת המשפט בישראל מגלה חוסר שלchnerות כלפי שיח "תרבותי" ו/או טיעונים של נאשימים להפחיתה בעונש על רקע "כבוד המשפחה". בחלק נכבד מהחלטות, השופטים אף הביעו אמריות עקרונית נגד המושג רצח על רקע "כבוד". להלן מספר דוגמאות:

60 שם, הע"ש 39

61 של מזרחי סימון "תחושת הביטחון האנושי של נשים בישראל يوم האישה הבין-לאומי 2016", מרכז מחקר והמידע של הכנסת, (מרץ 2016), ביקורת

62 סאידה מוקארוי-רינאיו, "פגיעה מינית בנשים ערביות פלטיניות בישראל ומערכות אכיפת החוק (המשטרה)" עבודת גמר (מ.א.) האוניברסיטה העברית בירושלים (2011).

הכרעת הדין בעניין רצח הילאה מוחAMDיך ובוחינת טענת קנטור⁶³

בעדרעור על הרשעה של שני אחים ברצח אחותם, דחה השופט א. שהם, שופט בית המשפט העליון, את טענת המורשעים ל肯טור המבוססת על טיעונים תרבותיים אותם העלו הנאשימים. משמעותו של הקנטור במשפט הפלילי היא מעשה התגורות שקדם למעשה ההמתה, ואשר גرم לנאים לאובדן שליטה. טענת הגנה זו מאפשר אחריות מופחתת והקלת בעונש לנאים.

השופט שהם דחה את טענת המערערים וציין כי מדובר בטענה מקוממת ומוטב היה לו לא נתענה ואף לא הועלה על הכתב. הוא ציין כי אופיו של המבחן האובייקטיבי לקיומו של קנטור כפי שבית המשפט העליון קבע אינו משתנה בהתאם לארץ מוצאו של הנאשם, גזע או עדתו, וזאת, בין היתר מושם מעמדו של עקרון קדושת החיים, והפגיעה האפשרית בעקרון השוויון, כתוצאה מנקייה עדמה שונה ביחס לנאים הנמנים על קבוצות מסוימות.

בסיום דבריו הוסיף וציין:

"כבוד המשפחה" הפק לביטוי שגור, שגור מדוי, בפי אלה הבוחרים ליטול חייה של נשים, בין אם בנות, אחיות או רעות, על שם רצונן לחיות את חייהן כאחד האדם. אין מדובר בהישג הטומן בחובו כבוד כלשהו, אלא במעשה שפל, אכזרי ונפשע, יהיו מבצעיו אשר יהיו. מעשה המטייל קלון ובואה על יתר בני המשפחה. אין ליתן למעשה מסוג זה כל גושפנקא, משפטית או מוסרית".

הכרעת הדין בעניין חנן אלבחורי⁶⁴

גם כאן בדיון בעניין גזר הדין שהוטל על רוצחיה של חנן אלבחורי ציין בית המשפט כי אין להשלים עם תופעת רצח על "כבוד המשפחה":

63 ע"פ 502/10 **מחמוד מוחAMDיך נ' מדינת ישראל**, ניתן ביום 22.10.2012 (פורסם ב公报).

64 תפ"ח 17-06-39446 (מחוזי באר שבע) **מדינת ישראל נ' אלבחורי ואח'**, ניתן ביום 5.8.2020 (פורסם ב公报).

"אין להשלים עם תופעה זו. יש להילחם בה בכל האמצעים העומדים לרשות מערכת אכיפת החוק. מדובר במלחמה עיקשת, קשה שההצלחה בה לא מובטחת, אך חקרה מתוקנת לא יכולה להרשות עצמה להרים ידים ולוותר. ברור שלמלחמה זו חייבים להיראותם כל הגורמים ולא רק מערכת אכיפת החוק ומערכת החינוך היא זו שצריכה לעמוד בראש המאבק. מדובר בגורם חיוני לגרום להפנמת נורמות מוסריות שיוקיעו את הנורמה החברתית הפטולה, שמובילה לאוטו רצח המכונה "רצח על רקע כבוד המשפחה".⁶⁵

הכרעת הדין בעניין רצח אמאני פרג⁶⁶

במקרה זה הורשע אביה של אמאני בעבירות שידול לרצח ונגזר עליו עונש של מאסר עולם. ערעורו של האב נדחה על ידי בית המשפט העליון. השופט סלים ג'יבראן כתוב את פסק הדין:

העיקרי בו הביע עמדת ברורה המגנה את המונח רצח על רקע "כבוד המשפחה" תוך שהוא מצטט את הפעילה הפמיניסטית הידועה נוואל אלסעדאווי בפסק דין:

"128. עבירות על רקע "כבוד המשפחה" מגלוות בתוכן למעשה חוסר כבוד במובנו השורשי ביוותר. זה חוסר כבוד לאיישה הבודדת ולזכותה לחים ואוטונומיה, וזה חוסר כבוד לנשים בכלל, המוכפפות למשטר אלים על ידי הגברים הטובבים אותן. תופעה זו יש להוקיע מן השורש, ויש לפעול נגדה במירב האמצעים שהחוק מקנה....

129. יפים לעניין זה דבריה מעוררי ההשראה של נוואל אל-סעדאווי (**نوאל السعداوي**), שעד היום נאבקת בחירות נפש למען זכויות נשים במצרים, ובין היתר נאבקת בעונשים המקלים (ולעתים אף העדר ענישה כלל) בחלוקת מה מדיניות המוסלמיות במרקם של רצח על "כבוד המשפחה":

virginity is a strict moral rule which applies to girls alone. Yet one"

65 ע"פ 4178/10 עופי פרלי נ' מדינת ישראל, ניתן ביום 19.8.2013 (פורסם בנבו).

would think that the first criterion of a moral rule, if it is indeed to be moral, should be that it applies to all without exceptions, and does not yield to any form of discrimination whether on the basis of sex, color or class. However, moral codes and standards in our society very rarely apply to all people equally. This is the most damning proof of how immoral such codes and standards really are" (Nawal El Saadawi, **The Hidden Face of Eve: Women in the Arab World** 41 (2nd ed., 2007).

פסק הדין בעניין אזברגא⁶⁶

במקרה העוסק בנקמת דם, ע"פ 10358-08 אזברגא נ' מדינת ישראל, התייחס השופט סלים ג'יבראן שבתו כשופט בערכאת העור לטעון של הגנה תרבותית במשפט הפלילי ושאלת הרוב תרבותיות. הוא טען כי יש לדוחות טענות אלה ולנהוג בהן בגישה של אפס סובלנות:

"הרוב תרבותית הליברלית צריכה להתמודד עם אתגרים משמעותיים ומורכבים: מה דינה של תרבויות שאינה ליברלית? האם המדינה הליברלית הרוב תרבותית צריכה להיות סובלנית כלפי פרקטיקה תרבותית כגון נקמת דם או רצח, כפי שמכונה "על רקע כבוד המשפחה"? ברי, כי "במדינה חוק לא ניתן להשלים עם המנהג של "נקמת דם", ויש להוקיעו. משכך אין ליתן משקל לkolal בעת גזירת הדין לעובדה שהמעשים בוצעו כ"נקמת דם" של בן משפחה" (ע"פ 08/095 סלomon נ' מדינת ישראל (טרם פורסם, 29.12.2008); פרשת חמאד). **לפני ההכרה בזכותו של הנאשם לתרבותו יש להגן על זכותו של הקורבן על חייו ועל שלמות גופו. על כן, ליטובלנות בחברה הרוב תרבותית יש גבולות. גבולות אלו יקבעו על ידי איזון בין הגישה הרוב**

66 ע"פ 10358-08 אזברגא נ' מדינת ישראל, ניתן ביום 16.3.2010 (פורסם ב公报).

תורבותית לבין הגישה הילברלית (על נסחת איזון מוצעת ראו רובינשטיין, עמ' 88). מובן הוא כי באיזון זה מנהגים אלימים, כגון נקמת דם, רצח "על רקע כבוד המשפחה" וכדומה, יוצאים אל מחוץ ל"מגרש" הרוב תרבותי. אין שום דרך לקבל מנהג תרבותי הנוקט דרך של אלימות קשה. יש להילחם מלחמת חרומה במנהגים אלימים מעין אלו. אנו מחויבים לשמור על אמות מידה מוסריות בסיטיות, ובראשן קדושת החיים ושלמות הגוף. מנהג תרבותי שיש בו פגיעה בערכי יסוד בסיטיים אלו אינו מקובל בחברה ליברלית רבת תרבותית (ראו גונטובנק, עמ' 40), ויש לנוהג כלפי גישה של אפס סובלנות. אשר על כן, כאשר נטען כי גלויו אלימות נעשה על רקע תרבותי, אין מקום ליתן לכך ממשמעות במסגרת הדין הפלילי, וזאת מכיוון ש"המשפט הפלילי מהוهو את הגבול העליון של הסובלנות, אשר מעבר לו התחשבותoSובלנות כלפי תרבותיות לא ליברליות ולא סובלניות אין בגדר הרצוי" (רבין ואקון, עמ' 613). **אסטור לחתת לגישה הרוב תרבותית לגבר על ערכיהם ליברלים בסיטים, ואין מקום לשמר ערכיהם שאינם הולמים זכויות אדם בסיטיות ובראשם את קדושת החיים ושלמות הגוף.** "ברור הוא כי טיעון בדבר שונות ויחסות תרבותיות אינו יכול להיות מעטה להכפפה של קבוצה באוכלוסיה ולדיכוי... ובוודאי לא להוות הצדקה לקלות הבלתי נטבלת של נטילת חי אדם בשם של ערך זה" (ההדגשה- אינה במקור).

הפער בדעות המדיניות של המשטרה בכל הנוגע לרצח נשים פלסטיניות והאופן שבו בתיה המשפט בישראל דחו בעבר טיעונים "תרבותיים" להפחתה בעונש, אינה בגדר מגמה חדשה. גם חسن ועם עמידה תומאה סليمאן הציבו על כך במחקרים שפירטמו ונראה שמגמה זו משתמרת עד היום.⁶⁷

אולם למרות האמור לעיל, ב מבחן התוצאה, גם בתיה המשפט נכשלים בהגנה על נשים פלסטיניות ורף העונשים הנמור המוצע במחקר הנוכחי מדבר בעד עצמו. כך, לעומת עונשים

67. מנאר חן 1999 הע"ש 9, עמידה תומאה סולימאן 2005 הע"ש 50.

מינימליים שהוטלו על מושיעים בעבירות רצח או הריגה של נשים יהודיות הנעים בין -14 ל-18 שנה, העונש המינימי המוטל בגין עבירה רצח או הריגה של נשים פלטיניות הגיעו לرف נמוך מאוד של 5.5 שנים (ראה טבלה מס' 3). זאת ועוד, במקרים רבים של רצח נשים פלטיניות, אישומים חמורים בגין רצח הומוโร בהרשעות בעבירה סיווע לרצח, סיווע לאחר מעשה או קשר קשור לפשע עליהם נגזרו עונשים נמוכים יותר אשר נעו בין שנה וחצי - 10 שנים מאסר בלבד. יש צורך לבחון את תהליך אישורם של הסדרי הטיעון המאפשרים עונשים מופחתים כגון אלה ובוקר לבחון את השמירה על זכויותיהם של נפגעי עבירה על פי חוק זכויות נפגעי עבירה, תשס"א-⁶⁸ 2001 לרבות שאריה של האישה הנרצחת. החוק אינו מחיב את בית המשפט לקבל את עדמותו של נפגע העבירה ו/או של בן משפחתו, אולם הוא מעניק לו את הזכות להביע את עדמותו לעניין הסדר הティיעון. כך לדוגמה במקרה של רצח חנן אלבחורי המוזכר לעיל, למורת אמירותיו של בית המשפט הקובעת כי אין להשלים עם תופעת רצח על רקע "כבוד", בפועל בית המשפט אישר הסדרי טיעון בניגוד לדעתה של אם הנרצחת.

המדובר במקרה בו החשודים ברצח היו שני דודיה ובן דוד. הנרצחת הייתה יתומה מאביה ואחד מדודיה (אחד הנאשמים) לחה עליה חטוט, חיתון אותה עם גבר הסובל מפיגור שכלי, ממנו התגresaה לאחר מכן. על פי כתוב האישום המקורי, שלושת בני המשפחה חטפו אותה, רצחו אותה ושרפו את גופתה.⁶⁹ בסופו של דבר נגד שניהם מהנאשמים בינוין דודה אמרו, הומרו אישומים מעבירות רצח לעבירות של סיווע לרצח והשמדת ראה ובית המשפט אישר הסדר טיעון הגוזר עונש של 10 שנים מאסר בפועל:

"אם המנוחה, מתנגדת להסדר הティיעון. קראנו בעיון את הodeskיר העוסק בנפגעי העבירה. מפה צועת הפלרט וביתחון נפגעי העבירה לא נפרט את הדברים הקשיים שנכתבו בתסקיר. נציין, שמדובר בתסקיר קשה ולבנו עם נפגעי העבירה. בנסיבותיו

68 חוק זכויות נפגעי עבירה, תשס"א-2001, [בישום](#).

69 "תיעוד: חטפו צערה בדואית - ורצחו אותה", **ynet**, 14.1.2020, [בישום](#).

של תיק זה ומאהר והנאים הורשו בכתב האישום המתוקן כלפי שהורשו, נראה, שההסדר העוני מצוי בתחום הסבירות ויש לקבלו.⁷⁰

5. **הקשר בין רצח נשים לתגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית**

אי אפשר להבין את העלייה באחוזי הרצח של נשים פלטיניות בישראל וייצוג היתר שלهن בשנים האחרונות (ראו טבלה מס' 1), בלי להבין את הקשר שלהם להתגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית. תוצאות המחקר המוצג כאן מצביעות כי 31.7% ממקרי רצח נשים פלטיניות בוצעו על ידי אחר הכלל מקרים פוליליים, רצח לא ידוע או רצח שכיר (ראו טבלה מס' 5).

בשנת 2014 הוקמה וועדה בין-משרדית תחת אחריות משרד הרווחה למניעה וטיפול בתופעת האלימות במשפחה (להלן: "הועדה הבין-משרדית"). המלצותיה העיקריות של הוועדה נוגעות לצורך בשיתוף פעולה בין גורמי המקרה המעורבים בטיפול בנפגעי האלימות במשפחה, כבסיס לשיפור המענה הלאומי בהתרומות עם התופעה.⁷¹ אלא שהועדה הבין-משרדית אשר הוקמה כדי לטפל בעיית האלימות במשפחה מתמקדת אך במקרי רצח על ידי בן זוג אוינה עסקת ברצח על ידי בן משפחה או על ידי זר⁷² ועל כן אין בה כדי לפצח את רוב מקרי הרצח של נשים פלטיניות.

במסמך שהcinן מרכז המחקר והמידע לקרأت דין הוועדה המיוחדת למיגור הפשיעה בחברה הערבית בנושא רצח נשים מצויין כי הוא פנה למשרד לבטחון פנים בבקשתו לקבל נתונים אודוט יישום נוהל תיאום בין המשטרה למשרד הרווחה במקרה של נשים בסיכון

70. מדינת ישראל נ' אלבחורי ואח', הע"ש 64.

71. רינת בנייטה רינט ואורלי אלמגור-לוטן, "ישום המלצות הוועדה הבין-משרדית למניעה וטיפול בתופעת האלימות במשפחה" מוגש לוועדה לקידום מעמד האישה, **מרכז המידע והמחקר של הכנסתת**, 20.11.2017, [קישות](#).

72. ע. אברג' וא. אלמגור לוטן "נקודות לדין הוועדה המיוחדת למיגור הפשיעה בחברה הערבית בנוגע לרצח נשים", **מרכז המידע והמחקר של הכנסתת** (אוגוסט 2020), [קישות](#).

גובה (לרבות נשים פלטיניות) אך לא קיבל כל מענה.⁷³

מחקרדים מצביעים על קשר הדוק בין שכיחות מקרי הרצח של נשים לבין רמת הפשיעה ביישובים הערביים: ככל שרמת הפשיעה ביישוב גבוהה יותר בשל הימצאות כלי נשך במרחב, כך עולה השכיחות למקרי רצח נשים. מצב זה אף אינו מתואר כמצב ייחודי בישראל שכן דוגמאות אחרות בעולם (כגון מקטיקו) מצביאות על הימצאות כלי נשך רבים בחברה כגורם סיכון מובהק לגידול בשכיחות רצח נשים באותה החברה.⁷⁴

זמן שבו המדינה ממשיכה ליחסת העלייה באחוזי רצח נשים פלטיניות ל"מאפיינים תרבותיים" כאלה או אחרים, אנשי תקשורת, פעילים ופעילות, ארגונים, אנשי ציבור וח"כים מפנים דוויקא אצבעו משימה למדינה ולמוסדותיה. אותם פעילים ואנשי ציבור מתריעים מזה שננים על תחושת חוסר האונים הקיימת בחברה הפלטינית והפגיעה בתחושת הבטחון של הפלטינים אזרחי ישראל נוכחות הרציחות והפשיעה האלים.

מחקר שנערך על ידי עמותת בלדנא, הבוחן מקרי רצח בין השנים 2011-2019, מצא כי ישנים 64 מקרי רצח בממוצע בשנה בחברה הפלטינית המתגוררת בישראל, כפול ממספר המקרים המתרכחים בחברה היהודית ולמעלה מכפול ממספר המקרים המתרכחים בגדה המערבית, בה מספר התושבים הוא כפול ממספר הפלטינים אזרחי המדינה. המחקר מראה כי מרבית המקרים, כ- 74%, בוצעו באמצעות נשך חם וכן כי אחוז הרציחות הגבוה ביותר ביחס למספר התושבים היה באזורי המרכז, במיוחד בערים יפו, רמלה ולוד. המחקר אף מראה כי עיקר הנפגעים מהתגברות הפשיעה בחברה הפלטינית הם גברים שכן הם מהווים למעלה מ- 80% האחוז מהנרצחים.⁷⁵

בשנת 2016 הגישה ח"כ חנן זועבי תחקיר למבקר המדינה המתמקד בפשיעה בעיר יפו

.73 שם.

74 חוות דיין, ראש חמאייסי, אחמד חלייל "רצח נשים ערביות בישראל: מבט חברתי-דמוגרפי", **מגמות** נה(2), 143-165 (2020).

Nine Years of Bloodshed: A Statistical Report on Homicide Cases among Palestinians in" 75 Israel (2011-2019)", **Baladna Association for Arab Youth and Centre for Trust, Peace and Social Relations, Coventry University UK** (2020

ומתבסס על ראיונות עמוק שהתבצעו עם ראשי רשויות מקומיות, אנשי חינוך, קציני מבחר, פעילים חברתיים וכן עדים במקרי פשע. הדוח מתאר תמונה מצב לפיה המדינה יצרה שטחי הפלר ביפו באופן מכוון המתבטא בהימנענות מהליך רפואי אלימות וכתוצאה לכך בחוסר אמון של החברה הפלסטינית במשטרה.⁷⁶

גם בדוח שהגישה למבקר המדינה בשנת 2017 העידה ח"כ חנן זועבי על התגברות הפשיעה ודרשה לחזור את מחדריה של המשטרה בטיפול בפשיעה כאמור וחיזוק שלטון החוק בחברה הפלסטינית. הדוח מצבע בפירות על שורה של כשלים בטיפול המשטרה בפשיעה בחברה הערבית ומתריך כיצד כתוצאה לכך ארגוני פשע השתלו עלי חלקים לא מבוטלים של החיים ביישובים ערבים וכן בערים מעורבות.⁷⁷

עדויות מראות כי התגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית אף קשורה קשר הדוק למדייניות של עצמות עין ואף ידוד סמי, מצד המשטרה והמדינה.⁷⁸ בסדרת תחקירים שערכה סוהא ערוף היא מတרת את השתלוות ארגוני הפשיעה על החברה הפלסטינית וכן על הרשותות המקומיות לאחר החלטה 922 (ה החלת ממשלה אשר אמורה הייתה להקטן לרשותות המקומיות תקציבים גדולים לשיפור תשתיות בתים ספר וכי). השתלוות זו מוגבהת בהשתלוות על מכרזים וכן בשלל מקרים אויומים יריות ואף מקרים רצח של בכירים ברשותות המקומיות.⁷⁹ חוליות פשע אלה מפעילות נערים שלרוב מגיעים מרקע קשה של מצוקה עוני ואלימות אשר אף מצהירים כי "לא אכפת להם למות".⁸⁰

בסדרת התחקירים כאמור, מיוחסים מספר גורמים להגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית,

76 תחקיר "פעולות משטרת ישראל בחברה הערבית ביפו: כישלון או מדיניות מכוונת?" מוגש למבקר המדינה על ידי ח"כ חנן זועבי (2016).

77 חנן זועבי 2017, הע"ש 18.

78 סוהא ערוף, "מדינה בתוך מדינה": כך השתלו ארגוני פשעה על החברה הערבית, שיחה מקורה מית', 14.1.2020, קיישו.

79 סוהא ערוף "איך הפגנו רשותות מקומיות ערביות למקרה זהב של ארגוני פשעה", שיחה מקומית, 14.1.2020, קיישו.

80 סוהא ערוף "חייבים" בארגוני פשעה מדברים: "לא איכפת לנו למות", שיחה מקומית, 16.1.2020, קיישו.

מהן: ירידה באחוזי הפשיעה בחברה היהודית והתחזקות ארגוני הפשיעה הערבים אשר היו קבלני משנה שלהם, משתפי פעולה לישראל הביאה מהגדה המערבית ומעזה אחריה אוקטובר 2000 והאיןטיפאדה השנייה וכן הזנחה של המדינה המאפשרת את השתלטות ארגונים אלה על החברה הערבית. זאת בנוסף לבעיות משפחות המזוהות עם פשע ביטולות ביוזמת המשטרה, דבר המחזק את מעמדן בציבור.⁸¹ זאת ועוד, גם ערוף וגם זעבי הצבעו על הקשר בין עליית הפשיעה לבין הימצאותם של אלפי כל נשק בלתי מורשים, שרובם נמצאים בחברה הפלסטינית בישראל, לצד אי-אכיפת החוק בונגעו להזקתם של כל נשק כאמור וכן מספר גבולה של תקנים לא מפוענחים.⁸²

בשנת 2018 פירשם מבקר המדינה דו"ח שדן בנושא הימצאות כל נשק ביישובי החברה הערבית וביישובים המעורבים המציג נתונים מודגימים: שיעור המעורבים בעבירות אלימות נגד גופו באוכלוסייה הערבית גבוה פי שניים משיעורם באוכלוסייה, ובתיקו רצח – פי שניים וחצי. כמו כן, שיעור עבירות הירי בקרבת אוכלוסיות החברה הערבית גבוה פי 17.5 משיעור העבירות האמורות באוכלוסייה היהודית. הדו"ח מצביע על ליקויים בטיפול המשטרה לרבות אי-הגשת כתבי אישום בגין עבירות ריגי.⁸³

מסמך של מרכז המחקר והמידע של הכנסתה שהוכן על פי בקשהה של ח"כ עaida תומא סולימאן⁸⁴ מראה אף הוא שבעוד ש אחוז החשודים ערבים בעבירה של נשיאה והובלה של נשק שלא כדין עלה בשנים האחרונות, אחוז הגשת כתבי אישום בעבירות אלה נמוך יותר בהשוואה לעבירות בהם חשודים יהודים (30% לעומת 39%). עדויות נוספות מצביעות על כך שבשנת 2020 עמד אחוז הגשת כתבי אישום בעבירות ירי ואמצעי לחימה בחברה

81 סזה ערף "המשטרה הפכה חמה לפשעים: קשרי ערביים, שוטרים וسلحונות", **שיחה מקומית**, 19.1.2020.

82 חנן צוברי 2017, הע"ש 18 וסזה ערף 2020 הע"ש 78-81.

83 התמודדות משטרת ישראל עם החזקת אמצעי לחימה לא חוקיים ואירועי ירי ביישובי החברה הערבית וביישובים מערביים, **מבקר המדינה** (2018), **בלשון**.

84 רינת בניטה ואורלי אלמגור- לוטן "נתונים על אלימות חמורה במגזר הלא-יהודים", **מרכז המחקר והמידע של הכנסת** (2018).

הערבית על 27% בלבד.⁸⁵

בשנת 2018 נערך דו"ח ביקורת מיוחד בכנסת בנושא התמודדות משטרת ישראל עם החזקת אמצעי לחימה לא חוקיים ואירועי ירי ביישובי החברה הערבית ובישובים מעורבים. יו"ר הוועדה לענייני ביקורת המדינה, ח"כ שלוי ייחימוביץ, ניהלה את הדיון אליו הזמןנו נציגים ממשרד מבקר המדינה ומהמשרד לבטחון פנים.⁸⁶ כך פתחה הי"ר את דברי הוועדה:

"מאז תחילת שנת 2000 נרצחו לכל הפחות 1,300 אזרחים בחברה הערבית. זה פי חמוץ מאשר בכל החברה הישראלית, כערבי ישראלי מהווים 20% מהצייבור בישראל, מازרחי מדינת ישראל. אנחנו מדברים על כמותות נשק כבירות שנמצאות ב嚷זה, מחסנים של אמל"ח. על כך שכל מי שיש ברשותו מחסן נשק גדול, מטיול אימה ופחד וננהנה משליטה וכוח על אנשים חפים מפשע, אזרחים מן השורה. אנחנו מדברים על אכיפה רופשת מאד, על מיעוט של כתבי אישום, על אובדן אמון של ציבור ערבי ישראלי במשטרת ישראל".

"אני מרשה לעצמי לומר ואני חושבת שזו יהיה אפילו מובן מאליו שאני אומר שלו העברינות הזאת הייתה מופנית כלפי החברה הכללית ולא פנימה אל תוך החברה הערבית, אני מניחה שימושים וברים מאד היו כבר מופנים לשם. יכול להיות שזו היה מוגדר כאירוע טרור. היה שיתוף פעולה מלא של כל זרועות הביטחון. אבל כמובן, במירכאות כפולות ומכופלות, שהיעד לפשיעה הוא אזרחים ערבים, לצערי הרבה מאד אנחנו רואים משאבים דלים שמופנים לשם **ומאמצים קטנים מאד**" (ההדגשה - לא במקור).

ואם לא די בכל הנאמר לעיל, עדויות שעלו בתקשורת היישרالية בחודשים האחרונים

⁸⁵ למורות אכיפה נרחבת בחברה הערבית, ב-2020 הוגש ר' כ-30 כתבי אישום על רצח, NET, 12.1.2020, [קיש呕](#).

⁸⁶ הוועדה לענייני ביקורת המדינה, פרוטוקול מס' 358, בנושא התמודדות משטרת ישראל עם החרזת אמצעי לחימה לא חוקיים ואירועי ירי ביישובי החברה הערבית ובישובים מעורבים, דו"ח ביקורת מיוחד הכנסת העשרים, 16 באוקטובר 2018, [קיש呕](#).

קשרות את התגברות הפשיעה בחברה הפלסטינית לחסינות לה זכרים עבריים המשתלים פעולה עם השב"כ, מה שמחזק את הטענה כי מדובר במידיניות מכוונת של אי אכיפת החוק ברוחם הפלסטיני אשר הובילה לרפיון בשלטון החוק. כן, בכתביה שהतפרסמה ביוני 2021 מסרו גורמים בכירים במשטרת כי העבריים שmobiledים את הפשיעה בחברה הערבית הם משתפי פעולה של השב"כ הנהנים מחסינות וכן כי ידיה של המשטרה כבולות.⁸⁷



87. "המשטרה: רוב מחללי הפשיעה בחברה הערבית - משתפי פעולה של השב"כ", MAKO, 30.6.21, [בלישון](#); ע"ד אמל' אוראבי ומחמוד נסאו, "שב"כ והפשעה הערבית? מה מפתח פה?", **דעתם NET**, 20.7.21, [בלישון](#).

שוב

ו. סיכום ומסקנות

התוצאות הכלוחיות והaicותניות של מחקר זה מעידות באופן ברור על יחס שונה ולא שווה של רשות אכיפת החוק ובראשם המשטרה בישראל, בכל הנוגע לטיפול במקרי רצח של נשים פלטיניות בישראל. הנתונים אותם מציג המחקר הנוכחי מיעדים על פעורים באחוזי הגשת כתבי אישום (94.3% לעומת 56% לעומת 75% באחוזי הרשעות) וכן פעורים בעונשים המינימליים המוטלים על נאים בעבירות רצח והריגה (14-18 שנים מסטר בפועל לעומת 5.5 שנים), ככל לרעתן של הנשים הפלטיניות. פעורים אלו מעידים על קיומם של שני מטוללים נפרדים לנשים יהודיות ונשים פלטיניות: בעוד שעבור הנשים היהודיות שלטון החוק עובד ומיושם בצורה שיש בה כדי להרטיע את הרוצחים, עבור הנשים הפלטיניות שלטון החוק אינו עובד ואינו מיושם. נתונים אלה אינם מתקיימים בחיל ריק והם מתווספים לנתונים של מוסדות מדינתיים (מבחן המדינה ומרכז המאבק והמיפוי של הכנסת) המעידים על החמרה במצבן של הנשים הפלטיניות בישראל וייצוג יתר שלן (במקרי רצח המתרכחים בישראל, באופן העולה בהרבה על שיעורן באוכלוסייה. כך בעוד ששיעור הנשים הפלטיניות עומד על 19% מכלל הנשים מגיל 18 ומעלה, שיעורן מבין כלל הנרצחות בישראל בין השנים 2018-2020 הגיע לכדי 58%, שיעורן מבין כלל המקרים בהם הוגשו תלונות קודמות למשטרה עומד על 73% וכן שיעורן מבין התיקים הללו מפוענחים עומד על 84%⁸⁸.

מגמת האפליה של נשים פלטיניות אף מתקיימת באמצעות מדיניות המשטרה אשר אינה מפרסת מתונים דרך קבע ובאופן שיטתי על פי לאום ומגדר ואינה נוהגת בשקיפות בכל הנוגע לחשיפת מידע זה. אחד הדברים שעלו במחקר זה הוא שבכל הנוגע לנשים יהודיות לא היה קושי באיתור נתונים בתקורת ובמאגרי מידע המשפטיים ולא היה צורך לפנות למשטרה ולפרקטיות בבקשתו לחופש מידע. לעומת זאת, בתיקי רצח של נשים

⁸⁸ מרכז המאבק והמיפוי 2020, הע"ש.

פלטיניות נתקל המחבר בתנגדות מצד המשטרה לחשיפת נתונים באמתלות שונות ומשונות. בסופו של דבר נאלצה עמותת נשים נגד אלימות המובילה מחקר זה אף לעתור בבית המשפט לעניינים מנהליים ונאלצת להמתין פרק זמן של כולה ל渴בלת נתונים חוקיים. בנוסף לאמור לעיל, בכל הנוגע למרקרי רצח של נשים פלטיניות נחשפה מדיניות של שימוש נרחב בצווי איסור פרסום אשר אין לה אח ורע במרקרים אחרים של רצח נשים יהודיות, דבר המקשה מאוד על חקר האמת.

בעוד שהמשטרה תולה את התנגדותה להעברת נתונים על פי לאות בחשש לתיאוגה של האוכלוסייה הערבית (כפי שנטען על ידה בתשובה לבקשת לחופש מידע ובעתירה), נראה כי היא עושה את ההיפך הגמור וכי פיה וליבה אינם שווים. שימוש המשטרה בשיח רצח על "כבוד המשפחה" הוא המתיג את החברה הערבית כחברה אלימה ולא חשיפתם של נתונים בפני ארגונים מסוימים לנשים החיות במעגל האלים. כמו כן, למרות החלטה משנת 2013 של בכיר במשטרה להמרת קטגוריות רצח על רקע "כבוד המשפחה" בקטגוריות "רצח על ידי בן משפחה", שרים לבוחן פנים ובכירים במשטרה לא היסטו לתיג את החברה הפלטינית כאלימה תוך המשך שימוש בשיח ה"כבוד" כהטבר לעלייה במרקרי רצח של נשים פלטיניות.⁸⁹ שיום ה"כבוד" בו עושים שימוש שרירים ובכירים במשטרה כדי להטבוי מעשי רצח נשים פלטיניות אינו העש מטעמים של רגשות תרבותית אלא הוא פועל כדי לשעתך תפיסות סטריאוטיפיות המכדייקות בסופו של דבר הזנחה מדינית.

כמו כן, למרות קריאותם של ארגוני נשים, פעילים ופעילות, חברות נסכת ומלומדות בחברה הפלטינית, הקוראים למשטרה להפסיק לעשות שימוש בשיח ה"כבוד" ובשיח התרבותי, המדינה מתעלמת מכך אלה אף ממשיכה להטיע בחוות דעתם של יוצאים לענייני ערבים למיניהם.⁹⁰ מחקרים מעידים כי מדובר במידיניות ולא מקרים שבה המשטרה מגלהיחס שלחני כלפי מקרים רצח של נשים פלטיניות והפיכתן לאחר (OTHER) וכי בכך היא

89. ראו הע"ש 50-1-.51
90. ראו הע"ש .31

משמרת את מבני הכח הנוכחיים כלפי החברה הפלטינית וככלפי נשים.⁹¹

המחקר הנוכחי מראה עוד כי אי אפשר להבין את העלייה באחוזי רצח של נשים פלטיניות בישראל וייצוג היותר שלهن בנתונים בשנים האחרונות, בלי להבין את הקשר של העלייה כאמור להתגברות הפשיעה בחברה הפלטינית וכן לאפליה הממלזית של המיעוט הפלטיני בישראל. בזמן שבו המדינה ממשיכה ליחס את העלייה באחוזי רצח נשים פלטיניות ל"מאפיינים תרבותיים" של החברה, אנשי תקשורת, פעילים ופעילות, ארגונים, אנשי ציבור וח"כים מפנים דורך אצבע ממשימה למדינה ולמוסדותיה נוכחות התגברות תופעת הרציחות והפשעה האלים. עדויות ודוחות רבים מצביעים על שורה של כשלים ומחדרים של המשטרה בטיפול בפשיעה בחברה הערבית הכלולים: מדיניות של עצמת עין ועידוד סמי לארגוני הפשעה בחברה הערבית, חיזוק מעמד ארגוני הפשעה על ידי פניה אליהן לביצוע טלחות, העדר אכיפת מדיניות אישׂוף כל נשק בלתי חוקי, אי ביצוע מאכמי חקירה ראויים ואחוז גבוה של תיקים לא מפוענחים ואף חסינות אליה זוכים עברירניים בשל שיתוף פעולה עם השב"כ.

תוצאתה של מדיניות זו היא העדר תחושים בטחון עבור הפרט הפלטיני החי בישראל וכן כי אזרחותם של הפלטינים בישראל לא מבטיחה להם שוויון, חיים בכבוד או עתיד מזהיר.⁹² מדיניות זו אף עומדת בניגוד למשפט הבינלאומי הקורא להגן על הערכ של קדשות החיים ושלמות הגוף והמחיב את רשות אכיפת החוק להגן ולהגיב למעשי אלימות רצח של נשים.⁹³ תוצאתה של מדיניות זו היא גם בכישלון מערכות אכיפת החוק לעשות צדק או ליצור הרתעה מפני פגעה בנשים פלטיניות.

לענין זה יפים דבריה של שולמית אלוני עת נתבקשה להתייחס לנושא רצח נשים פלטיניות

91. שהלוגו קבורקאיין ו-ס. דאהר נשף הע"ש 11 ומגאר חפן הע"ש 9.

Palestinians in Israel: Between Fragile Citizenship and the "Himmat Zoabi", 92 Threat of Organized Crime", H. Ghanim (ed.) MADAR Strategic Report 2020: The .(Israeli scene 2019, pp. 225-257 (Arabic

93. סוניא בולום 2020, הע"ש 39.

על רקע "כבוד" בשנת 1988:

"אנחנו חיים בשיטת האפרטהייד. המערכת לא מנסה לישם ברחוב הערבי את אותם ערכיים, ולהתאים אותם לחברה מודרנית, שהרצח הוא רצח ואישה היא גם בן אדם. מדינת ישראל לא מתיחסת לעربים כאזרחים שווים. לא אכפת לה פיגור. דבר אחד הם כן חילקו: גלולות נגד הירון, שהאישה הערבית לא תلد הרבה ילדים".⁹⁴ⁱⁱ

94ii מוניטין, ינואר 1988, בთוך מנאר חסן 1999 (הע"ש 9), עמוד 305.

ג. המלצות לשינוי מדיניות

1. פילוח ופרטום קבוע של נתונים על פי מגדר ולאום המחייבים את כל אגפי המשטרה והפרקיות, ברוח המשפט הבינלאומי ויעדי האו"ם לפיתוח בר קיימא (SDGs). אחד הדגשים של יעדי הפיתוח כאמור הוא חישובות של מידע ואיסוף נתונים, לרבות על פי מגדר ומוצא אתני (מטרה 17.18).⁹⁵
2. פרסום נוהל תיאום בין המשטרה למשרד הרווחה במקרים של נשים בסיכון גבוה, לרבות נשים פלטיניות, וכן הנגשת המידע אודוט מספר הנשים הנופלות תחת קטגוריה זו לארגונים העוסקים בהגנה על נשים.
3. התאמת מתודולוגיית הדוחות השנתיים שמבצע מרכז המחקר והמידע של הכנסתה בנושא אלימות ורצח על רקע מגדרי תוך הتمיקדות בנשים פלטיניות לבחינות זהות הרוצחים, סיבות הרצח, כלי הרצח ומאפיין מצוי הדין בכל הנוגע אליון. כמו כן, הצלבת מידע ונתונים בכל הנוגע לעלייה ברמת הפלישה בחברה הפלטינית.
4. החלטת התוכנית להגנת עדים על נשים פלטיניות מאוימות וכן על עדים המצביעים בסיכון גבוה, במיוחד במקרים של מעורבות ארגוני פשעה.
5. הרחבת המנדט של הוועדה הבין-משרדית לטיפול באלימות במשפחה באופן שיכלול התייחסות למקרי רצח שבוצעו על ידי בן משפחה /או על ידיו.
6. מיגור סטיגמות קיימות כלפי נשים וכלי החברה הפלטיניות בקרב רשות אכיפת החוק ובראשן המשטרה וכן בתקורת הישראלית. כמו כן, החלפת התפיסות הקיימות בגיןה מבוססת זכויות אדם, המתבססת על הכרה בפלטינים כאזרחים שוים והסרת חסמים פוליטיים וחברתיים המונעים הנהה מזכויות אדם.
7. פיתוח תוכניות פעולה לאומיות לטיפול בכל סוגי האלימות נגד נשים פלטיניות וشبירת מעגל חומר האמון הקים כלפי המשטרה. כמו כן, הגברת אחוזי פענום

- מרקרי רצח נשים פלטיניות כולל אחוזי הגשת כתבי אישום ו אחוזי הרשעות.
8. ביצוע מחקרים נוספים המתייחסים לקשר בין רצח נשים פלטיניות לבין רמת הפשעה בחברה, כמו גם מחקרים המנתחים את החלטות בתי המשפט בתיקי רצח של נשים פלטיניות. כפי שמחקר זה הראה, אمنם בתי המשפט דחו טענות של הגנה של רצח על רקע "כבוד"อลם ב厰חן התוצאה בתי המשפט אישרו הטדי טיעון עם עונשים מופחתים. על סוגיה זו להיבחן יותר לעומק, לרבות בהקשר של חוק זכויות נפגעי עבירה.
9. מיגור הפשעה בחברה הערבית ואיוסוף של נשק בלתי חוקי.
10. לפועל לחתימת ישראל על הפרוטוקול האופציוני של אמנת ה- CEDAW המאפשר הגשת תלונה פרטנית בשם פרט או קבוצה שטוענת לפגיעה בזכויותיה על פי האמנה.⁹⁶
11. לבסוף – על המדינה להפטיק את השימוש במונח של "כבוד" או בטיעונים "תרבותיים" כדי להצדיק המשך אי ההגנה על נשים פלטיניות.
- לענין זה יפים דבריו של כבוד השופט רובינשטיין בע"פ 03/20828 בערעור על הרשעה של אח ברצח אחותו לאחר ולטענתו התנהגה "בניגוד למנהגי עדתם" בו הוא מותח ביקורת על טענות קנטור המובאות בפני בית המשפט הקשורות למיניותה של האישה:⁹⁷
- "יצוין כי בפרשת אוזאלוּס, נמצאה בת זוגו של הנאשם בזרועות אחר, והוא המית את שנייהם, והוכח קינטורי שבטען הומרה עבירת הרצח בהריגה. במאמר התייחסה ד"ר קמיר ל"גבר הסביר" החוסה בצל הגנת הקינטוּר, וכלשונה בתיאור ביקורתו של הדימוי: "הגבר הסביר" הוא איש כבוד, פגיע ורגיש. כאשר פוגעים בזכותו על קניינו או פוגעים בגברותו חייב הוא להשב

96 פרוטוקול אופציוני לאמנת ביעור כל צורות האפליה נגד נשים, [קיים](#).
97 ע"פ 03/20828 **טהאה נג'אר נגד מדינת ישראל**, ניתן ביום 28.7.05 (פורסם בبنין).

את כבודו והוא הורג בלהט הרגע את בת זוגו ומאהבה...
ב"חברות הדרת-כבוד" רבות, כגון אלה הימ תיכוניות, הדרת כבודו של גבר — זהה הנושא בו עסקנן — כערך מוכן תלוי בשני רכיבים: "האחד הוא התנהגות מוחצנת, אמיצה, עצמאית, רחבה יד, יהירה ואגרסיבית של עצמו"; והאחר הוא "צניעותן, תומן, חסידותן, צייתנותן ומסירותן של הנשים הקרובות אליו (אמו, אחותו, אשתו ובנותיו)". **חשיבות מיוחדת מוחצת לאין נגשoten המינית של הנשים, שכן חילול מיניותה של אשה נתפס כמקור לבושה, הפוגע לא רק בהדרת כבודה שלא אלא בכבודו של הגבר האחראי על שמירת הנגישות למיניותה.**

בஹשי דבריו הוא מצין:

"אין לעניין זה הבדל בין רצח כזה לכל רצח אחר".

